

ONE@NCEPT

Streamo

Internetradio + CD-Player + BT + DAB/DAB+
Internet Radio CD-Player + BT + DAB/DAB+
Radio Internet + lecteur CD + BT + DAB/DAB+
**Internet Radio+ Reproductor de CD + BT + DAB/
DAB+**
Internet Radio+ Lettore CD + BT + DAB/DAB+

10033704

10033706

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung. Scannen Sie den QR-Code, um Zugriff auf die aktuellste Bedienungsanleitung und weitere Informationen rund um das Produkt zu erhalten.



INHALT

Technische Daten	4
Sicherheitshinweise	5
Lieferumfang	6
Geräteübersicht	7
Inbetriebnahme	12
DLNA	18
Übersicht Menü	19
Hauptmenü	21
Internet Radio	29
Media Center	30
Informationscenter	31
USB-Wiedergabe	31
UKW-Radio	32
CD-Wiedergabe	33
BT	33
Fernsteuerung über Apps	34
Spezielle Entsorgungshinweise für Verbraucher in Deutschland	35
Hinweise zur Entsorgung	37
Konformitätserklärung	37

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	10033704, 10033706
Stromversorgung Netzgerät	Eingang: 100-240 V ~ 50/60 Hz max. 0,8 A Ausgang: 12 V / 2,5 A
Anschlüsse	USB, Aux-Eingang (3,5 mm)
UKW-Radio	
Frequenzbereich	87,5 MHz - 108 MHz
DAB/DAB+	
Frequenzbereich	174-240 MHz
WLAN	802.11b/g/n Verschlüsselung: WEP, WPA, WPA 2(PSK), WPS
Streaming	UPnP, DLNA
Unterstützte Dateiformate	WMA, MP3
BT	
Frequenzband	2402–2480 MHz
Max. Sendeleistung	10 dBm
WLAN	
Standard	802.11 b/g/n
Frequenzband	2402–2480 MHz
Sendeleistung	14-20 dBm

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die Sicherheitshinweise und die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät bedienen.

- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung an einem sicheren Ort auf, damit Sie später darauf zurückgreifen können.
- Halten Sie sich an alle erforderlichen Bedienungsschritte.
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem feuchten Ort auf. Auch nicht an einem Ort mit elektromagnetischen Feldern, mit direkter Sonneinstrahlung oder mit einer hohen Umgebungstemperatur.
- Wenn Sie das Gerät lange nicht benutzen, ziehen Sie den Netzstecker. Nehmen Sie die Batterie aus dem Mikrofon.
- Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gerät reinigen. Verwenden Sie zur Reinigung keine flüchtigen Gase, Verdünner oder andere chemischen Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie ausschließlich Zubehör vom Hersteller.
- Die Stromversorgung des Gerätes darf nur nach den Angaben auf dem Typenschild erfolgen.
- Führen Sie Wartungen und Reparaturen nicht selbst durch. Die gefährliche Spannung im Gerät kann durch das Öffnen des Gehäuses zu einem Stromschlag führen. Reparaturen dürfen nur vom qualifizierten Kundendienst ausgeführt werden.
- Wenn ein Teil ersetzt werden muss, muss es zu den Herstellerspezifikationen passen oder ein Originalbauteil sein.
- Wenn das Gerät defekt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert, wenden Sie sich an den Kundendienst. Das Gehäuse nicht öffnen, um das Gerät selbst zu richten.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät dient der Tonwiedergabe. Es ist ausschließlich für diesen Zweck bestimmt und darf nur zu diesem Zweck verwendet werden. Es darf nur in der Art und Weise verwendet werden, wie es in dieser Gebrauchsanleitung beschrieben ist.

LIEFERUMFANG



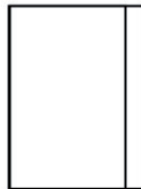
Streamo



Fernbedienung



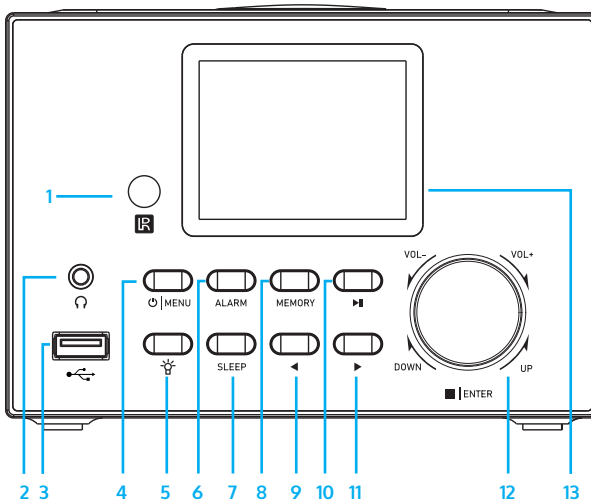
Netzgerät



Bedienungsanleitung

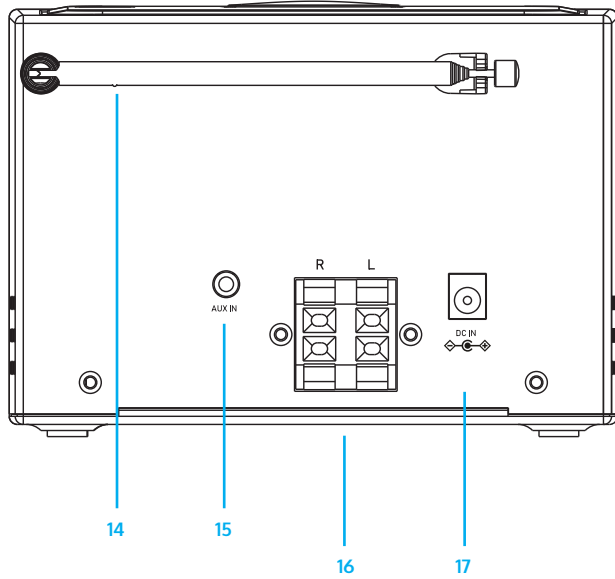
GERÄTEÜBERSICHT

Vorderansicht



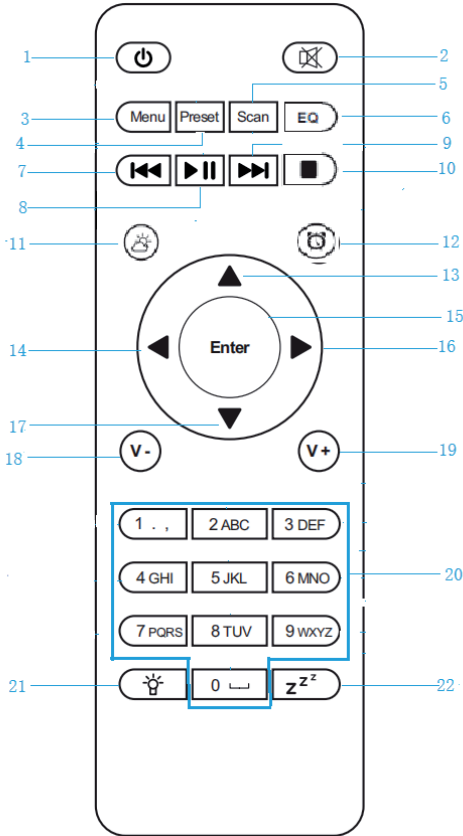
- 1 IR-Empfänger
- 2 Kopfhörernanschluss
- 3 USB-Anschluss zur Wiedergabe
- 4 Ein-/ Ausschalt- und Menütaste
- 5 Dimmen
- 6 ALARM - Wecker
- 7 SLEEP - Schlummertaste
- 8 Memory Button
- 9 Left Button
- 10 Pause/Play Button
- 11 Right Button
- 12 Lautstärke erhöhen/ senken und Eingabe-/ Stopptaste
- 13 LCD-Bildschirm




Rückansicht















- 14 Teleskopantenne
- 15 AUX-IN
- 16 Lautsprecherausgänge R/L
- 17 Netzgerätanschluss (Gleichstrom)

Fernbedienung



1		Standby
2		Lautsprecher an/ aus
3	MENU	Hauptmenü
4	Preset	gespeicherte Sender, Favoriten ua.
5	Scan	Senderscan DAB/FM
6	EQ	Tonhöhe einstellen
7		Mediacenter, ein Titel zurück
8		Mediacenter, Wiedergabe/ Pause
9		Mediacenter, ein Titel vor
10		Wiedergabe beenden
11		Wetter
12		Wecker
13		nach oben, Zahl/ Buchstabe auswählen
14		nach links, bei Texteingabe: vorheriger Eingabebereich, löschen
15	Enter	ENTER – Eingabe bestätigen
16		nach rechts, bei Texteingabe: nächster Eingabebereich, speichern der letzten Eingabe
17		nach unten/ Zahl/ Buchstabe auswählen
18	v-	Lautstärke reduzieren
19	v+	Lautstärke erhöhen
20	0.....9	Favoriten aufrufen/ Speicher; Eingabe von Buchstaben und Zahlen
21		Dimmer
22	z z z	Schlummertaste

Symbole auf dem Display

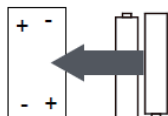
	Die Verbindung wird hergestellt, das Gerät funktioniert
	Keine WLAN-Verbindung
	WLAN-Verbindung wurde hergestellt
	VHF Radioempfang: Mono
	VHF Radioempfang: Stereo
	VHF Radiofunktion
	AUX
	Lautsprecher aus
	Suche
	Wecker ein
	Ein Internetradiosender wurde gespeichert
	Ein FM-Radiosender wurde gespeichert

INBETRIEBNAHME

Für die Nutzung der Stereoanlage Streamo, werden die folgenden Anforderungen benötigt:

- Eine Breitbandverbindung in Kombination mit einem verkabelten/ kabellosen Zugangspunkt, Router oder einem ähnlichen Netzwerkgerät.
- Das Netzwerkgerät muss die drahtlose Verbindung über WLAN (802.11b/g/n) unterstützen.
- Ein Computer oder Smartphone muss bereit sein und sich im gleichen Netzwerk befinden wie das Gerät.

Batterien in die Fernbedienung einsetzen



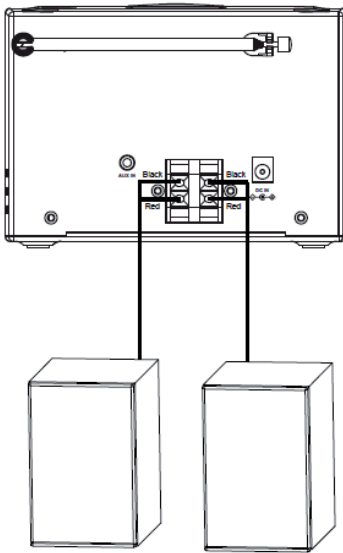
1. Drücken Sie die Einkerbung an der Batteriefachabdeckung nach innen und nehmen Sie diese ab.
2. Legen Sie zwei Batterien des Typs AAA in das Batteriefach ein (siehe Abbildung). Beachten Sie die Polarität innerhalb des Batteriefachs.
3. Setzen Sie die Batteriefachabdeckung wieder ein.

Sicherheitshinweise für Batterien

Befolgen Sie die folgenden Sicherheitshinweise, wenn Sie Batterien verwenden:

- Verwenden Sie ausschließlich Batterien der richtigen Sorte und Größe.
- Achten Sie darauf, dass Sie die Batterien richtig in das Batteriefach einlegen. Beachten Sie die Polaritätsmarkierungen. Eine falsche herum eingelegte Batterie kann zu Schäden an dem jeweiligen Gerät führen.
- Verwenden Sie niemals unterschiedliche Batteriesorten gleichzeitig und vermischen Sie niemals alte und neue Batterien.
- Falls die Batterien leer sind oder Sie das Gerät für einen längeren Zeitraum nicht verwenden, entnehmen Sie die Batterien aus dem Batteriefach, um ein Auslaufen der Batterien zu verhindern.
- Versuchen Sie keinesfalls, Batterien aufzuladen, welche nicht explizit dafür geeignet sind, da die Batterien dann überhitzen und platzen könnten. Befolgen Sie die Anweisungen des Batterieherstellers.
- Setzen Sie Batterien niemals einer offenen Flamme aus, da diese dann explodieren oder auslaufen könnten.
- Reinigen Sie die Kontakte der Batterien und die Kontakte im Batteriefach, bevor Sie die Batterien in das Batteriefach einlegen.

Speaker connection



Der Lautsprecher auf der linken Seite ist mit dem L-Anschluss des Geräts verbunden. Das rote Kabel des Lautsprechers ist mit dem roten Anschluss verbunden. Das schwarze Kabel ist mit dem schwarzen Anschluss verbunden.

Der Lautsprecher auf der rechten Seite ist auf die gleiche Art und Weise verkabelt wie der linke Lautsprecher.
Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.

Netzwerkverbindung herstellen

Für die drahtlose LAN (WLAN) Netzwerkverbindung:
Überprüfen Sie, ob die WLAN KINK/ACT Leuchte des verkabelten/
kabellosen Zugangspunktes oder Routers erleuchtet ist. Lesen Sie bei
Fragen die jeweilige Bedienungsanleitung durch.

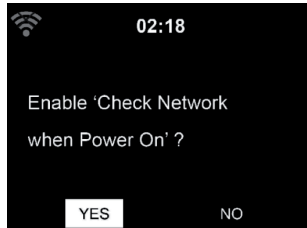
WLAN ermöglicht den kabellosen Datentransfer zwischen den Geräten über
kurze Distanzen unter 20 Metern. Wände oder Decken können die Stärke
der WLAN-Verbindung reduzieren. Versuchen Sie deshalb, den Streamo
und/ oder den Zugangspunkt innerhalb der oben genannten Distanz
zu halten und vermeiden Sie es, zwischen den Geräten Hindernisse zu
platzieren.

- Schließen Sie den Netzadapter an die Rückseite des Streamo an und stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
- Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, müssen zunächst die Sprache und die Netzwerkeinstellungen vorgenommen werden.

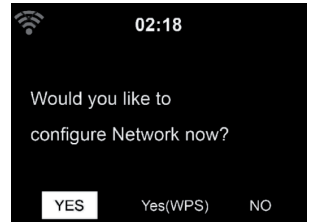
1



2

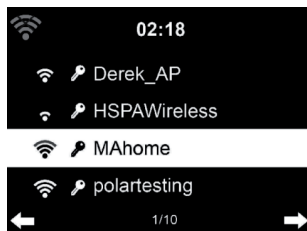


3

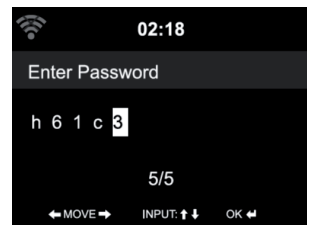


- Wählen Sie zum Herstellen der Netzwerkverbindung „YES“ (ja) aus.
- Wählen Sie „YES“ (WPS (nur bei WPS-Routern)) aus. Drücken Sie anschließend die WPS-Taste Ihres Routers.
- Wenn Sie „YES“ auswählen, sucht das Gerät automatisch nach verfügbaren WLAN-Netzwerken und listet diese auf dem Bildschirm auf.

1



2



- Die Anzahl der Balken des WLAN-Symbols vor dem Netzwerknamen (SSID) zeigt die relative Verbindungsstärke des Netzwerks an.
- Das Schlüsselsymbol bedeutet, dass das jeweilige Netzwerk passwortgeschützt ist.
- Falls das Gerät kein drahtloses Netzwerk findet wird „No wireless networks found“ auf dem Bildschirm angezeigt. Ändern Sie den Standort des Geräts oder überprüfen Sie den WLAN-Router.
- Sie können die SSID des Zugangspunktes in den Einstellungen des Zugangspunktes (Router) einsehen.
- Wählen Sie das gewünschte Netzwerk aus und bestätigen Sie mit OK.
- Falls das ausgewählte Netzwerk passwortgeschützt ist, werden Sie zur Eingabe des Passworts aufgefordert.
- Geben Sie das Passwort mithilfe der Zahlen und Buchstaben auf der Fernbedienung ein.
- Achten Sie bei der Eingabe des Passwort auf Groß- und Kleinschreibung.
- Sie können zur Eingabe des Passworts ebenfalls am Drehregler des Geräts drehen. Wenn Sie eine falsche Eingabe gemacht haben, drücken Sie zum Korrigieren die Taste .

Eingabe über die Fernbedienung

The cursor indicates the current entry space.

Press the corresponding number button repeatedly.

0 0 (Eingabe löschen)

1 1(Leertaste) @ ! " # \$ % & () * ' + - { \ | } < > ?

2 2 A B C a b c

3 3 D E F d e f

4 4 G H I g h i

5 5 J K L j k l

6 6 M N O m n o

7 7 P Q R S p q r s

8 8 T U V t u v

9 9 W X Y Z w x y z

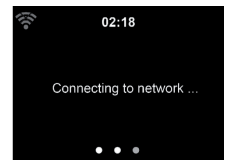
'◀' Zum vorangehenden Zeichen gehen. Das Zeichen kann überschrieben werden.

'▶' Zum nachfolgenden Zeichen gehen. Das letzte Zeichen wird überschrieben.

'▼▲' Wahl zwischen Ziffern und Buchstaben.

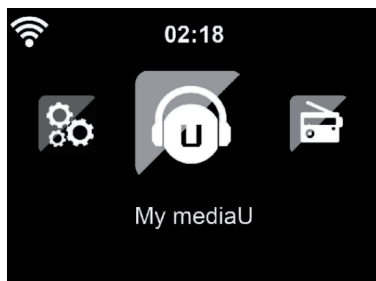
Enter Eingabe bestätigen

Die Herstellung der Netzwerkverbindung dauert möglicherweise einige Sekunden.

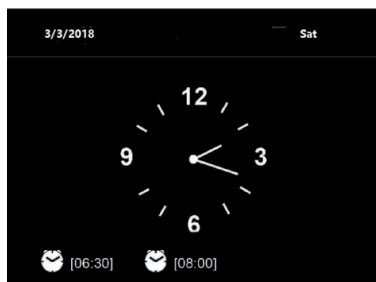


Sobald die Verbindung hergestellt wurde, erscheint das Hauptmenü mit den wichtigsten Hauptmenüunterpunkten:

- Internetradio: Zugang zu Radiosendern weltweit
- Media Center: Zugang zu Ihren UPnP Geräten via Software mit Streamingfähigkeit
- Informationscenter: Zugang zu Informationen über das Wetter, Finanzen und Systeminformationen
- Einstellungen: Mehrere Systemeinstellungen
- Lokale Radiosender: Zugang zu Radiosendern einer bestimmten Region (z.B. nur deutsche Sender)
- My mediaU: Zugang zu einer online Medienbibliothek. Dieses Symbol erscheint nur dann, wenn diese Funktion bereits unter „Einstellungen“ aktiviert wurde.



Drücken Sie die Standby-Taste, um in den Standby-modus zu gelangen. Die Uhrzeit, das Datum und alle aktiven Alarmer werden auf dem Bildschirm angezeigt.



Wenn Sie die Netzwerkverbindung erfolgreich hergestellt haben und Streamo erneut mit dem Netzwerk verwenden, stellt das Gerät die Netzwerkverbindung automatisch her. Falls Sie das Netzwerk ändern möchten, stellen Sie die entsprechende Verbindung unter „Einstellungen“ her.

Drehen Sie zur Eingabe der Zahlen/ Buchstaben am runden Lautstärkeregler. Drücken Sie, sobald Sie den Buchstaben, welchen Sie eingeben möchten, erreicht haben, die Taste ► und fahren Sie mit der Eingabe der nächsten Buchstaben fort. Drücken Sie, sobald Sie Ihre Eingabe beendet haben, die Taste zum Bestätigen der Eingabe die Taste ENTER. Sie können die Taste ◀ drücken, um zur vorherigen Eingabe zu gelangen. Drehen Sie am Lautstärkeregler des Geräts oder drücken Sie die Tasten V-/V+ der Fernbedienung, um die Lautstärke anzupassen. Wenn Sie das Gerät stummschalten möchten, können Sie direkt die Taste ✕ drücken.

Informationen zum Streamen von Musik

- Der voreingestellte Geräte name ist Streamo. Sie können das Gerät beliebig umbenennen (siehe Abschnitt „Inbetriebnahme und Bedienung“).
- Die nachfolgenden Informationen sind eine Einführung in die Einrichtung von Musikstreaming vom Computer und anderen Medien aus.
- Beachten Sie, dass von Ihnen verwendete Apps zum Musik streamen eigene Anleitungen besitzen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Mediendateien, welche mit Streamo gestreamt werden sollen, im MP3-, WMA-, WAV- oder AAC-Format sein müssen.
- Details über die Medienwiedergabe via Streaming können Sie dem Abschnitt „Inbetriebnahme und Bedienung“ entnehmen.

UPnP

Damit Musik vom Computer gestreamt werden kann, müssen auf dem Computer die nachfolgenden Schritte durchgeführt werden:

- Verbinden Sie den Computer mit dem Netzwerk.
- Vergewissern Sie sich, dass Streamo eingeschaltet und mit demselben Netzwerk wie der Computer verbunden ist.
- Öffnen Sie die UPnP-Plattform Windows Media Player (11 oder höher). Alternativ können andere Plattformen oder Server, wie beispielsweise Windows Media Connection, verwendet werden.

Sie können Musik ebenfalls von anderen Musikservern, wie beispielsweise Ihrem Smartphone, streamen (Android):

- Verbinden Sie das Smartphone mit dem Netzwerk.
- Suchen Sie in Google Play nach Apps zum Teilen von Musik und installieren Sie diese auf Ihrem Smartphone.
- Fügen Sie die auf Ihrem Smartphone befindlichen Mediendateien, welche geteilt werden sollen, hinzu.
- Wählen Sie nun die Musik, welche Sie über Streamo abspielen möchten, in der App aus und passen Sie die Lautstärke über Streamo an.

DLNA

Abgesehen von UPnP, unterstützt Streamo die DLNA-Funktion. Das bedeutet, dass Sie Musikdateien vom PC oder Android-Smartphones mit Streamo teilen und die Wiedergabe über Ihren PC, Android-Smartphone oder iPhone/ iPad kontrollieren (es ist nicht notwendig jede Wiedergabe über Streamo anzupassen).

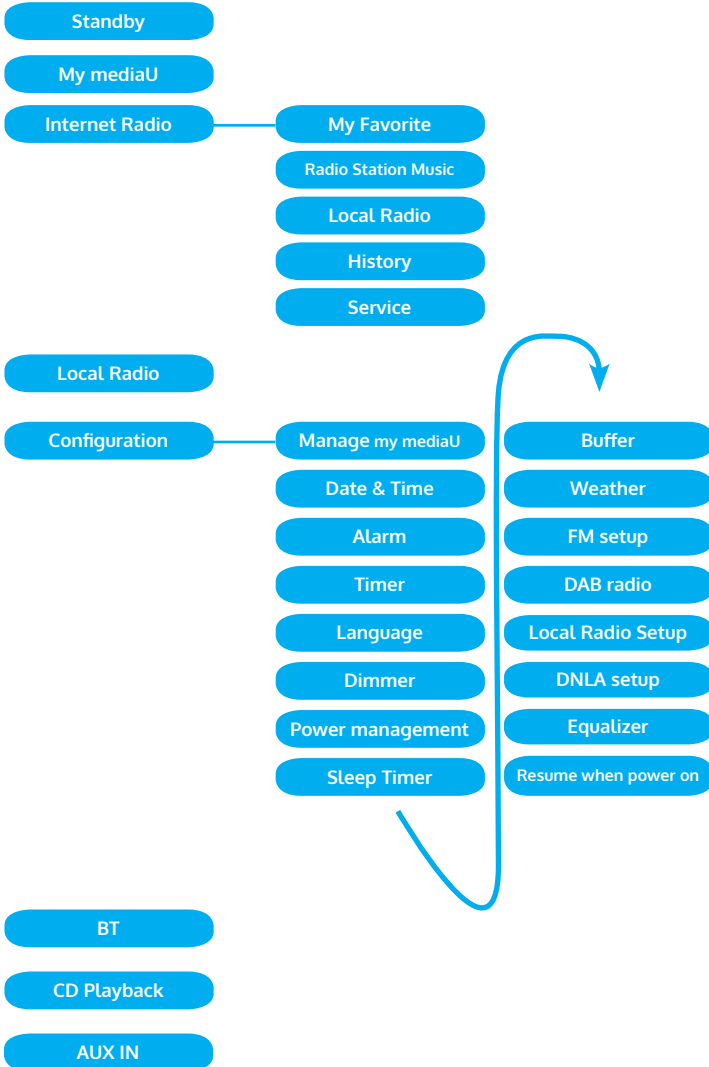
Die Systemanforderungen für DLNA auf dem PC sind mindestens Windows 7 und Windows Media Player 12. Die Einstellungen werden folgendermaßen vorgenommen:

- Teilen Sie die Medien auf Ihrem PC zunächst mit Streamo
- Sie können in Google Play oder im Apple Store nach beliebigen kostenlosen oder kostenpflichtigen DLNA-Apps suchen, wenn Sie ein Smartphone, Tablet, iPhone oder iPad verwenden. Die Verwendung von Bubble UPnP wird empfohlen.
- Es besteht die Möglichkeit, dass einige Apps das Streamen vom iPhone und iPod nicht unterstützen. iPhone und iPod können aber dennoch zur Steuerung der Musikwiedergabe von anderen Servern verwendet werden:

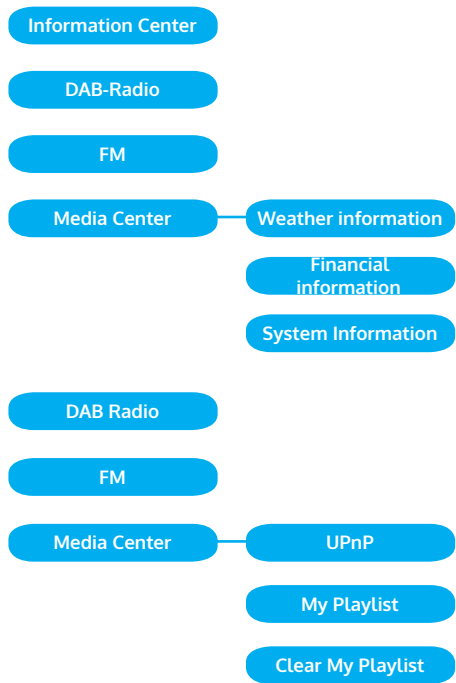
Gehen Sie zur Wiedergabe von Musik aus der App folgendermaßen vor:

- Wählen Sie als Wiedergabemedium Streamo aus. Einige Apps ermöglichen die Musikwiedergabe über mehrere Medien gleichzeitig.
- Wählen Sie den Musikserver aus und wählen Sie die Musik aus. Bei einigen Apps besteht die Möglichkeit, eine Wiedergabeliste zu erstellen.

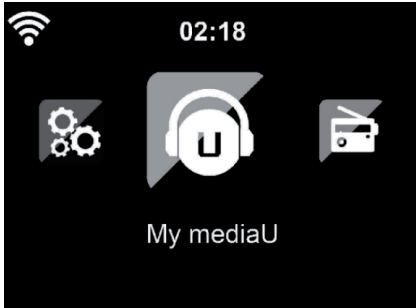
ÜBERSICHT MENÜ



Übersicht Menü 2



HAUPTMENÜ



Im Hauptmenü können die folgenden Modi ausgewählt werden: My media U, DAB-Radio, FM-Radio, AUX in, USB-Wiedergabe, Internetradio, Lokale Radiosender, Einstellungen, Information Center, Media Center.

Einstellungen

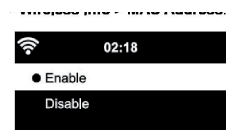


„My mediaU“ verwalten

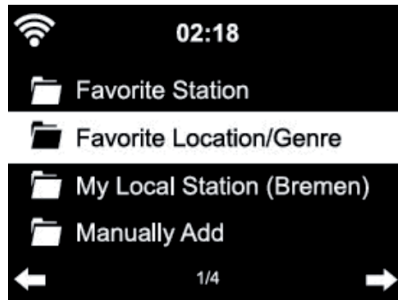
My mediaU Bibliothek – Radiosender via Internet verwalten.

Um jederzeit Zugriff auf Ihre weltweiten Lieblingsradiosender zu haben, können Sie, wenn Sie über ein mobiles Endgerät mit Streaming-Fähigkeit verfügen, einen kostenfreien Zugang zur Medienbibliothek unter www.mediayou.net erstellen und dem Konto so viele Geräte wie sie möchten hinzufügen. Wählen Sie einen Nutzernamen und ein Passwort Ihrer Wahl aus.

Sie müssen ebenfalls die MAC-Adresse Ihres Geräts (auf Media You Seriennummer genannt) kennen, um Ihr Gerät unter „Personalize Your Internet Radio“ registrieren zu können. Auf diese kann unter Information Center > System information > Wireless Info > MAC Adress zugegriffen werden.

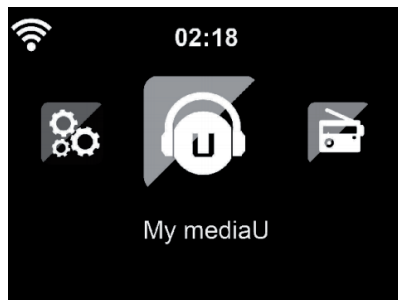


Nach der Registrierung muss diese Funktion unter Information Center > System information > Wireless Info > MAC Address aktiviert werden, damit das Internetradio auf die Medienbibliothek zugreifen kann.



Das Gerät verbindet sich automatisch mit Ihrem Konto und zeigt an, was dort gespeichert wurde:

- Lieblingssender
- Lieblingsstandort/ Genre
- Meine lokalen Sender
- Manuell hinzufügen
- Abhängig von Ihren persönlichen My mediaU Einstellungen, kann das Aussehen des Bildschirms Ihres Streamo variieren.
- Wenn Ihr Gerät noch nicht bei MediaYou registriert wurde, erscheint eine entsprechende Nachricht, wenn Sie My mediaU aktivieren möchten.
- Falls Sie Ihr Gerät auf mehreren Konten registriert haben, werden diese nach der Aktivierung alle angezeigt, so dass Sie das gewünschte Konto auswählen können. Die Eingabe eines Passworts ist nicht notwendig.



Das Symbol für My mediaU erscheint ebenfalls im Hauptmenü. Folgende Unterpunkte stehen Ihnen zur Verfügung:

- Favorite Station
- Favorite Location/Genre
- My Local Station
- Manually Add

Diese Unterpunkte werden Ihnen ebenfalls in der Medienbibliothek angezeigt, wo Sie die Radiosender entsprechend anordnen und verwalten können.



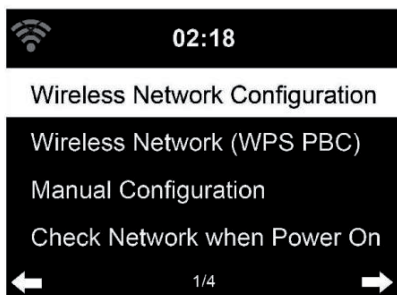
Wenn Sie beispielsweise einen Podcast manuell hinzufügen möchten, müssen Sie die jeweilige URL kennen. Gehen Sie hierfür folgendermaßen vor.

1. Füllen Sie in Ihrem MediaYou-Konto unter „Add Manually“ die markierten Felder aus.
2. Gehen Sie im Stream unter Configuration > Manage my mediaU und aktivieren Sie dieses erneut durch Drücken von „enable“.
3. Unter My mediaU > Manually Add können Sie alle manuell hinzugefügten Ordner und Adressen einsehen und den Podcast auswählen.

Folgende Podcastformate werden unterstützt:

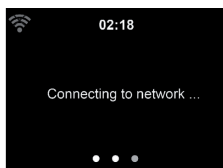
- asx
- m3u
- pls
- reines Streamen mit HTTP-, RTSP-, MMS-Protokoll

Netzwerk



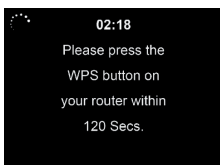
Konfiguration drahtloses Netzwerk

Aktivieren/ Deaktivieren Sie das WLAN-Netzwerk. Sobald Sie das WLAN aktivieren, verbindet sich das Gerät automatisch damit. Wählen Sie den gewünschten Router aus (siehe Abschnitt „Netzwerkverbindung herstellen“)



Wireless Network (WPS PBC)

Falls Sie einen Router mit WPS/QSS- Taste verwenden, können Sie die Netzwerkverbindung einfach via WPS-Funktion einrichten. Öffnen Sie die Funktion und drücken Sie innerhalb von 120 Sekunden die Taste WPS/QSS. Die Verbindung zwischen dem Router und Streamo wird dann automatisch konfiguriert.



Manuelle Konfiguration

Sie können DHCP auswählen (die IP-Adresse wird automatisch zugeordnet) oder die IP-Adresse für die drahtlose Netzwerkverbindung manuell eingeben.

Wenn Sie die manuelle Einstellung für eine Kabelverbindung auswählen, stehen folgende Möglichkeiten zur Auswahl:

1. SSID (Name des Zugangspunktes)
2. IP-Adresse
3. Subnet Mask
4. Default Gateway
5. Bevorzugter DNS Server
6. Alternativer DNS-Server.

Falls innerhalb des Bereichs mehr als eine Netzwerkverbindung besteht,

können Sie ein bestimmtes Netzwerk auswählen.

Netzwerk überprüfen, während das Gerät eingeschaltet ist

WLAN aktivieren/ deaktivieren.

Wenn Sie das WLAN-Netzwerk aktivieren, sucht das Gerät automatisch nach verfügbaren Netzwerken. Wählen Sie das gewünschte WLAN-Netzwerk aus.

Geben Sie das WEP- oder WPA-Passwort zum Verbinden ein.

Falls keine Verbindung zum Netzwerk besteht oder die Verbindung nicht hergestellt werden konnte, ist das Symbol in der linken oberen Ecke durchgestrichen.

Datum und Uhrzeit

Die Datums- und Zeiteinstellungen können nur dann vorgenommen werden, wenn Ihr Gerät mit einem drahtlosen Netzwerk verbunden ist. Das Gerät stellt die Uhrzeit und das Datum automatisch ein, sobald eine Netzwerkverbindung hergestellt wurde und bezieht seine Daten von einem zentralen Server.

Die Umstellung von Sommer- auf Winterzeit muss manuell vorgenommen werden.

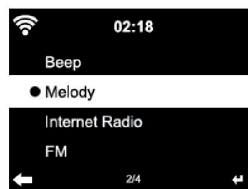
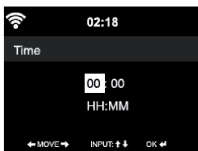
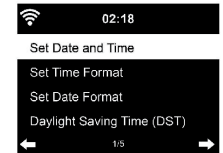
Sie können zwischen 12- und 24-Stunden-Format wählen.

Das Datum YY (Jahr), MM (Monat) und DD (Tag) kann in den Formaten YY/MM/DD, DD/MM/YY oder MM/DD/YY eingestellt werden.

Aktivieren oder deaktivieren Sie die Sommerzeit (DST).

Bestätigen Sie Ihre Eingabe durch Drücken der Taste ENTER oder durch Drücken des Lautstärkereglers.

Wenn Sie mit einem drahtlosen Netzwerk verbunden sind, ist GMT (+01:00) die Referenzeinstellung. Beachten Sie, dass Sie für Ihre Zeitzone gegebenenfalls Stunden reduzieren oder hinzufügen müssen.



Wecker

Es gibt drei voneinander unabhängige Wecker. 2 Wecker für die absolute Zeiteinstellung (Alarm 1 und Alarm 2) und einen Wecker für die relative Zeiteinstellung (NAP Alarm). Wählen Sie im Menü „Alarm“ aus.



Die ersten beiden Alarmer sind ähnlich dem normalen Alarm. Schalten Sie das Gerät ein, stellen Sie die aktuelle Uhrzeit ein und stellen Sie anschließend ein, wie häufig der Alarm klingeln soll. Sie können zwischen „täglich“, „einmalig“ und „an bestimmten Wochentagen“ auswählen.

Stellen Sie die entsprechenden Werte durch Drehen des Lautstärkereglers oder durch Drücken der Tasten ▲/▼ auf der Fernbedienung ein. Durch Drücken der Taste ►, gelangen Sie zum nächsten Eingabefeld. Drücken Sie zum Bestätigen die Taste ENTER der Fernbedienung oder den Lautstärkeregl.

Stellen Sie den gewünschten Weckton ein. Sie können zwischen Piepen, Melodie und Internetradio (DAB/ FM/ USB) auswählen.

Sobald ein Alarm eingestellt wurde, erscheint neben der aktuellen Uhrzeit das Symbol auf dem Bildschirm.

Hinweis: Wenn Sie als Weckton Internetradio (DAB/ FM/ USB) ausgewählt haben, wird ein gespeicherter Liebblingssender abgespielt. Für Alarm 1 und Alarm 2 kann nur der gleiche Sender eingestellt werden. Sobald die eingestellte Weckzeit erreicht ist und der Weckton „Internetradio“ ist, verbindet sich das Gerät, falls das Netzwerk verfügbar ist, mit dem Internet. Deshalb kann es vorkommen, dass es zwischen der eingestellten Weckzeit und dem tatsächlichen Abspielen des Radiosenders eine kurze Verzögerung gibt. Falls zu diesem Zeitpunkt keine Netzwerkverbindung zur Verfügung steht, wechselt das Gerät automatisch zu „Melodie“. Wenn Sie den NAP-Alarm aktiviert haben, klingelt der Wecker, abhängig von Ihrer Einstellung, alle 5/ 10/ 20/ 30/ 60/ 90/ 120 Minuten.

Sie können zum Anpassen der Lautstärke des Weckers „Alarm Volume“ auswählen.

Sobald eine oder mehrere Weckzeiten eingestellt wurde/ n, wird das Alarmsymbol an der Unterseite des Bildschirms angezeigt. Das Wecksymbol mit Zeitanzeige wird ebenfalls im Standby-Modus auf dem Bildschirm angezeigt.

Drücken Sie zum Unterbrechen des Alarms die Taste }. Drücken Sie zum Aktivieren des Schlummermodus die Taste SLEEP auf dem Gerät oder die Taste ⌂ der Fernbedienung. Der Alarm erklingt dann bereits nach 5 Minuten wieder.

Sprache

Wählen Sie die Sprache in der Anzeige: Englisch/ Deutsch/ Französisch/

Ungarisch/ Tschechisch/ Slowakisch/ Polnisch/ Türkisch.

Hintergrundbeleuchtung anpassen

Sie können die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung anpassen. Wählen Sie „Power Saving“ aus, um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung im Standby-Modus zu regulieren und wählen Sie zum Aktivieren „Turn On“ aus.

Sie können Einstellen, wie lange der Bildschirm des Radios beleuchtet ist, wenn Sie das Radio nicht bedienen.

Bildschirm

Sie können den Bildschirm entweder auf Farbe oder auf Schwarz/ Weiß einstellen.

Energieverwaltung

Sie können einstellen, dass das Gerät im Hauptmenü oder wenn keine WLAN-Verbindung besteht, automatisch in den Standby-Modus wechselt. Stellen Sie den Timer der Energieverwaltung (5/ 15/ 30 Minuten) so ein, dass sich das Gerät, wenn Sie es nicht bedienen, automatisch in den Standby-Modus begibt.

Schalten Sie das Gerät mit „Turn Off“ aus, wenn Sie die Energieverwaltung ignorieren möchten.

Sleep Timer (Zeit bis zum automatischen Ausschalten)

- Schalten Sie das Gerät direkt aus oder stellen Sie die Zeit bis zum automatischen Abschalten ein. Sie können zwischen 15/30/60/90/120/150/180 Minuten auswählen.
- Sobald Sie die Zeit bis zum automatischen Ausschalten eingestellt haben, wird ein Bettsymbol mit der noch verbleibenden Zeit in der oberen rechten Ecke angezeigt.
- Sobald die Zeit abgelaufen ist, wechselt Streamo in den Standby-Modus.

Buffer

Sie können die Bufferzeit der Musikwiedergabe auf 2/ 4/ 8 Sekunden einstellen.

Wetter

Streamo kann die aktuellen Wetterdaten im Standby-Modus anzeigen. Aktivieren Sie im Standby-Modus den Bildschirm und stellen Sie die Temperatureinheit (°C oder °F) ein, um das Wetter im Standby-Modus anzeigen zu lassen.

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, werden die aktuelle Uhrzeit und das aktuelle Wetter im Wechsel von 10 Sekunden angezeigt.

Wiedergabeeinstellung

Wählen Sie den gewünschten Wiedergabemodus im Media Center aus. Sie können zwischen „Off“ (keine Wiederholung oder Zufallswiedergabe), „Repeat all“ (Wiederholung aller Titel), „Repeat one“ (einen Titel wiederholen) oder „Shuffle“ (Zufallswiedergabe).

DLNA Einstellung

Der voreingestellte Geräte name für DLNA ist Streamo. Der Geräte name kann am PC oder Smartphone in den DLNA-Einstellungen geändert werden.

Equalizer

Der voreingestellte Equalizermodus ist „Normal“. Sie können zwischen „Normal“, „Flat“, „Jazz“, „Rock“, „Soundtrack“, „Classical“, „Pop“ oder „News“ auswählen. Drücken Sie die Taste EQ der Fernbedienung, um zwischen den einzelnen Modi zu wechseln.

Beim Einschalten Wiedergabe fortsetzen

Das Gerät ist so eingestellt, dass das Gerät die Wiedergabe der letzten Einstellung bei erneutem Einschalten fortsetzt. Wenn diese Funktion aktiviert ist und das Gerät sich zum Zeitpunkt des Ausschaltens im Internetradiomodus befindet, wird das Internetradio bei erneutem Einschalten des Geräts fortgesetzt.

Software Update

Falls auf dem Server eine neue Softwareversion verfügbar ist, weist das Gerät Sie darauf hin, sobald Sie ins Hauptmenü gehen.

Reset

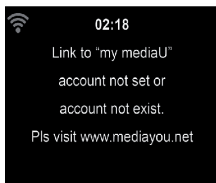
Das Gerät wird auf Werkseinstellung zurückgesetzt. Nachdem Streamo auf Werkseinstellung zurückgesetzt wurde, ruft das Gerät automatisch die Spracheinstellung auf. Sobald die gewünschte Sprache ausgewählt wurde, wechselt das Gerät zur Netzwerkeinstellung.

FM-Einstellung

Wählen Sie bei der Radio-Wiedergabe MONO oder STEREO aus.

My MediaU

Lassen Sie Ihre mediaU Senderliste auf dem mediaU Server anzeigen und wiedergeben. Erstellen Sie zunächst Ihr Konto (siehe Abschnitt Anpassung von My mediaU).




INTERNET RADIO

Nachdem die Verbindung zu einem Sender erfolgreich hergestellt wurde, werden die Bitgeschwindigkeit und das Senderformat auf dem Bildschirm angezeigt.




Meine Favoriten

Sie können eine Liste Ihrer Lieblingssender erstellen und Speichern. Sie können bis zu 250 Favoriten speichern, inklusive Sender und Ordern. Halten Sie während der Wiedergabe die Taste PRESET gedrückt, um einen Sender in den Favoriten zu speichern.

Sie können einen zuvor gespeicherten Sender durch einen neuen ersetzen. Während des Speichervorgangs erscheint das Symbol  im oberen Bildschirmbereich.

Sie können zum Speichern ebenfalls eine Zahl (1, 2, 3) auf der Fernbedienung drücken, um einen Sender auf dem jeweiligen Speicherplatz #1, #2 oder #3 zu speichern.

Wenn ein Sender auf einem Speicherplatz gespeichert wurde, kann der gleiche Sender nicht auf einem anderen Speicherplatz gespeichert werden. Die gespeicherten Sender werden in diesem Menü angezeigt. Sie können zum Anzeigen der gespeicherten Senderliste ebenfalls die Taste PRESET drücken.


Wenn Sie die gespeicherte Senderliste geöffnet haben, wählen Sie einen Sender aus und drücken Sie zum Starten der Wiedergabe die Taste Enter. Wenn Sie einen Sender markiert haben, gelangen Sie durch Drücken der Taste  in das Untermenü. Dort können Sie einen Sender löschen (ein Sender wird von der Favoritenliste entfernt), Sie können die Liste nach oben und unten durchgehen, Umbenennen (Sie können einen Radiosender beliebig benennen), den Sender wiedergeben, oder den Sender als Weckton nutzen (falls Sie als Weckeinstellung „Internetradio“ auswählen). Drücken Sie zum Aufrufen eines gespeicherten Senders zunächst die Taste PRESET und wählen Sie durch Drehen des Lautstärkereglers oder Drücken der Tasten / einen gespeicherten Sender aus.

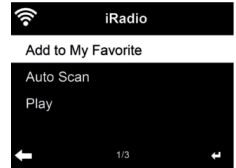
Radiosender/ Musik

Die Sender werden nach „Globale Top 20“, „Genre“, „Land/ Standort“ und „Highlight“ kategorisiert.

Drücken Sie die Taste ENTER, um in das Untermenü zu gelangen und wählen Sie zur Musikwiedergabe einen Sender aus.

Drücken Sie für die direkte Wiedergabe, nach der Auswahl eines Senders, die Taste ENTER.

Drücken Sie die Taste , um in das Untermenü zu gelangen. Sie können den Sender zu den Favoriten hinzufügen, die automatische Sendersuche starten, einen Sender wiedergeben oder einen Sender als Weckton einstellen (falls



Sie in den Alarmeinstellungen „Internetradio“ ausgewählt haben. Wenn Sie „Auto Scan“ auswählen, wird jeder Sender des Untermenüs für 30 Sekunden abgespielt, bis alle Sender ausgewählt wurden oder Sie zum Unterbrechen die Taste ENTER drücken. Drücken Sie die Taste Info, um die jeweilige Senderinformation anzeigen zu lassen.

Verlauf

Eine Liste der zuletzt gehörten Sender. Bis zu 10 Sender können im Verlauf gespeichert werden.

Drücken Sie für die direkte Wiedergabe, nach der Auswahl eines Senders, die Taste ENTER.

Drücken Sie die Taste ►, um in das Untermenü zu gelangen. Sie können den Sender zu den Favoriten hinzufügen, die automatische Sendersuche starten, einen Sender wiedergeben oder einen Sender als Weckton einstellen (falls Sie in den Alarmeinstellungen „Internetradio“ ausgewählt haben.

Wenn Sie „Auto Scan“ auswählen, wird jeder Sender des Untermenüs für 30 Sekunden abgespielt, bis alle Sender ausgewählt wurden oder Sie zum Unterbrechen die Taste ENTER drücken.

Lokale Radiosender

Im Internetradiomenü gibt es eine Verknüpfung zu lokalen Radiosendern, so dass Sie ganz einfach Sender aus Ihrer Region hören können.

Ihr Gerät kann ihren aktuellen Standort durch die IP-Adresse ermitteln und auf Grundlage dessen eine Senderliste erstellen.

Falls Sie möchten, können Sie aber auch ein anderes Land als Standort angeben, um Sender von dort wiedergeben zu lassen.

MEDIA CENTER

UPnP

Falls Sie „geteilte Medien“ eingerichtet haben, können Sie diese via UPnP anzeigen lassen.

Falls mehr als ein Gerät zum Teilen von Medien zur Verfügung steht, werden die Alternativen aufgelistet.

Wählen Sie das Medium aus, von welchem Sie Musik über das Gerät wiedergeben lassen möchten.

Hinweis: Das Gerät kann lediglich Titel lesen, deren Name weniger als 40 Zeichen umfasst. Die Zeichen sollten in europäischer Sprache sein. Falls das Gerät einen Titel im UPnP-Modus nicht wiedergeben kann, sollten

Sie zunächst versuchen, den Titel umzubenennen. Falls der Titel sich dann noch immer nicht wiedergeben lässt, können Sie versuchen, diesen in ein anderes Format umzuwandeln.

Meine Wiedergabeliste

Sie können im UPnP-Modus eine Liste Ihrer Lieblingslieder erstellen. Drücken und halten Sie die Taste ENTER, wenn ein Lied abgespielt wird, um dieses unter „My Playlist“ zu speichern.

Meine Wiedergabeliste löschen

- Sie können alle Lieder auf Ihrer Wiedergabeliste „My Playlist“ gespeicherten Titel löschen.

INFORMATIONSCENTER

Wetterinformationen

Es stehen für 2000 Städte Wetterinformationen und Wettervorhersagen zur Verfügung. Wählen Sie für genaue Wetterangaben das Land und die Stadt aus.

Wenn Sie das Wetter der von Ihnen ausgewählten Stadt auch im Standby-Modus angezeigt bekommen möchten, drücken Sie nun die Taste ENTER.

Finanzinfos

Lassen Sie sich den weltweiten Aktienindex anzeigen.

Geräteinformationen

Die aktuelle Systemversion und die Details zur Netzwerkverbindung werden angezeigt. Die Informationen beinhalten die MAC-Adresse, welche für die Registrierung bei my mediaU benötigt wird.



USB-WIEDERGABE

Stecken Sie nach der Auswahl von „USB-Playback“ den USB-Stick in den USB-Anschluss auf der Vorderseite von Streamo.

Wählen Sie zum Fortsetzen „YES“ aus, gehen Sie zur Musikwiedergabeseite zurück und wählen Sie erneut „USB-Playback“ aus.

Drehen Sie nun am Lautstärkeregler des Geräts oder Drücken Sie die Tasten ▼/▲ der Fernbedienung, um einen Ordner des USB-Geräts auszuwählen.

Wählen Sie zum Bestätigen der Ordnerauswahl die Taste ENTER und wählen Sie anschließend den gewünschten Wiedergabetitel aus.

Während der Wiedergabe

Drücken Sie zum Pausieren/Wiedergeben die Taste ►||.

Drücken und halten Sie zum Überspringen von Titeln die Tasten ◀◀ oder ▶▶.

Drücken und halten Sie zum schnellen zurück- und vorspulen die Tasten ◀◀ oder ▶▶.

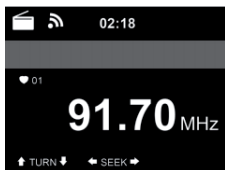
Drücken Sie die Taste ◀ um zur vorherigen Wiedergabeliste zu gelangen.

Wenn „Repeat“ ausgewählt wird, wiederholt das Gerät die ausgewählten Titel in Dauerschleife.

Wenn „Shuffle“ ausgewählt wird, werden die Titel in zufälliger Reihenfolge wiedergegeben.

UKW-RADIO

Im UKW-Radiomodus wird analoges Breitbandradio empfangen.



Drücken Sie die Tasten ◀ oder ▶ des Geräts oder der Fernbedienung, um die FM-Sendersuche zu starten.

Die Frequenzanzeige geht während der Suche nach oben. Sobald ein Sender empfangen wird, stoppt der Sendersuchlauf.

Drücken Sie für die manuelle Sendersuche die Tasten ▲/▼. Die manuelle Suche erfolgt in Schritten von 0,05 MHz.

Drücken und halten Sie zum Speichern eines Senders die Taste PRESET. Sie können bis zu 20 FM-Sender speichern.

Drücken Sie zum Aufrufen eines gespeicherten Senders die Taste PRESET auf dem Gerät oder die Tasten ▲/▼ der Fernbedienung.

Alternativ können Sie den automatischen Sendersuchlauf aller Sender, durch Drücken der Taste ENTER des Geräts oder SCAN der Fernbedienung, starten. Die gefundenen Radiosender werden dann automatisch in der Senderliste gespeichert.

CD-WIEDERGABE

CD/ MP3 Bedienung

- Drücken Sie die Taste MENU, um den CD-Modus auszuwählen.
- Drücken Sie auf die obere Abdeckung, um das CD-Fach zu öffnen.
- Legen Sie eine CD in das CD-Fach ein.
- Drücken Sie zum Starten der Wiedergabe die Taste ENTER des Geräts oder die Taste ►|| der Fernbedienung.
- Drücken Sie zum Pausieren der Wiedergabe die Taste ENTER des Geräts oder die Taste ►|| der Fernbedienung.
- Drücken Sie zum Stoppen der Wiedergabe die Taste ■.
- Drücken Sie kurz die Taste ◀◀ oder ▶▶ um einen Titel zu überspringen.
- Drehen Sie zum Anpassen der Lautstärke am Lautstärkeregler des Geräts oder drücken Sie die Tasten ▲/▼ der Fernbedienung

BT

Wählen Sie eine Audioquelle aus.

Drücken Sie so lange die Taste ENTER, bis „BT“ auf dem Bildschirm angezeigt wird.

Vergewissern Sie sich, dass kein anderes BT-Gerät mit Streamo verbunden ist.

Auf dem Bildschirm wird „No Connection“ angezeigt.

Aktivieren Sie auf Ihrem externen Gerät „BT“.

Suchen Sie in der Geräteliste nach Streamo.

Wählen Sie Streamo aus der Geräteliste aus. Falls die Eingabe eines Passworts notwendig sein sollte, geben Sie „0000“ (vier Nullen) ein.

Bei einigen Geräten kann es zusätzlich notwendig sein, dass die Verbindung bestätigt wird.

Sobald die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, wird „Connected“ auf dem Bildschirm von Streamo angezeigt.

Starten Sie die BT-Wiedergabe auf Ihrem externen Gerät.

Sie können die BT-Wiedergabe über Ihr externes Gerät oder über Streamo steuern. Die Lautstärke kann über beide Geräte angepasst werden.

Die BT-Verbindung kann durch Drücken der Taste ENTER für drei Sekunden unterbrochen werden. Die Nachricht „No Connection“ wird auf dem Bildschirm angezeigt.

FERNSTEUERUNG ÜBER APPS

Einige Android-Apps, wie beispielsweise Air Music Control, ermöglichen die Steuerung des Geräts via Smartphone oder Tablet.

Sobald die Geräte mit Streamo verbunden sind, wird die gleiche Menüanzeige wie auf dem Bildschirm von Streamo, auch auf dem Smartphone/ Tablet angezeigt.

Sie können alle Funktionen auf die gleiche Weise wie bei Streamo auswählen.

Die ausgewählten Funktionen/ Menüsymbole des Geräts ändern sich entsprechend der Handlungen, die Sie auf dem Smartphone/ Tablet vornehmen.

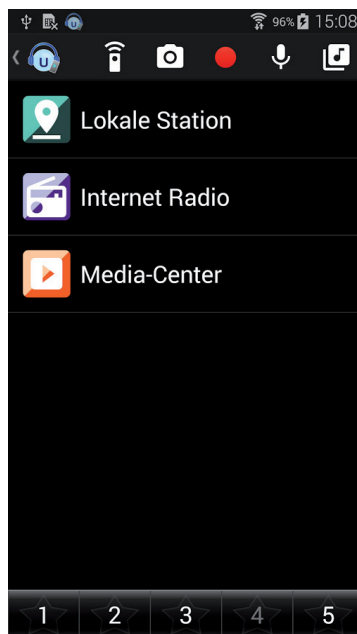
Wenn Sie das Gerät via App steuern, kann es vorkommen, dass die UPnP-Verbindung zum Windows Media Player nicht möglich ist.

App-Steuerung über Air Music Control

Sie können das Internetradio über Ihr Smartphone oder Tablet bedienen.


Laden Sie dazu die App „Air Music Control“ aus dem „Google Play Store“ oder dem „Apple App Store“ herunter.

Die Geräte müssen dazu in demselben Netzwerk verbunden sein.



SPEZIELLE ENTSORGUNGSHINWEISE FÜR VERBRAUCHER IN DEUTSCHLAND

Entsorgen Sie Ihre Altgeräte fachgerecht. Dadurch wird gewährleistet, dass die Altgeräte umweltgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt und menschliche Gesundheit vermieden werden. Bei der Entsorgung sind folgende Regeln zu beachten:

- Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, Elektro- und Elektronikaltgeräte (Altgeräte) sowie Batterien und Akkus getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Sie erkennen die entsprechenden Altgeräte durch folgendes Symbol der durchgestrichene Mülltonne (WEEE Symbol). 
- Sie haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, vor der Abgabe an einer Entsorgungsstelle vom Altgerät zerstörungsfrei zu trennen.
- Bestimmte Lampen und Leuchtmittel fallen ebenso unter das Elektro- und Elektronikgesetz und sind dementsprechend wie Altgeräte zu behandeln. Ausgenommen sind Glühbirnen und Halogenlampen. Entsorgen Sie Glühbirnen und Halogenlampen bitte über den Hausmüll, sofern Sie nicht das WEEE Symbol tragen.
- Jeder Verbraucher ist für das Löschen von personenbezogenen Daten auf dem Elektro- bzw. Elektronikgerät selbst verantwortlich.

Rücknahmepflicht der Vertreiber

Vertreiber mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 Quadratmetern sowie Vertreiber von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkauffläche von mindestens 800 Quadratmetern, die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen, sind verpflichtet,

1. bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen und
2. auf Verlangen des Endnutzers Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; die Rücknahme darf nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes geknüpft werden und ist auf drei Altgeräte pro Geräteart beschränkt.

- Bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln ist die unentgeltliche Abholung am Ort der Abgabe auf Elektro- und Elektronikgeräte der Kategorien 1, 2 und 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ (Oberfläche von mehr als 100 cm²) oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter) beschränkt. Für andere Elektro- und Elektronikgeräte (Kategorien 3, 5, 6) ist eine Rückgabemöglichkeit in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.
- Altgeräte dürfen kostenlos auf dem lokalen Wertstoffhof oder in folgenden Sammelstellen in Ihrer Nähe abgegeben werden:
www.take-e-back.de
- Für Elektro- und Elektronikgeräte der Kategorien 1, 2 und 4 anbieten wir auch die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung am Ort der Abgabe. Beim Kauf eines Neugeräts haben Sie die Möglichkeit eine Altgerätabholung über die Webseite auszuwählen.
- Batterien können überall dort kostenfrei zurückgegeben werden, wo sie verkauft werden (z. B. Super-, Bau-, Drogeriemarkt). Auch Wertstoff- und Recyclinghöfe nehmen Batterien zurück. Sie können Batterien auch per Post an uns zurücksenden. Altbatterien in haushaltsüblichen Mengen können Sie direkt bei uns von Montag bis Freitag zwischen 08:00 und 16:00 Uhr unter der folgenden Adresse unentgeltlich zurückgeben:

Chal-Tec Fulfillment GmbH
Norddeutschlandstr. 3
47475 Kamp-Lintfort

- Wichtig zu beachten ist, dass Lithiumbatterien aus Sicherheitsgründen vor der Rückgabe gegen Kurzschluss gesichert werden müssen (z. B. durch Abkleben der Pole).
- Finden sich unter der durchgestrichenen Mülltonne auf der Batterie zusätzlich die Zeichen Cd, Hg oder Pb ist das ein Hinweis darauf, dass die Batterie gefährliche Schadstoffe enthält. («Cd» steht für Cadmium, »Pb« für Blei und »Hg« für Quecksilber).

Hinweis zur Abfallvermeidung

Indem Sie die Lebensdauer Ihrer Altgeräte verlängern, tragen Sie dazu bei, Ressourcen effizient zu nutzen und zusätzlichen Müll zu vermeiden. Die Lebensdauer Ihrer Altgeräte können Sie verlängern indem Sie defekte Altgeräte reparieren lassen. Wenn sich Ihr Altgerät in gutem Zustand befindet, könnten Sie es spenden, verschenken oder verkaufen.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Wenn es in Ihrem Land eine gesetzliche Regelung zur Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten gibt, weist dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung darauf hin, dass dieses Produkt nicht im Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen muss es zu einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten gebracht werden. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen. Informationen zum Recycling und zur Entsorgung dieses Produkts, erhalten Sie von Ihrer örtlichen Verwaltung oder Ihrem Hausmüllentsorgungsdienst.

Dieses Produkt enthält Batterien. Wenn es in Ihrem Land eine gesetzliche Regelung zur Entsorgung von Batterien gibt, dürfen die Batterien nicht im Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Hersteller:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Deutschland.

Importeur für Großbritannien:

Berlin Brands Group UK Limited
PO Box 42
272 Kensington High Street
London, W8 6ND
United Kingdom

Hiermit erklärt Chal-Tec GmbH, dass der Funkanlagentyp Streamo der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: use.berlin/10033704

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints to avoid damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the instruction manual are not covered by our warranty and any liability. Scan the QR code to get access to the latest user manual and other information about the product.



CONTENTS

Technical Data	40
Safety Instructions	41
Scope of Supply	42
Overview	43
Getting started	48
DLNA Function	54
Menu Overview	55
Main Menu	57
Internet Radio	64
Media Center	66
Information Center	66
USB Playback	67
FM	67
CD Playback	68
BT	68
Remote Control Via Apps	69
Disposal Considerations	70
Declaration of Conformity	70

TECHNICAL DATA

Item number	10033704, 10033706
Power adaptor	Input: 100-240 V ~ 50/60 Hz 0.8 A max. Output: 12 V / 2.5 A
Connections	USB, AUX IN (3.5 mm)
FM radio	
Frequency range	87.5 MHz - 108 MHz
DAB/DAB+	
Frequency range	174-240 MHz
WLAN	802.11b/g/n Encryption: WEP, WPA, WPA 2(PSK), WPS
Streaming	UPnP, DLNA
Supported file formats	WMA, MP3
BT	
Frequency band	2402–2480 MHz
Maximum radio-frequency power	10 dBm
WLAN	
Standard	802.11 b/g/n
Frequency band	2402–2480 MHz
Maximum radio-frequency power	14-20 dBm

SAFETY INSTRUCTIONS

Read the safety instructions and the manual carefully, before operating the appliance.

- Keep the instructions manual in a safe place, so you can refer to it later.
- Follow all necessary operating steps.
- Do not place the appliance in a humid location, neither a place which with electromagnetic fields, direct sunlight, and do not expose it to high temperatures.
- If you do not use the appliance for a long time, pull the plug and take the batteries out of the microphone.
- Pull the plug before cleaning the unit. Do not use volatile gasses, thinners or other chemical cleaners.
- Only use accessories produced by the manufacturer.
- The appliance must only be powered according to the ratings on the rating label.
- Do not carry out maintenance and repairs by yourself. The dangerous voltage in the appliance can cause an electric shock, when being opened. Repairs must only be carried out by the qualified customer service.
- If a part must be replaced, it must comply with the manufacturer's specification or be an original spare part.
- If the appliance is broken or does not function properly, contact the customer service. Do not open the housing to make any repairs.

Designated use

- This device is for the reproduction of sound. It is solely designed and may only be used for this purpose. It may only be used in the manner described in this manual.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

SCOPE OF SUPPLY



unit



remote control



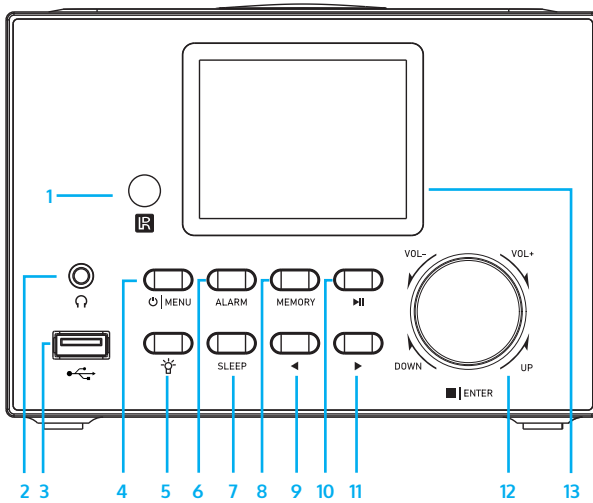
power adapter



user manual

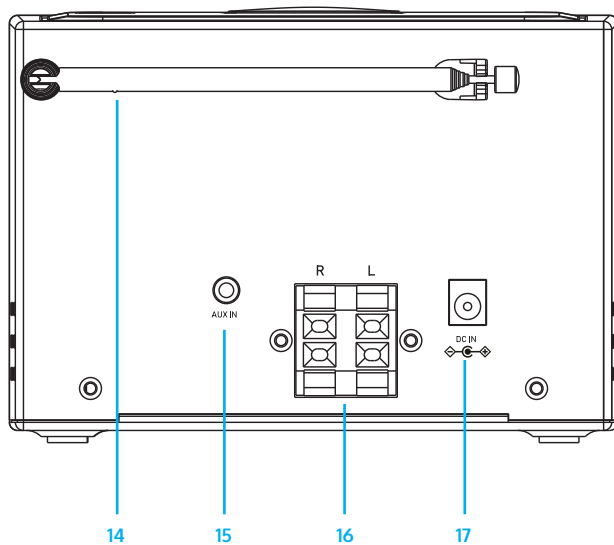
OVERVIEW

Front view



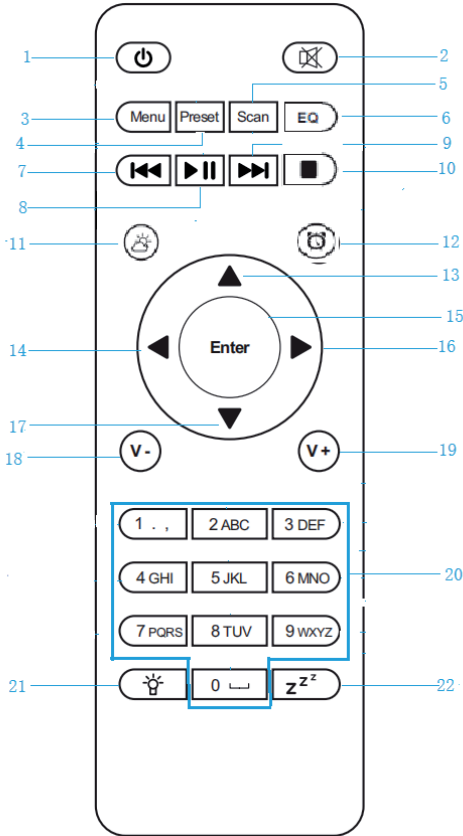
- 1 Remote control receiver
- 2 Earphone Jack
- 3 USB Port for Playback
- 4 Power and Menu Button
- 5 Dimmer Button
- 6 ALARM Button
- 7 Sleep Button
- 8 Memory Button
- 9 Left Button
- 10 Pause/Play Button
- 11 Right Button
- 12 Volume/UP/Down/Enter/Stop Button
- 13 LCD Display (TFT2.4")















Rear view















- 14 Telescopic Antenna
- 15 Aux in
- 16 R/L speaker output
- 17 DC IN

Remote control



1		Standby button
2		Switch speaker on/off
3	MENU	Main menu
4	Preset	Saved stations, favourites, etc.
5	Scan	DAB/FM scan
6	EQ	Set tone
7		Media center, go back one track
8		Media center, play/pause
9		Media center, go next one track
10		Stop play
11		Weather
12		Alarm
13		Cursor up
14		Cursor left button
15	Enter	Confirm selection
16		Cursor right
17		Cursor down button
18	V-	Decrease volume
19	V+	Increase volume
20	0.....9	Call up favourites/memory; input letters and numbers
21		Dimmer
22		Sleep

Symbols on the display

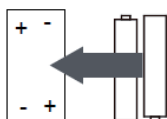
	Connection is being established, device functioning
	No wireless connection
	Wireless connection
	VHF radio reception: Mono
	VHF radio function select: Stereo
	VHF radio function select
	AUX function select
	Speaker off
	Search
	Alarm on
	Internet radio station saved as preset
	FM radio station saved

GETTING STARTED

Before using the device, the following requirements are needed:

- A broadband connection in combination with a wired/wireless access point, router or similar network device.
- The network device needs to support WIFI (802.11b/g/n) wireless connection.
- A PC or smart phone with a network ready. This network has to be the same one as the device equipped with.

Battery installation (remote control)



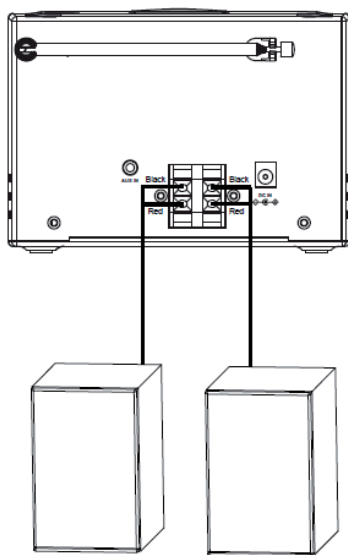
1. Press the tab on the battery door and lift it off.
2. Install two (2) x AAA size batteries into the battery compartment as the figure on right and the polarity markings inside battery compartment.
3. Replace the battery door

Battery precautions

Follow these precautions when using a battery in this device:

- Use only the size and type of battery specified.
- Be sure to follow the correct polarity when installing the battery as indicated in the battery compartment. A reversed battery may cause damage to the device. Remove batteries to prevent damage or injury from possible battery leakage.
- Do not mix different types of batteries together (e.g. alkaline and carbon-zinc) or old batteries with fresh ones.
- Do not dispose of battery in fire. Battery may explode or leak.
- Clean the battery contacts and also those of the device prior to battery installation.
- If the batteries in the device are consumed or the device is not to be used for a long period of time, remove the batteries to prevent damage or injury from possible battery leakage.
- Do not try to recharge the battery not intended to be recharged; it can overheat and rupture.

Speaker connection



The speaker on the left is connected to the L Jack of device. The red cable of speaker is connected to the red jack. The black cable is connected to the black jack.

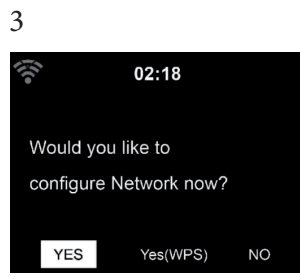
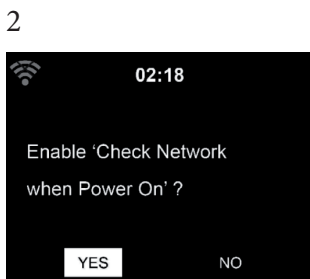
The speaker on the right is wired the same as the left speaker.
Plug in the AC power adapter.

Get the network ready

For wireless LAN(WLAN) network connection: Check if WLAN LINK/ACT light of the wired/wireless access point or router is illuminated. Consult the user guide of that for any questions.

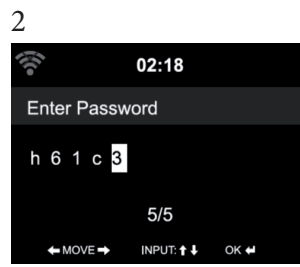
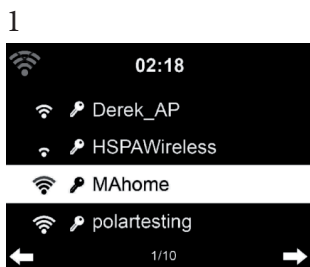
Note: WiFi allows data transfer over short distances within 20 meters without the need of cabling between the devices. Any walls or ceilings may reduce the strength of the WiFi connectivity.

- Therefore try to locate the Streamo and/or the access point within the distance above, and avoid any obstacles between two devices.
- Connect the power adaptor to the back of the appliance and plug into DC IN socket.
- When it is first time running the device, the system will ask you to set Language and Network Configurations.



- Select Yes to establish connection to the network
- Select Yes(WPS)(Only for WPS routers). Then press the WPS button on your router.

If you answer 'Yes', the display goes to scanning for Wireless Network and shortly afterwards a list of available wireless networks will appear.



The number of bars in the wireless symbol in front the network name(SSID) shows the relative signal strength of the network. The key symbol indicates that the network is password-protected.

If the device does not find any wireless networks, 'No wireless Networks' found' appears on the display. Change your location, if necessary. And check your WLAN router. You can find the SSID of your Access Point in the configuration of the Access Point(Router). Select your network and confirm with OK. If your WLAN is password-protected, you will be prompted to enter your password.

Enter the password using the buttons on the device or the number and letter of the remote control. Note the use of upper and lower case when entering the password.

You can rotate reel to choose the code. If it is accidentally pressed '▶' to move a redundant entry. Press '◀' to correct.

With remote control

The cursor indicates the current entry space.

Press the corresponding number button repeatedly.

0 0(delete entry)

1 1(space) @ ! " # \$ % & () * ' + - { \ | } < > ?

2 2 A B C a b c

3 3 D E F d e f

4 4 G H I g h i

5 5 J K L j k l

6 6 M N O m n o

7 7 P Q R S p q r s

8 8 T U V t u v

9 9 W X Y Z w x y z

buttons:

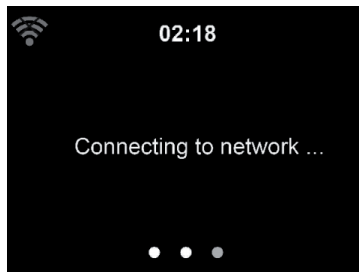
◀: Go to previous entry space, entry can be overwritten

▶: Go to next entry space, the last entry is saved

▼ ▲ elect number/letter

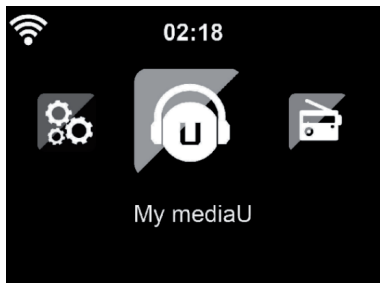
Enter Confirm entire entry.

It may take a few seconds to establish the connection to the network

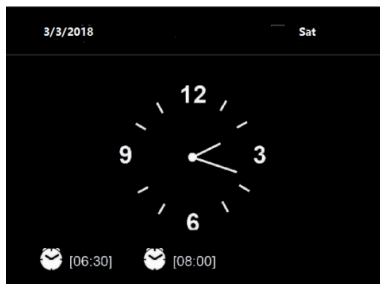


Once the connection is established, the main menu appears with the main menu items:

- Internet Radio: Access to worldwide radio stations
- Media Centre: Access to your UPnP devices via software with streaming capability.
- Information Center: Access to weather, financial and system information
- Configuration: Various system settings
- Local Radio: Access to radio stations in a particular region (e.g. only German stations)
- My media U :Access to an online media library. This menu item only appears if the function has already been enabled under Configuration
- Manage my media U.



Press the standby button to enter standby mode. The time, date and any active alarm times display on the screen.



If you have setup a network connection, and use 'Streamo' again within the network, Streamo will automatically make the connection. In case you desire to change the network, enter configuration to setup the corresponding connection.

Rotate the UP/DOWN roll to input numbers/letters.

Once you are on the letter you want, press ► to move to the next entry. When you are at the end the input, press Enter to confirm. You can press ◀ to move to previous entry.

Rotate the volume reel or press the V-/V+ button of remote control to adjust the volume. Or direct press ✖ to mute the sound.

About Music Streaming

'Streamo' is the default device name for DLNA, and you may rename it as you like.

The information below is the introduction of how to setup up media steaming from PC or other media server. Study the own instruction of the software of apps you use to enjoy music streaming if necessary.

Make sure the music files are in the format of MP3, WMA, WAV or AAC for music steaming to Streamo.

Refer to section 5.7 for the details of the control on Streamo for music steaming playback.

UPnP

To enjoy the streaming music from PC, the following steps are to be done on the PC:

Connect the PC to the network.

Ensure Streamo is powered on and connected to the same network.

Open the UPnP platform Windows Media Player (11 or later).

Alternatively, other platforms or server such as Windows Media Connection may be used.

Add the audio files and folders you want to share with Streamo to the media library.

You may also enjoy the streaming music from other music server. Such as smart phone (Android platform).

- Connect the mobile to the network
- Search and install media sharing apps from Google Play.
- Add the audio files from your mobile you want to share.

After setup the shared server, choose the music and control playback on Streamo.

DLNA FUNCTION

Besides UPnP, Streamo supports DLNA function, you share the music files from PC or Android mobile, and you use your PC, Android mobile or iPhone / iPad to control music playback on the Streamo. (It is not required to control each playback on the Streamo)

The PC system requirement for DLNA is Windows 7 and Windows Media Player 12. Setup as below:

Firstly, share the media on your PC to Streamo.

Control Panel > Network and Internet Network and sharing Center > Media streaming options.

You may search and install any free or commercial DLNA apps from Google Play or Apple Store if you are using Android mobile, tablet or iPhone/iPad. It is suggested to use Bubble UPnP, Media Share on Android mobile, tablet or iPhone/iPad.

Some apps may not support streaming music from iPhone/iPod but iPhone/iPod could still be used to control steaming music from other servers. Procedures for playing shared music on the app are as follows:

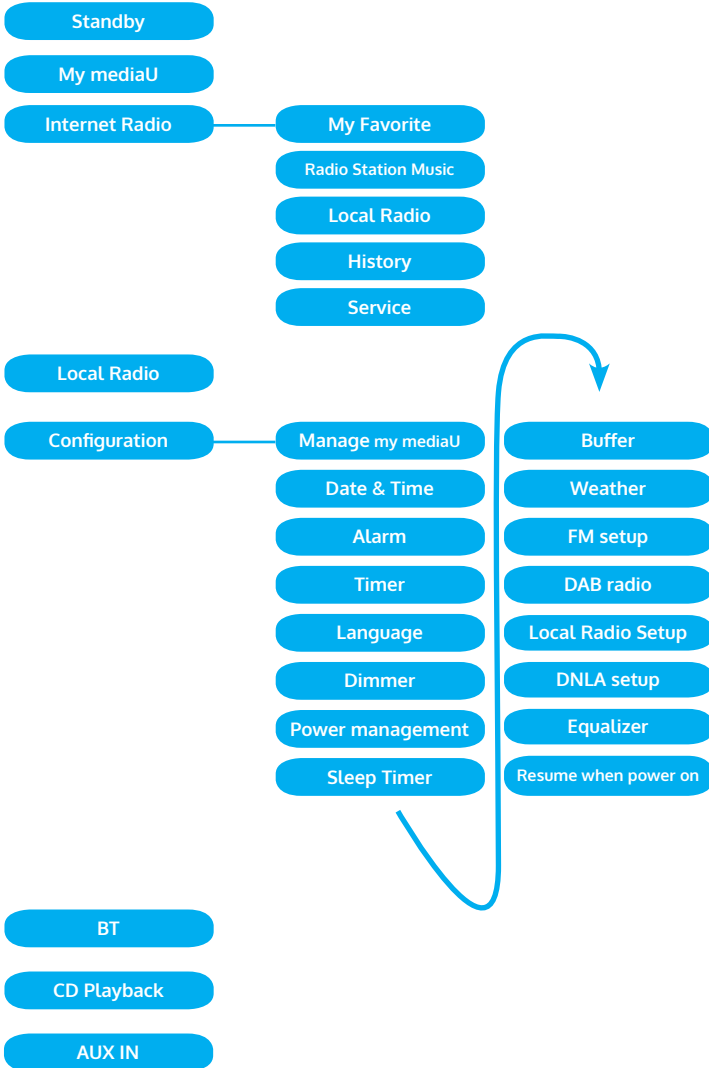
Select Streamo as the player. Some apps may allow to play the music to multi players at the same time.

Select music server and choose the music. Some app can create a playlist if you choose several music.

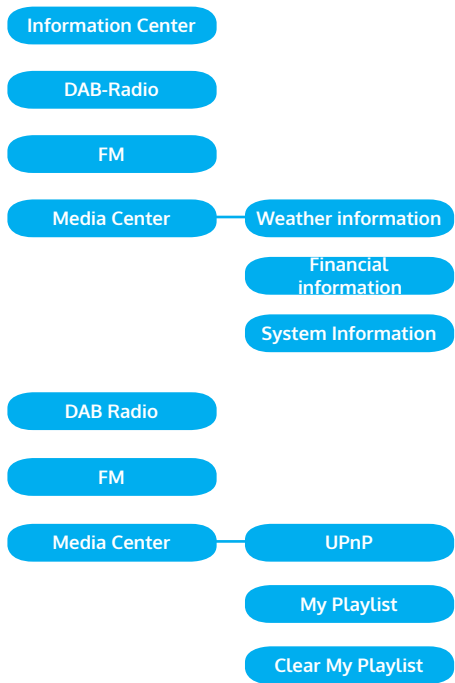
When using DLNA music steaming function on Music Link, you can only control the volume and standby via the unit. It is restricted to control the other functions.

Stop DLNA on PC, mobile or tablet before you resume Music Link's own control.

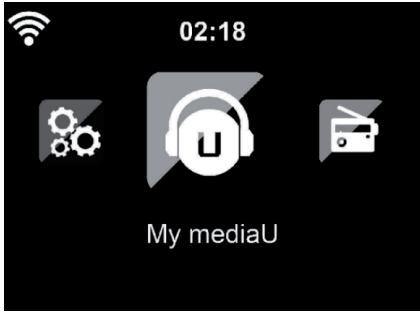
MENU OVERVIEW



Menu overview page 2



MAIN MENU



Under the main menu, you can select the following modes: My media U, DAB Radio, FM Radio, AUX in, USB Play, Internet Radio, Local Radio, Configuration, Information Center, Media Center.

Configuration



Manage my mediaU

My mediaU media library – managing radio stations via Internet.

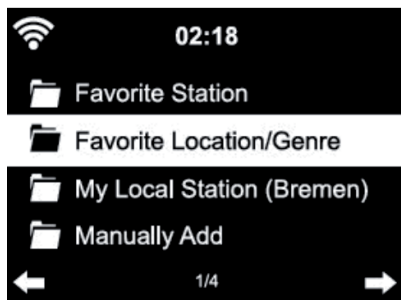
In order to access your favourite radio stations worldwide, at any time and using any device with streaming capability, you can create a free account for a media library at www.mediayou.net and add as many devices as you like. You can access the service with a username and password of your choice.

You must also know the MAC address of your device (called a serial number on Media You) in order to register this device under "Personalize Your Internet Radio".

You can find the MAC address of the Internet radio under Information Center > System information > Wireless Info > MAC Address.



After registering the device, you must enable this function under Configuration > Manage my mediaU. So that the Internet radio can access the media library.



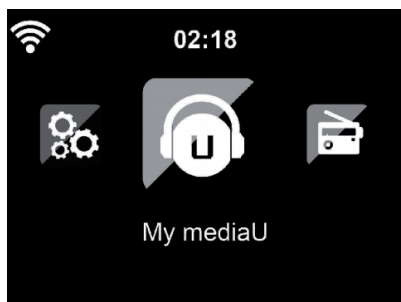
The device automatically connects to your account and displays what has been saved there:

- Favorite Station
- Favorite Location/Genre
- My Local Station
- Manually Add

Depending on your personal My mediaU settings, the display on the Internet radio may look different.

If the device has not yet been registered with MediaYou, a corresponding message appears when you wish to enable My mediaU.

If you have registered a device with multiple accounts, these will be displayed after the activation and you can select the account you wish to use. It is not necessary to enter a password.



The menu Item my mediaU also appears in the main menu. You can find the selection again here:

- Favorite Station
- Favorite Location/Genre
- My Local Station
- Manually Add

You can also find this selection in the media library, where you can assign and manage the radio stations accordingly.



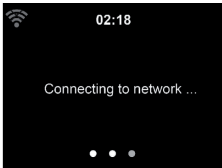
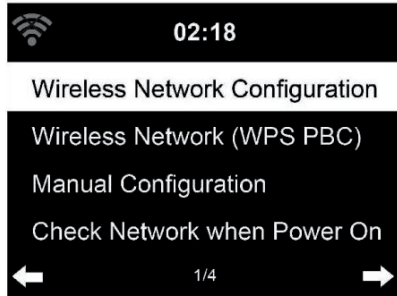
Under add manually, you can link the device to podcasts, for example. You must know the URL of the podcast for this purpose.

1. Fill in the highlighted fields in your MediaYou account under "Add Manually".
2. On the Internet radio. , go to Configuration > Manage my mediaU and enable once again.
3. Under My mediaU > Manually Add, you can find all manually added folders and addresses and can select the podcast.

The following podcast formats are supported:

- asx
- m3u
- pls
- pure streaming with HTTP, RTSP, MMS protocol

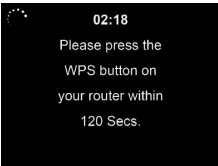
Network



Wireless Network Configuration

Enable / disable WiFi network. When you enable the WiFi network, the system will connect automatically.

You may refer to the section 3, Getting Started for the network setting.



Wireless Network (WPS PBC)

If you are using a router with WPS/QSS button, you may set up the network connection simple via WPS function. Enter it go to press the WPS/QSS button on your router within 120seconds. The connection between the router and Streamo will then be configured automatically.

Manual Configuration

You can choose DHCP (which IP assigned automatically) or manually input IP address for wireless network connection.

When you select manual setting for wired connection, the following to be entered:

1. SSID (the name of Access Point);
2. IP Address
3. Subnet Mask;
4. Default Gateway;
5. Preferred DNS Server;
6. Alternate DNS Server.

You may choose (Manage) specific network if you have setup more than one network connection within an area.

Check Network when Power On

Enable / disable WiFi network.

When you enable the WiFi network, the system will automatically search the available AP. Select you required AP. Enter WEP or WPA code to connect the WIFI. If the wireless network connection is not existed or failed, the icon at the top left corner will have a cross on it.

Date and Time

The date and time settings can only be made if the Internet radio is connected to a wireless network.

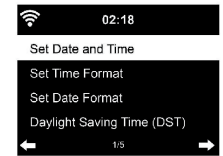
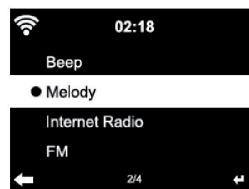
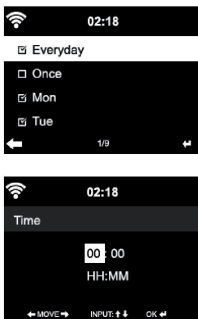
Setup the date and time: The internet radio takes the date and time automatically from a central server once a network connection has been established. However, you will need to change the time manually to account for the change from winter time to summer time.

- Set time format display as 12 Hour or 24 Hour.
- Set date format in the positions of YY (year), MM (month) and DD (day) -
- YY/MM/DD, DD/MM/YY or MM/DD/YY.
- Turn on/off the Daylight Saving Time (DST).
- Confirm with Enter or by pressing the reel.

With a wireless network connected , GMT (+01:00) time is a time reference of time setting . Add or deduce the hour according to your time zone when you set the time.

Alarm

There are three independent alarms – 2 alarms of absolute time setting (Alarm 1 and Alarm 2) and 1 alarm for relative time setting (NAP Alarm). Select Alarm in the menu.



The first two alarms are similar to the normal alarm, turn on then set the time and set it alarms Everyday, Once or every specific day of week.

Select Alarm time. Set the respective values using the Navigate reel on the device or using the button of remote control and switch to the next entry field using the Confirm or by pressing the reel.


Choose Sound to set the sound to Beep, Melody or Internet Radio /DAB/ FM/USB. An alarm symbol will appear on the top of the display next to the time.

Note that the alarm source is from the favorite internet radio stations if Alarm Sound is set to be Internet Radio/FM/DAB. It Can only set one same IR/DAB/FM station for alarm 1 and Alarm 2. When it reached the alarm time, if set the alarm source is internet Radio, the unit connects to the internet if the set network is available. Therefore there may be some delay from the alarm to the radio play. If no network is connection in one minute, the alarm will change to melody automatically.

After NAP Alarm is set, it alarms once in 5/10/20/30/60/90/120 minutes depending on which one you have set.

You may choose Alarm Volume to configure the volume of the alarms. When the alarm(s) is /are set, there will be a clock icon at the bottom of the display. The clock icon with alarm time will also clearly display on the standby mode screen.

You may choose Alarm Volume to configure the volume of the alarms. When the alarm(s) is /are set, there will be a clock icon at the bottom of the display. The clock icon with alarm time will also clearly display on the standby mode screen.

During alarm, press Standby button to stop the alarm, Press the SLEEP button on the device or press the  to enter to snooze mode. It will alarm again in 5 minutes.

Language

Select the OSD language: English /German/ French /Hungarian/ Czech/ Slovakian /Polish /Turkish.

Dimmer

Configure the brightness of backlight on the display.

Select "Power Saving" to set the brightness of backlight in standby mode, and select "Turn On" to set that in operation mode.

Choose Dimmer Timer to set the duration of the radio changing backlight when you are not controlling it.

Display

Set the display to Color display or Monochrome display.

Power Management

Configure to go to standby mode automatically during in the menu or/and without Wifi signal.

Choose the power management timer (5/15/30mins) to set the duration of the radio to switch standby mode automatically when you are not controlling it.

Choose "Turn Off" to ignore the power management function.

Sleep Timer

Turn off or set the sleep time of 15/30/60/90/120/150/180 minutes. Once the time is set, there will be a bed icon with remaining minutes at the top right corner and Streamo will turn to standby then.

Buffer

Configure the buffer time of the music playback, 2/4 /8 seconds.

Weather

Streamo is able to display the current weather information (refer to 5.9.1) under standby mode. Turn on Standby Display and set Temperature Unit (°C or °F) to get the weather displayed at the standby mode.

When it is turned on, the current time and the current weather will display in alternative 10 seconds.

Playback Setup

Select the playback mode of media center – Off (no repeat or shuffle), Repeat all , Repeat one, or Shuffle.

DLNA Setup

Default device name for DLNA is Streamo. You may rename it for DLNA setup on the PC or mobile.

Equalizer

Default equalizer is Normal. You may change to Normal, Flat, Jazz, Rock, Soundtrack, Classical, Pop, or News.

Press EQ on the remote control to swap among the EQ mode for shortcut

Resume When Power On

The system is default to resume the main menu when switching on the unit. If turn this setting on, the system will remain in the internet radio playback. If you were listening to internet radio or media center before switch off the unit.

Software Update

Update software. If there is an updated software version on the server, the system will notify you when you return to the main menu.

Reset

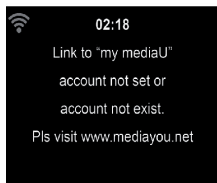
Restore the default settings.
 After the device is reset, the system will move to Language setting menu. And it will automatically turn to Network setting menu once the OSD language is elected.

FM Setup

Choose MONO/STEREO mode when listening to FM station.

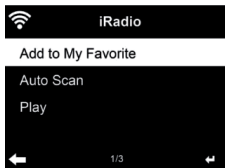
My MediaU

Display and playback your own mediaU station list on the mediaU server. Set your account first.



INTERNET RADIO

After the connection of any station is succeeded, the bit rate and the format of the station will display on the playing screen.



My Favorite

List of my favorite preset stations. It supports 250 favorite entries including station and folder.

During the station playing screen, press and hold Preset to save the station as my favorite. You may replace the previous saved station to the new one. The symbol appears in the top line of the display while the device is saving. Or press and hold the shortcut preset number key (1, 2, 3) on the device to save the station on its location Preset #1, #2, #3.



If the Selected station have been saved, you cannot save it again. The saved stations are showed under this menu. You may also press Preset to enter the saved station list.

Under the preset station list, move to your station, press Enter to listen, You may also press to enter its submenu to Delete (deletes a radio station from the favourites list), Shift Up/down along the list, Rename (you can give the radio station a name of your choice), Play, or Use as Alarm Sound (if you chose internet as alarm sound in alarm configuration).

Press PRESET, then rotate the UP/DOWN reel on the device or using the / of remote control to recall the saved station.

250 storage spaces are available for your favorites.

Radio Station/Music

Stations are categorized into Global Top 20, Genre, Country/Location and Highlight.

Enter to continue the subcategories and choose the station to listen.

For each station, press Enter to play directly. You may press Right to enter its submenu – you can Add to Favorite, Auto Scan, Play or Use as Alarm Sound(if you chose internet as alarm sound in alarm configuration).

If you select Auto Scan, it becomes the playback of marquee for each station in the subcategory. Each station plays 30 seconds until all have played. Or you press Enter to stop the marquee listening. Press Info to view the display information of the station.

History

A list of last listened stations. It can save up to 10 history stations. For each station, press Enter to play directly. You press ► to enter its submenu – you can select Add to Favorite, Auto Scan, Play or Use as Alarm Sound (if you chose internet as alarm sound in alarm configuration).

When you choose Auto Scan, it becomes the playback of marquee for each station in the history. Each station plays 30 seconds until all have played or you press Enter to stop the marquee listening.

Local Radio

There is a shortcut Local Radio under internet radio so that you can easily go to the station list of your location.

The device can use the IP address to detect its current location and can then automatically generate a list of local radio stations. However, you can also enter a different country.

MEDIA CENTER

UPnP

If you have set up shared media, you should see the shared media form UPnP.

If you have more than one computer sharing media, the alternative are listed. SELECT the shared media you want to play.

Press Menu to view the display information of the playing track.

Tips. The radio can only read the track with the file name less than 40 characters. And the characters should be in European language. If you encounter failure of reading the track under UPnP mode, you may try to rename the file.

However, if the track is still unable to play, you can try converting the file to different formats.

My Playlist

You can create a play list of favourable music from UPnP. When you playing the music, press and hold Enter to save it into My Playlist.

Clear My Playlist

You can remove all the saved music under My Playlist

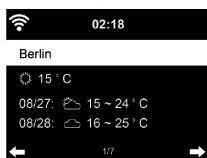
INFORMATION CENTER

Weather Information

There are weather information and forecasts for 2000 cities. Select the country and then the city for the weather details.

It is able to display the weather information on this standby mode. On the weather information page, press Right, then show " Add to Standby ".

If you want the weather of the city you selected displaying on the Standby, press Enter to set the city to displaying on the standby mode.



Financial Service

View the stock index from around the world.

System Information

Check out the version of the system, and the details of connected network. The information includes MAC address which you are required to fill in when registration of my mediaU membership.



USB PLAYBACK

When USB playback is selected, insert the USB device into the USB port on the front of the appliance.

Select YES to continue, return to Music play page and enter the USB playback again. Turn the NAVIGATE knob on the unit or press the button on the remote control to select the folder in USB device, Press the ENTER button on the device and remote control to enter, then select desired file to play.

During playing

Press the ►|| button to pause/play.

Press the ◀◀ ▶▶ button to skip track back and forth.

Press and hold the ◀◀ ▶▶ button to fast forward or fast backward.

Press the ◀ button to return back to current playing file list.

When Repeat play is selected, set it to On to play repeatedly.

When shuffle play is selected, set it to On to play randomly.

NOTE: USB device is selected when inserted.

FM

FM radio mode receives analogue radio from the FM band

Press ◀▶ button on the device or using the ◀▶ button of remote control to search FM station. The frequency display starts to run up as RFA016 scans the FM band. It stops when it has received a station, you may press ▲/▼ on the remote control to tune station manually. Each step moves 0.05 MHz. Press and hold the PRESET button on the remote control and the device to save the station.

You can save up to 20 station. Press PRESET on the remote control to recall the saved station..

Alternatively, you can let the system scan ALL station for you by pressing ENTER or Scan on the remote control. The searched station will automatically be stored in preset station list.



CD PLAYBACK

CD/MP3 OPERATION

Press Menu button on the Device or on the remote control to select CD mode.

Open the CD door by press the top cap.
Insert a CD disc into the CD compartment .

PLAY/PAUSE operation

Press Enter button on the device or ►► button on the remote control to start play.

Press Enter button on the device or ►► button on the remote control to Pause.

Press ►► button on the device or on the remote control to stop play .

Press ◀◀ or ▶▶ to skip backward or forward to the desired track .

Rotary the knob on the device or press ◀◀ or ▶▶ button on the remote control to skip backward or forward to the desired track

BT

Selecting an audio source: Press [ENTER] (4) repeatedly until "BT" appears on the display.

Make sure that no other BT device is connected to the radio. "No Connection "will appear on the display.

Activate BT mode on the device that you want to connect. Look for The radio on the list of detected devices on the BT device (refer to the instruction manual of the device). Once the devices have found each other, the radio will appear as 'Streamo' on the BT device.

Select 'Streamo' from the list. If you are required to enter a PIN code, enter 0000 (four zeros). Certain devices may also require you to approve the connection.

Once the connection has been successful, "Connected" will appear on the display of the radio.

Start playback on your BT device.

Control the playback from the BT device or from the radio using the Vol+/Vol- on the device and remote control, Adjust the volume both on the BT device and the radio.

To disconnect a connected BT device: Press and hold down the Enter button

for 3 seconds. The message “No Connection” will appear on the display.

REMOTE CONTROL VIA APPS

Some apps for Android, e. g. Air Music Control, let you control the internet radio from your smart phone or tablet.

As soon as the devices are connected, the same menu structure shown on the internet radio will appear on the smart phone/tablet. You can select all functions just like on the radio. The selected functions /menu items shown on the radio will change according to the actions taken on your mobile device.

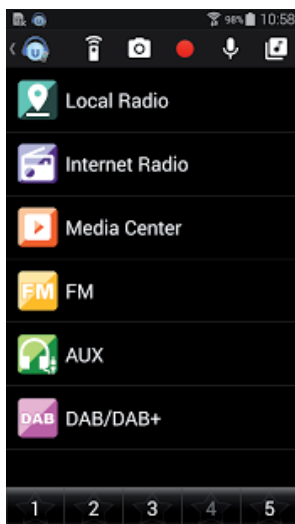
If you are controlling the internet radio via app, a UPnP connection to Windows Media Player may not be possible.

Control via Air Music Control

You can operate the internet radio via you smartphone or tablet.

Download “Air Music Control” from the “Google Play Store” or “Apple App Store”.

The devices must be connected to the same network.



DISPOSAL CONSIDERATIONS



If there is a legal regulation for the disposal of electrical and electronic devices in your country, this symbol on the product or on the packaging indicates that this product must not be disposed of with household waste. Instead, it must be taken to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By disposing of it in accordance with the rules, you are protecting the environment and the health of your fellow human beings from negative consequences. For information about the recycling and disposal of this product, please contact your local authority or your household waste disposal service.

This product contains batteries. If there is a legal regulation for the disposal of batteries in your country, the batteries must not be disposed of with household waste. Find out about local regulations for disposing of batteries. By disposing of them in accordance with the rules, you are protecting the environment and the health of your fellow human beings from negative consequences.

DECLARATION OF CONFORMITY



Manufacturer:

Chal-Tec GmbH, Wallstrasse 16, 10179 Berlin, Germany.

Importer for Great Britain:

Berlin Brands Group UK Limited
PO Box 42
272 Kensington High Street
London, W8 6ND
United Kingdom

Hereby, Chal-Tec GmbH declares that the radio equipment type Streamo is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: use.berlin/10033704

For Great Britain: Hereby, Chal-Tec GmbH declares that the radio equipment type Streamo is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address: use.berlin/10033704

Chère cliente, cher client

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Veuillez lire attentivement et respecter les instructions de ce mode d'emploi afin d'éviter d'éventuels dommages. Nous ne saurions être tenus pour responsables des dommages dus au non-respect des consignes et à la mauvaise utilisation de l'appareil. Scannez le QR-Code pour obtenir la dernière version du mode d'emploi et des informations supplémentaires concernant le produit.



SOMMAIRE

Fiche technique	72
Consignes de sécurité	73
Contenu de l'emballage	74
Aperçu de l'appareil	75
Mise en marche	80
DLNA	86
Menu aperçu	87
Menu principal	89
Radio Internet	96
Media Center	98
Centre d'information	99
Lecture par USB	99
Radio FM	100
Lecture de CD	101
BT	101
Commande à distance par appli	102
Conseils pour le recyclage	103
Déclaration de conformité	103

FICHE TECHNIQUE

Numéro d'article	10033704, 10033706
Alimentation de l'adaptateur secteur	Entrée : 100-240 V ~ 50/60 Hz max. 0,8 A Sortie : 12 V / 2,5 A
Connexions	USB, entrée Aux (3,5 mm)
Radio FM	
Plage de fréquences	87,5 MHz - 108 MHz
DAB/DAB+	
Plage de fréquences	174-240 MHz
WLAN	802.11b/g/n Cryptage : WEP, WPA, WPA 2(PSK), WPS
Streaming	UPnP, DLNA
Formats de fichiers supportés	WMA, MP3
BT	
Bande de fréquences	2402–2480 MHz
Puissance de radiofréquence maximale	10 dBm
WLAN	
Standard	802.11 b/g/n
Bande de fréquences	2402–2480 MHz
Puissance de radiofréquence	14-20 dBm

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil.

- Respectez toutes les étapes nécessaires.
- Ne placez pas l'appareil dans un endroit humide, ni dans un endroit exposé aux champs électromagnétiques, à l'ensoleillement direct ou avec une température ambiante trop élevée.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, débranchez le cordon d'alimentation.
- Retirez la batterie du microphone.
- Débranchez le cordon d'alimentation avant de nettoyer l'appareil.
- N'utilisez pas de gaz volatiles, de diluants ou autres agents chimiques pour le nettoyage.
- Utilisez uniquement les accessoires du fabricant.
- L'alimentation de l'appareil doit être conforme aux indications de la plaque signalétique.
- Ne pas effectuer la maintenance et les réparations vous-même.
- La tension dans l'appareil est dangereuse et peut entraîner un choc électrique si vous ouvrez le boîtier. Les réparations ne doivent être effectuées que par un service après-vente qualifié.
- Si une pièce doit être remplacée, la nouvelle pièce doit correspondre aux spécifications du fabricant ou être un composant d'origine.
- Si l'appareil est défectueux ou ne fonctionne pas correctement, adressez-vous au service client. N'ouvrez pas le boîtier pour réparer vous-même l'appareil.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (enfants compris) limités sur le plan physique, sensoriel ou mental, dénuées de compétences ou d'expérience et / ou de connaissances, sauf s'ils sont surveillés par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu de cette personne les indications sur la manière d'utiliser l'appareil. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil est destiné à la reproduction du son. Il est destiné uniquement à cette fin et ne peut être utilisé qu'à cette fin.
- Il ne peut être utilisé que de la manière décrite dans le mode d'emploi.

CONTENU DE L'EMBALLAGE



Streamo



Télécommande



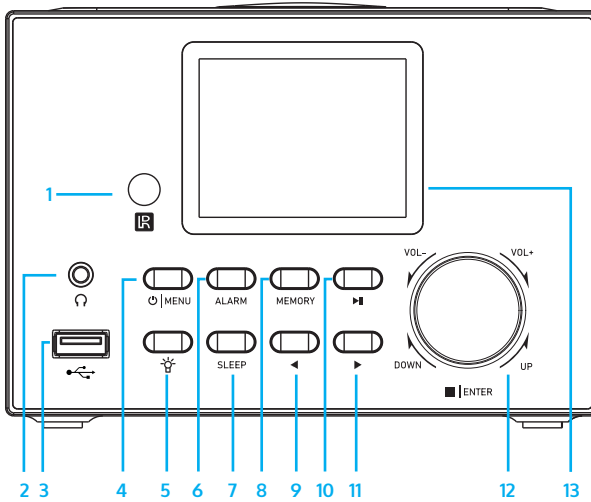
Adaptateur secteur



Mode d'emploi

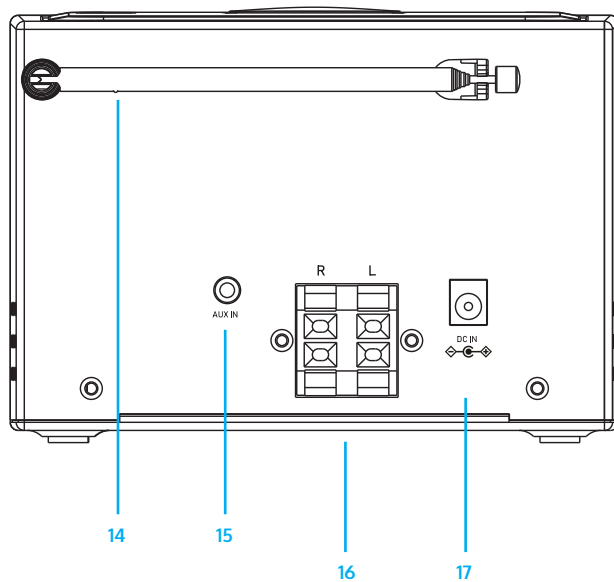
APERÇU DE L'APPAREIL

Face avant



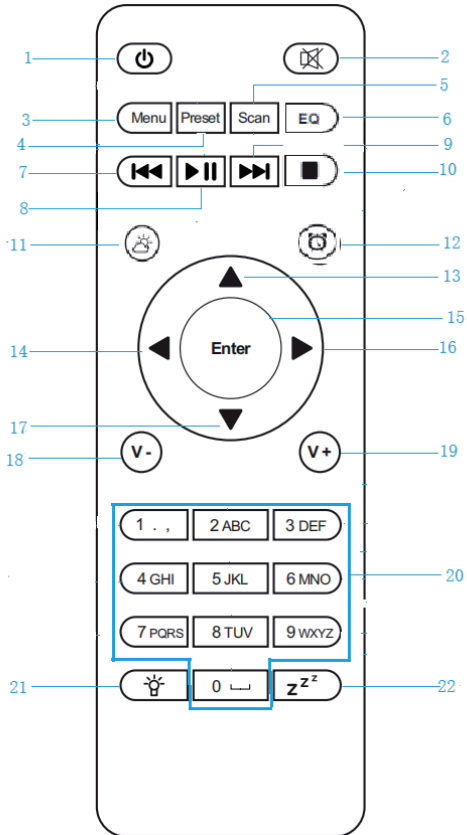
- 1 Capteur IR
- 2 Prise casque
- 3 Port USB pour lecture
- 4 Bouton de marche/arrêt et touche de menu
- 5 Réglage de la luminosité
- 6 ALARME
- 7 SLEEP – touche snooze
- 8 Touche de mémorisation
- 9 Touche gauche
- 10 Touche Pause/Play
- 11 Touche droite
- 12 Augmenter / diminuer le volume et touche de saisie / stop
- 13 Ecran LCD














Vue arrière















- 14 Antenne télescopique
- 15 AUX-IN
- 16 Prise d'enceintes R/L
- 17 Prise de l'adaptateur secteur (courant continu)

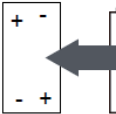
Télécommande



1		veille
2		enceinte marche/arrêt
3	MENU	Menu principal
4	Preset	Stations mémorisées, favoris etc
5	Scan	Scan FM/DAB+
6	EQ	Réglage de la hauteur du son
7		Média center, titre précédent
8		Média center, lecture/pause
9		Média center, titre suivant
10		Arrêter la lecture
11		Météo
12		Alarme
13		Haut / sélection d'un nombre ou d'une lettre
14		Gauche, et en cas de saisie de texte : zone précédente, effacer
15	Enter	ENTREE - confirmer la saisie
16		Droite, et en cas de saisie de texte : zone suivante, mémorisation de la dernière saisie
17		Bas / sélection d'un nombre / d'une lettre
18	v-	Réduire le volume
19	v+	Augmenter le volume
20	0.....9	Rappel d'un favori / mémorisation ; saisie de chiffres et de lettres
21		Réglage de la luminosité
22	z z z	Touche snooze

Symbole auf dem Display

	La connexion est en cours, l'appareil fonctionne
	Pas de connexion Wifi
	La connexion Wifi est établie
	Réception de radio VHF : mono
	Réception de radio VHF : stéréo
	Fonction radio VHF
	AUX
	Enceinte arrêtée
	Recherche
	Alarme activée
	Une station de radio Internet a été mémorisée
	Une station de radio FM a été mémorisée



MISE EN MARCHÉ

Pour l'utilisation de la chaîne stéréo Streamo, les conditions suivantes sont requises:

- Une connexion haut débit associée à un réseau câblé /point d'accès sans fil, routeur ou périphérique réseau similaire.
- Le périphérique réseau doit avoir une connexion sans fil via Wifi (802.11b / g / n).
- Un ordinateur ou un smartphone doit être allumé et connecté au même réseau que l'appareil.

Installation des piles dans la télécommande

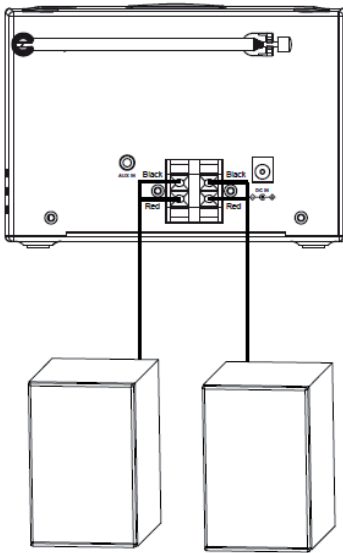
1. Appuyez sur l'encoche du couvercle du compartiment de la batterie et retirez-le
2. Insérez deux piles AAA dans le compartiment à piles (voir figure). Respectez la polarité à l'intérieur du compartiment à piles.
3. Réinstallez le couvercle du compartiment à piles.

Consignes de sécurité concernant les piles

Respectez les consignes de sécurité suivantes lorsque vous utilisez des piles:

- Utilisez uniquement des piles de la classe et de la taille appropriées.
- Soyez attentif à insérer correctement les piles dans le compartiment à piles.
- Notez les marques de polarité. Une pile mal insérée peut endommager l'appareil.
- Ne mélangez jamais différents types de piles et ne mélangez jamais des piles usagées et neuves.
- Si les piles sont épuisées ou si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, retirez les piles du compartiment à piles pour les empêcher de fuir.
- N'essayez jamais de charger des piles non rechargeables car les piles pourraient surchauffer et éclater. Suivez les instructions du fabricant de la pile.
- N'exposez jamais les piles à une flamme nue, elles pourraient exploser ou fuir.
- Nettoyez les contacts des piles et les contacts du compartiment à piles avant d'y insérer les piles.

Branchement de l'enceinte



1

L'enceinte de gauche est branchée sur le port L de l'appareil. Le câble rouge de l'enceinte est branché au connecteur rouge. Le câble noir est branché au connecteur noir.

L'enceinte de droite est câblée de la même manière que l'enceinte gauche. Branchez le cordon d'alimentation dans la prise.



Établissement de la connexion réseau

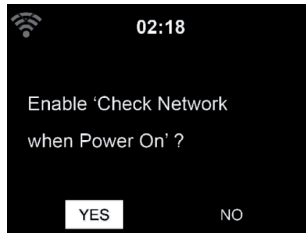
Pour la connexion réseau sans fil (Wifi) :

Vérifiez que le voyant Wifi KINK / ACT du point d'accès sans fil / câblé ou du routeur est allumé. Si vous avez des questions, lisez le mode d'emploi correspondant.

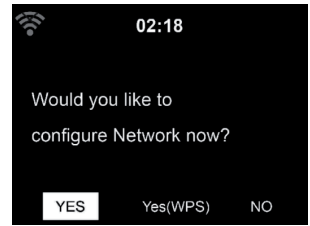
Le Wifi permet le transfert de données sans fil entre appareils sur de courtes distances inférieures à 20 mètres. Les murs ou les plafonds peuvent réduire la puissance de la connexion Wifi. Par conséquent, essayez de maintenir le Streamo et / ou le point d'accès à une distance inférieure à celle qui est susmentionnée et évitez de placer des obstacles entre les appareils.

- Branchez l'adaptateur secteur à l'arrière du Streamo et branchez la fiche secteur dans la prise.
- Lors de la première utilisation de l'appareil, vous devez commencer par régler les paramètres de langue et de réseau.

2

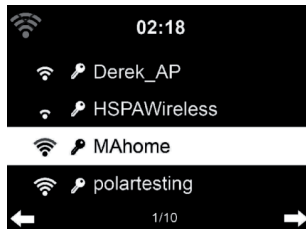


3

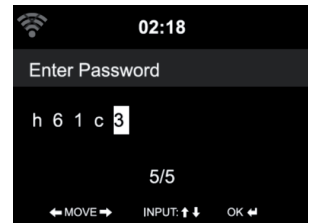


- Sélectionnez "YES" (OUI) pour établir la connexion réseau.
- Sélectionnez "YES" (OUI) (WPS (routeurs WPS uniquement)). Appuyez ensuite sur le bouton WPS de votre routeur.
- Lorsque vous sélectionnez "YES" (OUI), l'appareil recherche automatiquement les réseaux Wifi disponibles et les liste à l'écran.

1



2



- Le nombre de barres de l'icône Wi-Fi devant le nom du réseau (SSID) indique la force de connexion relative du réseau.
- Le symbole de clé signifie que le réseau correspondant est protégé par un mot de passe.
- Si l'appareil ne trouve pas de réseau sans fil, le message "Aucun réseau sans fil détecté" s'affiche à l'écran. Déplacez l'appareil ou vérifiez le routeur sans fil.
- Vous pouvez voir le SSID du point d'accès dans les paramètres du point d'accès (routeur).
- Sélectionnez le réseau souhaité et confirmez avec OK.
- Si le réseau sélectionné est protégé par un mot de passe, le mot de passe vous sera demandé.
- Entrez le mot de passe en utilisant les chiffres et les lettres de la télécommande.
- Lors de la saisie du mot de passe, veillez à respecter la casse.
- Vous pouvez également entrer le mot de passe avec la molette de l'appareil. Si vous avez fait une erreur de saisie, appuyez sur la touche pour corriger.

Saisie avec la télécommande

Le curseur indique la position de saisie actuelle. Appuyez plusieurs fois sur le nombre correspondant.

0 0 (effacer la saisie)

1 1(espace) @ ! " # \$ % & () * ' + - { \ | } < > ?

2 2 A B C a b c

3 3 D E F d e f

4 4 G H I g h i

5 5 J K L j k l

6 6 M N O m n o

7 7 P Q R S p q r s

8 8 T U V t u v

9 9 W X Y Z w x y z

' ◀' Aller au caractère précédent. Vous pouvez écrire par-dessus le caractère.

' ▶' Aller au caractère suivant. Le dernier caractère sera écrasé.

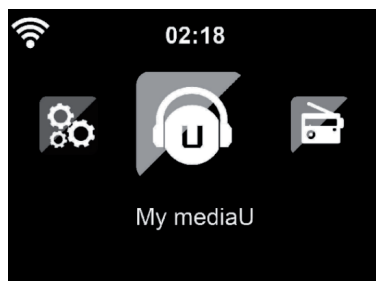
' ▼▲' Choisir entre les chiffres et les lettres.

Enter Confirmer la saisie

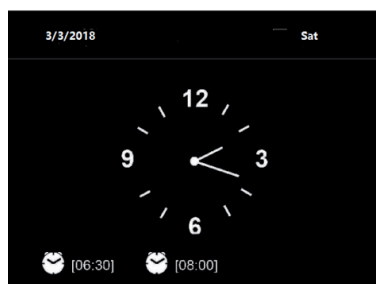
L'établissement de la connexion au réseau peut prendre quelques secondes.

Une fois la connexion établie, le menu principal apparaît avec les sous-éléments les plus importants:

- Radio Internet : accès aux stations de radio du monde entier
- Media Center : Accès à vos périphériques UPnP via un logiciel avec fonction de streaming.
- Centre d'information : accès aux informations sur la météo, les finances et les informations système
- Paramètres : plusieurs paramètres système
- Stations de radio locales : accès aux stations de radio d'une région donnée (par exemple, chaînes allemandes uniquement)
- My mediaU : accès à une médiathèque en ligne. Ce symbole n'apparaît que si cette fonction a déjà été activée sous "Paramètres".



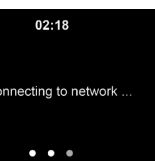
Appuyez sur la touche de veille pour passer en mode veille. L'heure, la date et toutes les alarmes actives s'affichent à l'écran.



Si vous avez déjà réussi à établir la connexion réseau et que vous utilisez à nouveau Streamo avec le réseau, l'appareil rétablira la connexion réseau automatiquement. Si vous changez de réseau, établissez la connexion appropriée sous "Paramètres".

Dès que vous trouvez la lettre que vous voulez entrer, appuyez sur la touche ► et continuez à saisir les lettres suivantes. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur ENTER pour confirmer la saisie ◀ pour passer à l'entrée précédente.

Tournez le bouton de volume de l'appareil ou appuyez sur les touches V- / V+ de la télécommande pour régler le volume. Si vous souhaitez mettre le périphérique en sourdine, vous pouvez appuyer directement sur la touche ✕.



Informations pour le streaming de musique

- Le nom de périphérique par défaut est Streamo. Vous pouvez renommer le périphérique selon vos besoins (voir la section "Mise en marche et utilisation").
- Les informations suivantes sont une introduction à la configuration du streaming de musique à partir d'un ordinateur ou d'un autre support.
- N'oubliez pas que les applications que vous utilisez pour diffuser de la musique ont leurs propres instructions.
- Assurez-vous que les fichiers multimédias que vous voulez diffuser avec le Streamo sont au format MP3, WMA, WAV ou AAC.
- Pour plus de détails sur la lecture multimédia en streaming, vous pouvez consulter la section "Mise en marche et utilisation".

UPnP

Pour pouvoir diffuser de la musique à partir de l'ordinateur, vous devez suivre les étapes ci-après

- Connectez le PC au réseau
- Vérifiez que le Streamo est allumé et connecté au même réseau que le PC.
- Ouvrez le lecteur Windows Media de la plate-forme UPnP (11 ou plus). Vous pouvez aussi utiliser d'autres plateformes ou serveurs, tels que Connexion Windows Media.

Vous pouvez également diffuser de la musique à partir d'autres serveurs de musique, tels que votre smartphone (Android):

- Connectez le smartphone au réseau.
- Recherchez une application de partage de musique sur Google Play et installez-la sur votre smartphone.
- Ajoutez-y les fichiers multimédias sur votre smartphone que vous voulez partager.
- Sélectionnez maintenant la musique que vous voulez diffuser via Streamo dans l'application et réglez le volume via Streamo.

DLNA

Outre UPnP, Streamo prend en charge la fonctionnalité DLNA. Cela signifie que vous pouvez partager des fichiers musicaux de votre PC ou de vos smartphones Android avec Streamo et contrôler la lecture à partir de votre PC, smartphone Android ou iPhone / iPad (il n'est pas nécessaire de régler la lecture depuis Streamo à chaque fois).

La configuration système requise pour DLNA sur le PC est au moins Windows 7 et Windows Media Player 12. Les paramètres sont définis comme suit:

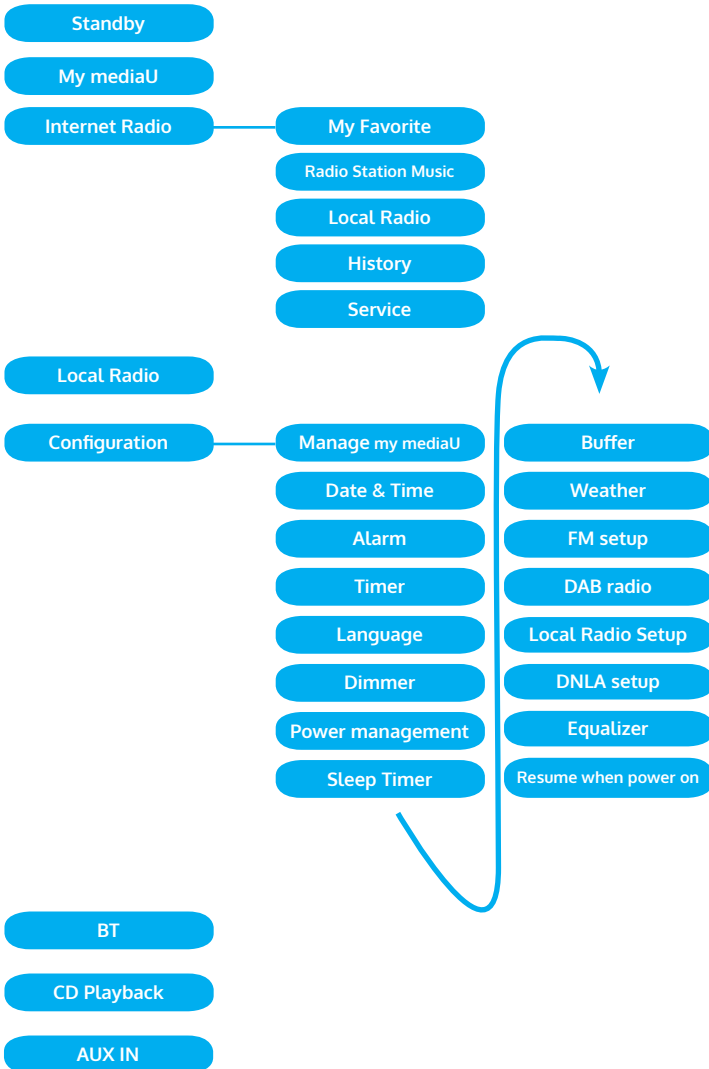
Partagez d'abord le contenu multimédia sur votre PC avec Streamo:

- Partagez d'abord le contenu multimédia sur votre PC avec Streamo.
- Vous pouvez rechercher des applications DLNA gratuites ou payantes dans Google Play ou dans l'Apple Store si vous utilisez un smartphone, une tablette, un iPhone ou un iPad. L'utilisation de Bubble UPnP est recommandée.
- Il est possible que certaines applications ne prennent pas en charge le streaming à partir d'un iPhone ou d'un iPod. L'iPhone et l'iPod peuvent toujours être utilisés pour contrôler la lecture de musique à partir d'autres serveurs :

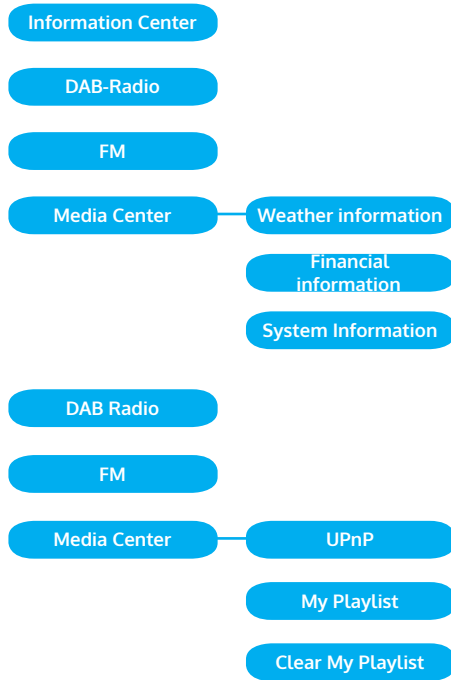
Pour lire de la musique à partir de l'application, suivez ces étapes :

- Sélectionnez Streamo comme support de lecture. Quelques applis permettent la lecture de musique sur plusieurs supports simultanément.
- Sélectionnez le serveur de musique et sélectionnez la musique à lire. Certaines applications peuvent créer une liste de lecture.

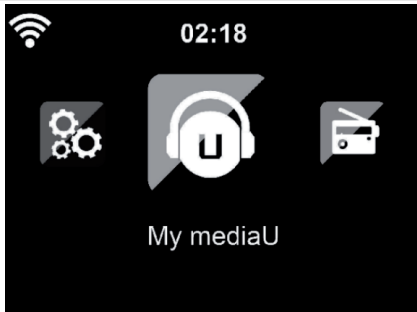
MENU APERÇU



Vue d'ensemble Menu 2



MENU PRINCIPAL



Dans le menu principal, vous pouvez sélectionner les modes suivants : My media U, Radio DAB, Radio FM, Entrée auxiliaire, Lecture USB, Radio Internet, Stations de radio locales, Paramètres, Centre d'information, Média Center.

Paramètres



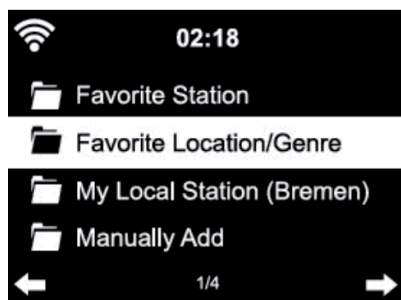
Gestion de "My mediaU"

Pour accéder à vos stations de radio mondiales préférées à tout moment, si vous avez un appareil mobile avec fonction streaming, vous pouvez créer un accès gratuit à la bibliothèque de médias sur www.mediayou.net et ajouter autant d'appareils que vous le souhaitez sur le compte. Choisissez un nom d'utilisateur et mot de passe.

Vous devez également connaître l'adresse MAC de votre appareil (sous Media You le numéro de série) pour enregistrer votre appareil sous "Personnaliser votre Radio interne".

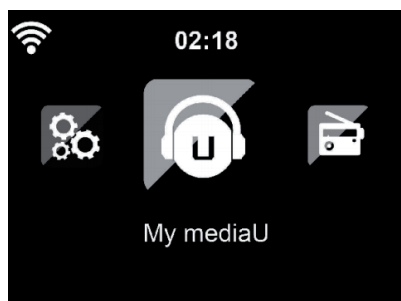
Vous pouvez y accéder par Centre d'information > Informations système > Informations sur les réseaux sans fil > Adresse MAC

Après l'enregistrement, vous devez activer cette fonction dans Centre d'information> Informations système> Informations sans fil> Adresse MAC pour permettre à la radio Internet d'accéder à la bibliothèque de médias.



L'appareil se connecte automatiquement à votre compte et en affiche le contenu:

- Stations préférées
- Lieu / genre préféré
- Mes chaînes locales
- Ajouter manuellement
- En fonction de vos paramètres personnels My mediaU, l'apparence de l'écran de votre Streamo peut varier.
- Si votre appareil n'est pas encore enregistré auprès de MediaYou, un message apparaît lorsque vous activez Mon média.
- Si vous avez enregistré votre appareil sur plusieurs comptes, ils s'afficheront tous après l'activation pour vous permettre de sélectionner le compte souhaité. Vous n'avez pas besoin d'entrer un mot de passe.



L'icône de My mediaU apparaît également dans le menu principal. Les sous-éléments suivants sont disponibles :

- Favorite Station
- Favorite Location/Genre
- My Local Station
- Manually Add

Ces sous-éléments sont également affichés dans la bibliothèque de médias où vous pouvez organiser et gérer les stations de radio en conséquence.

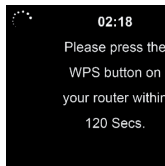
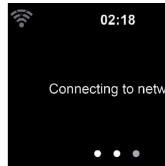


Par exemple, si vous souhaitez ajouter un podcast manuellement, vous devez connaître l'URL. Procédez comme suit.

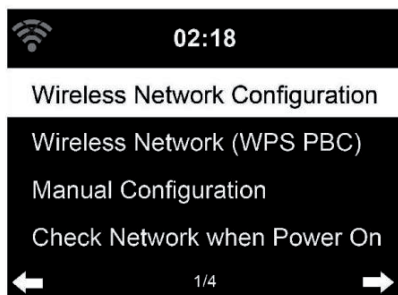
1. Remplissez les champs sélectionnés dans votre compte Media You sous "Add Manually".
2. Dans Stream, allez à Configuration> Manage mon media U et activez-le à nouveau en appuyant sur "enable".
3. Sous My mediaU> Add Manually, vous pouvez voir tous les dossiers et adresses ajoutés manuellement et choisir un podcast.

Les formats de podcast suivants sont disponibles:

- asx
- m3u
- pls
- reines Streamen mit HTTP-, RTSP-, MMS-Protokoll



Réseau

**Configuration d'un réseau sans fil**

Activez / désactivez le réseau Wi-Fi. Dès que vous activez le Wifi, l'appareil se connecte automatiquement à celui-ci.

Sélectionnez le routeur souhaité (voir la section „Établissement d'une connexion réseau“).

Wireless Network (WPS PBC)

Si vous utilisez un routeur avec un bouton WPS / QSS, vous pouvez facilement configurer la connexion réseau via la fonction WPS. Ouvrez la fonction et appuyez sur la touche WPS / QSS dans les 120 secondes. La connexion entre le routeur et Streamo est alors configurée automatiquement.

Configuration manuelle

Vous pouvez sélectionner DHCP (l'adresse IP est attribuée automatiquement) ou entrer manuellement l'adresse IP pour la connexion réseau sans fil.

Si vous sélectionnez le réglage manuel pour une connexion filaire, vous disposez des options suivantes:

1. SSID (nom du point d'accès)
2. Adresse IP
3. Masque de sous-réseau
4. Passerelle par défaut
5. Serveur DNS préféré
6. Serveur DNS alternatif..

S'il existe plusieurs connexions réseau dans le domaine, vous pouvez

sélectionner un réseau spécifique.

Vérification du réseau avec l'appareil allumé

Activez / désactivez le Wifi.

Lorsque vous activez le réseau Wifi, l'appareil recherche automatiquement les réseaux disponibles. Sélectionnez le réseau Wifi souhaité.

Entrez le mot de passe WEP ou WPA pour vous connecter.

Si'il n'y a pas de connexion au réseau ou si la connexion n'a pas pu être établie, le symbole dans le coin supérieur gauche est barré.



Date et heure

Le réglage de la date et de l'heure ne peut être fait que si votre appareil est connecté à un réseau sans fil.

L'appareil règle automatiquement l'heure et la date une fois la connexion réseau établie et récupère ses données depuis un serveur central.

Le passage de l'heure d'été à l'heure d'hiver doit être effectué manuellement.

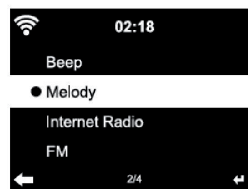
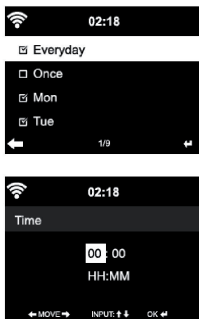
Vous pouvez choisir entre les formats d'affichage 12 et 24 heures.

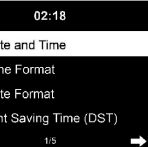
La date AA (année), MM (mois) et JJ (jour) peuvent être définies dans les formats AA / MM / JJ, JJ / MM / AA ou MM / JJ / AA.

Activez ou désactivez l'heure d'été (DST).

Confirmez votre saisie en appuyant sur la touche ENTER ou en appuyant sur le contrôle du volume.

Si vous êtes connecté à un réseau sans fil, GMT (+01: 00) est le réglage de référence. Notez que vous devrez peut-être réduire ou ajouter des heures à votre fuseau horaire.






Alarme

Vous disposez de trois alarmes indépendantes. 2 alarmes pour le réglage de l'heure absolue (alarme 1 et alarme 2) et une alarme pour le réglage de l'heure relative (alarme NAP). Sélectionnez «Alarme» dans le menu. Les deux premières alarmes sont similaires à l'alarme normale. Allumez l'appareil, réglez l'heure actuelle et réglez alors la fréquence à laquelle l'alarme doit sonner. Vous pouvez choisir entre «quotidien», «une seule fois» et «certains jours de la semaine».

Réglez les valeurs correspondantes en tournant le contrôle du volume ou en appuyant sur les touches ▲/▼ de la télécommande. Appuyez sur la touche ►, pour passer au champ de saisie suivant. Appuyez sur la touche ENTER de la télécommande ou sur le bouton de volume pour confirmer.



Choisissez la source sonore de l'alarme. Vous pouvez choisir entre bip, mélodie ou radio Internet (DAB/ FM/ USB).

Dès qu'une alarme a été réglée, le symbole  s'affiche à côté de l'heure actuelle à l'écran.

Remarque : Si vous avez choisi la source sonore radio Internet comme réveil (DAB / FM / USB), une station favorite sera diffusée. Pour l'alarme 1 et l'alarme 2, vous pouvez régler une seule et même station. Une fois que l'heure définie est atteinte et que l'alarme est «Radio Internet», l'appareil se connecte à Internet si le réseau est disponible.

Par conséquent, il peut y avoir un court délai entre l'heure réglée pour l'alarme et la lecture réelle de la station de radio. Si aucune connexion réseau n'est disponible à ce moment-là, l'appareil passe automatiquement à «Mélodie». Si vous avez activé l'alarme NAP, l'alarme sonne tous les 5/10/20/30/60/90/120 en fonction de votre réglage.

Vous pouvez sélectionner «Alarm Volume» pour régler le volume du réveil. Une fois une ou plusieurs alarmes définies, l'icône d'alarme apparaît en bas de l'écran. Le symbole de réveil et l'heure sont également affichés à l'écran en mode veille.

Appuyez sur la touche  pour arrêter l'alarme. Pour activer le mode veille, appuyez sur la touche SLEEP de l'appareil ou sur la touche  de la télécommande. L'alarme sonnera à nouveau au bout de 5 minutes.

Langue

Choisissez une langue parmi celles qui s'affichent : Anglais / Allemand / Français / Hongrois / Tchèque / Slovaque / Polonais / Turc.

Réglage du rétroéclairage

Sélectionnez «Power Saving» pour régler la luminosité du rétroéclairage en mode veille et sélectionnez «Turn On» pour l'activer.

Vous pouvez régler la durée avant extinction de l'écran de la radio lorsque

vous ne l'utilisez pas.

Ecran

Vous pouvez régler l'affichage de l'écran en couleur ou en noir et blanc.

Gestion de l'énergie

Vous pouvez configurer l'appareil pour qu'il passe automatiquement en mode veille dans le menu principal ou en l'absence de connexion Wifi. Réglez le minuteur de gestion de l'alimentation (5/15/30 minutes) pour que l'appareil se mette automatiquement en mode veille s'il n'est pas utilisé. Eteignez l'appareil avec «Turn Off» si vous souhaitez ignorer la gestion de l'alimentation.

Sleep Timer (durée avant l'arrêt automatique)

- Eteignez l'appareil directement ou réglez la durée jusqu'à l'arrêt automatique. Vous pouvez choisir entre 15/30/60/90/120/150/180 minutes.
- Une fois que vous avez réglé la durée jusqu'à l'arrêt automatique, une icône de lit avec la durée restante s'affiche dans le coin supérieur droit.
- Une fois le délai écoulé, Streamo passe en mode veille.

Buffer

Vous pouvez définir la durée de la mémoire tampon pour la lecture de musique sur 2/4/8 secondes.

Météo

Streamo peut afficher les données météorologiques actuelles en mode veille.

En mode veille, activez l'écran et réglez l'unité de température (°C ou °F) pour afficher la météo en mode veille.

Lorsque l'appareil est allumé, l'heure actuelle et la météo actuelle s'affichent en alternance toutes les 10 secondes.

Paramètres de lecture

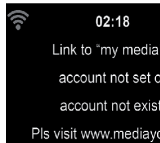
Sélectionnez le mode de lecture souhaité dans le Media Center.

Vous pouvez choisir entre «Off», «Répéter tout», «Répéter un» ou «Aléatoire».

Paramètres DLNA

Le nom de périphérique par défaut pour DLNA est Streamo.

Vous pouvez modifier le nom de l'appareil sur le PC ou le smartphone dans les paramètres DLNA.



Égaliseur

Le mode d'égalisation par défaut est Normal.

Vous pouvez choisir entre Normal, Plat, Jazz, Rock, Bande son, Classique, Pop ou News.

Appuyez sur la touche EQ de la télécommande pour passer d'un mode à l'autre.

Reprise de la lecture au redémarrage

L'appareil est configuré pour reprendre la lecture avec les derniers réglages lorsqu'il est rallumé.

Lorsque cette fonction est activée et que l'appareil est en mode radio Internet au moment de sa mise hors tension, la radio Internet reprend au redémarrage de l'appareil.

Mise à jour

Si une nouvelle version du logiciel est disponible sur le serveur, l'appareil vous alerte dès que vous entrez dans le menu principal.

Reset

L'appareil est réinitialisé aux paramètres d'usine.

Une fois que Streamo est réinitialisé aux paramètres d'usine, l'appareil commence automatiquement par le réglage de la langue.

Une fois que la langue désirée a été sélectionnée, l'appareil passe aux paramètres réseau.

Paramètres FM

Pendant la lecture radio, sélectionnez MONO ou STEREO.

My MediaU

Affichez et lisez votre liste de canaux mediaU sur le serveur mediaU.

Commencez par créer votre compte (voir la section Personnalisation de My mediaU)).

RADIO INTERNET

Vous pouvez créer et enregistrer une liste de vos stations préférées.

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 250 favoris, stations et dossiers compris.

Pendant la lecture, maintenez le bouton PRESET pour enregistrer une station dans les favoris.

Mes favoris

Vous pouvez remplacer une station précédemment enregistrée par une nouvelle.

Lors de la sauvegarde, le symbole apparaît dans le symbole apparaît dans la zone supérieure de l'écran.

Vous pouvez également appuyer sur un numéro (1, 2, 3) de la télécommande pour enregistrer une station dans les emplacements de mémoire n ° 1, n ° 2 ou n ° 3.

Si une station donnée est enregistrée dans un emplacement de mémoire, vous ne pouvez pas enregistrer la même station dans un autre emplacement.

Les stations mémorisées sont affichées dans ce menu. Vous pouvez également appuyer sur la touche PRESET pour afficher la liste des stations enregistrées.

Lorsque vous ouvrez la liste des stations enregistrées, sélectionnez-en une et appuyez sur Entrée pour lancer la lecture.

Lorsque vous avez sélectionné une station, vous pouvez accéder au sous-menu en appuyant sur la touche ► Vous pouvez y supprimer une station (de la liste des favoris), faire défiler la liste, renommer (vous pouvez nommer une station de radio), écouter la station ou utiliser la station comme alarme (si vous le souhaitez).

Sélectionnez le réglage de l'alarme «radio Internet».

Pour rappeler une station préréglée, appuyez d'abord sur la touche PRESET et tournez la commande de volume ou appuyez sur les touches ▲/▼ pour sélectionner une station préréglée.

Station de radio / musique

Les stations sont classées par «Global Top 20», «Genre», «Pays / Lieu» et «Highlight».

Appuyez sur la touche ENTER pour accéder au sous-menu et sélectionnez une station pour écouter de la musique.

Pour une lecture directe, après avoir sélectionné une station, appuyez sur la touche ENTER.

Appuyez sur la touche ►, pour accéder au sous-menu. Vous pouvez ajouter la station aux favoris, lancer une recherche automatique, écouter une station ou définir une station comme alarme (si vous avez sélectionné «Radio Internet» dans les paramètres de l'alarme.

Si vous sélectionnez «Auto Scan», chaque station du sous-menu sera lue pendant 30 secondes jusqu'à ce que toutes les stations aient été sélectionnées ou que vous appuyiez sur ENTER pour l'interrompre.

Appuyez sur la touche Info pour afficher les informations de la station correspondante.

Historique

Liste des dernières stations écoutées. L'historique peut contenir jusqu'à 10 stations.

Pour une lecture directe, après avoir sélectionné une station, appuyez sur la touche ENTER.

Appuyez sur la touche ►, um in das Untermenü zu gelangen. Sie können den Sender zu den Favori pour accéder au sous-menu. Vous pouvez ajouter la station aux favoris, lancer une recherche automatique, écouter une station ou définir une station comme alarme (si vous avez sélectionné «Radio Internet» dans les paramètres de l'alarme).

Si vous sélectionnez «Auto Scan», chaque station du sous-menu sera lue pendant 30 secondes jusqu'à ce que toutes les stations aient été sélectionnées ou que vous appuyiez sur ENTER pour l'interrompre.

Stations de radio locales

Le menu Radio Internet contient un lien vers les stations de radio locales afin que vous puissiez facilement écouter les stations de votre région.

Votre appareil peut utiliser l'adresse IP pour trouver votre emplacement actuel, puis créer une liste de chaînes basée sur celle-ci.

Si vous préférez, vous pouvez également spécifier un pays différent comme emplacement pour lire les stations correspondantes.

MEDIA CENTER

UPnP

Si vous avez «partagé des médias», vous pouvez les afficher via UPnP. Si plusieurs périphériques de partage multimédia sont disponibles, les possibilités sont listées.

Sélectionnez le support à partir duquel vous souhaitez lire de la musique sur l'appareil.

Remarque : l'appareil ne peut lire que les titres dont le nom est inférieur à 40 caractères. Les caractères doivent être en langue européenne. Si l'appareil ne peut pas lire une piste en mode UPnP, essayez tout d'abord de renommer la piste. Si le titre n'est toujours pas lu, vous pouvez essayer de le convertir dans un autre format.

Ma liste de lecture

Vous pouvez créer une liste de vos chansons préférées en mode UPnP. Maintenez la touche ENTER pendant la lecture d'une chanson pour l'enregistrer dans «Ma liste de lecture».

Effacer la liste de lecture



Vous pouvez supprimer tous les titres de la liste de lecture.

CENTRE D'INFORMATION

Informations météo

Les informations et prévisions météorologiques sont disponibles pour 2000 villes. Pour avoir la météo exacte, sélectionnez le pays et la ville.

Si vous souhaitez également voir la météo de la ville sélectionnée en mode veille, appuyez sur la touche ENTER.

Informations financières

Regardez l'indice boursier mondial.

Informations sur l'appareil

Affiche la version actuelle du système et les détails de la connexion réseau. Les informations incluent l'adresse MAC requise pour s'enregistrer auprès de my mediaU.

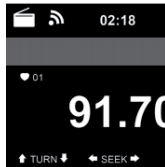
LECTURE PAR USB

Après avoir sélectionné «USB-Playback», insérez la clé USB dans le port USB situé à l'avant de Streamo.

Pour continuer, sélectionnez «YES», revenez à la page de lecture de musique et sélectionnez de nouveau «USB-Playback».

Tournez ensuite le bouton de volume du périphérique ou appuyez sur les touches ▼/▲ de la télécommande pour sélectionner un dossier du périphérique USB.

Pour confirmer la sélection du dossier, appuyez sur les boutons ENTER et sélectionnez le titre de la chanson souhaitée.



Pendant la lecture

Pour mettre en pause ou lancer la lecture, appuyez sur ►||.

Pour sauter des titres, appuyez sur les touches ◀◀ oder ▶▶.

Pour revenir rapidement en arrière et avancer rapidement, maintenez les touches◀◀ OU ▶▶.

Appuyez sur la touche ◀ pour revenir au titre précédent de la liste.

Lorsque «Repeat» est sélectionné, l'appareil répète les pistes sélectionnées en boucle continue.

Lorsque «Shuffle» est sélectionné, les pistes sont lues dans un ordre aléatoire.

RADIO FM

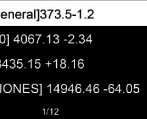
En mode radio FM, vous recevez une large bande analogique. Appuyez sur les touches ◀ ou ▶ de l'appareil ou sur la télécommande pour lancer la recherche des stations FM L'affichage de la fréquence augmente pendant la recherche.

Dès qu'une station est reçue, la recherche de station s'arrête. Appuyez sur les touches pour rechercher manuellement les stations ▲/▼. La recherche manuelle progresse par pas de 0,05 MHz.

Maintenez la touche PRESET pour mémoriser une station. Vous pouvez stocker jusqu'à 20 stations FM.

Pour rappeler une station prééglée, appuyez sur la touche PRESET de l'appareil ou sur les touches ▲/▼ de la télécommande.

Vous pouvez également lancer la recherche automatique de toutes les stations en appuyant sur la touche ENTER de l'appareil ou sur SCAN de la télécommande. Les stations de radio trouvées sont ensuite automatiquement enregistrées dans la liste des stations.



LECTURE DE CD

Fonctionnement CD/MP3

- Appuyez sur la touche MENU pour sélectionner le mode CD.
- Appuyez sur le cache supérieur pour ouvrir le lecteur CD.
- Insérez un CD dans lecteur CD.
- Pour démarrer la lecture, appuyez sur la touche ENTER de l'appareil ou sur la touche ►|| de la télécommande.
- Pour mettre la lecture en pause, appuyez sur la touche ENTER de l'appareil ou sur la touche ►|| de la télécommande.
- Pour arrêter la lecture, appuyez sur la touche ■.
- Appuyez brièvement sur les touches ◀◀ ou ▶▶ pour sauter un titre.
- Pour ajuste le volume, tournez le bouton de réglage de l'appareil ou appuyez sur les touches ▲/▼ de la télécommande.

BT

Sélectionnez une source audio.

Appuyez sur la touche ENTER jusqu'à ce que «BT» apparaisse à l'écran. Vérifiez qu'aucun autre appareil BT n'est connecté à Streamo. L'écran affichera «No Connection».

Activez «BT» sur votre appareil externe.

Dans la liste des périphériques, recherchez Streamo.

Sélectionnez Streamo dans la liste des appareils. Si vous devez entrer un mot de passe, entrez «0000» (quatre zéros). Pour certains appareils, il peut également être nécessaire de confirmer la connexion.

Une fois la connexion établie, «Connected» apparaît sur l'écran de Streamo. Démarrez la lecture BT sur votre appareil externe.

Vous pouvez contrôler la lecture BT depuis votre périphérique externe ou Streamo. Vous pouvez régler le volume peut être avec les deux appareils. La connexion BT peut être interrompue en appuyant pendant trois secondes sur la touche ENTER. Le message « No Connection » s' affiche alors à l'écran.

COMMANDE À DISTANCE PAR APPLI

Certaines applications Android, telles que Air Music Control, vous permettent de contrôler l'appareil via un smartphone ou une tablette. Une fois les appareils connectés à Streamo, le même écran de menu que celui de l'écran de Streamo sera affiché sur le smartphone / la tablette. Vous pouvez sélectionner toutes les fonctions de la même manière qu'avec Streamo.

Les fonctions / icônes de menu sélectionnées sur l'appareil changent en fonction des actions que vous effectuez sur le smartphone / la tablette.

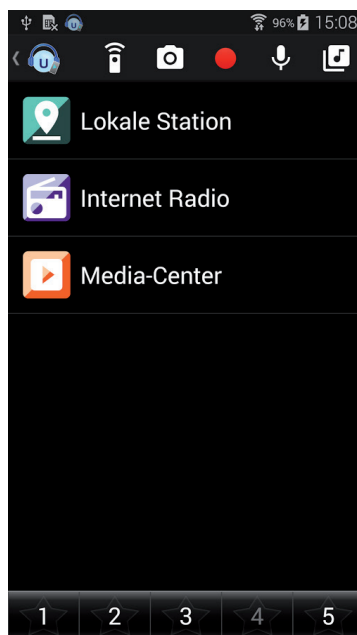
Si vous contrôlez l'appareil via une application, il peut arriver que la connexion UPnP avec Windows Media Player ne soit pas possible.

Contrôle par application avec Air Music Control

Vous pouvez utiliser la radio Internet via votre smartphone ou votre tablette.

Pour ce faire, téléchargez l'application "Air Music Control" à partir du "Google Play Store" ou de "l'App Store Apple".

Les appareils doivent être connectés au même réseau.



CONSEILS POUR LE RECYCLAGE



S'il existe une réglementation pour l'élimination ou le recyclage des appareils électriques et électroniques dans votre pays, ce symbole sur le produit ou sur l'emballage indique que cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Vous devez le déposer dans un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. La mise au rebut conforme aux règles protège l'environnement et la santé de vos semblables des conséquences négatives. Pour plus d'informations sur le recyclage et l'élimination de ce produit, veuillez contacter votre autorité locale ou votre service de recyclage des déchets ménagers.

Ce produit contient des piles. S'il existe une réglementation pour l'élimination ou le recyclage des piles dans votre pays, vous ne devez pas les jeter avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les dispositions locales relatives à la collecte des piles usagées. La mise au rebut conforme aux règles protège l'environnement et la santé de vos semblables des conséquences négatives.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Fabricant :

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Allemagne.

Importateur pour la Grande Bretagne :

Berlin Brands Group UK Limited
PO Box 42
272 Kensington High Street
London, W8 6ND
United Kingdom

Le soussigné, Chal-Tec GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type Streamo est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : use.berlin/10033704

Estimado cliente:

Le felicitamos por la adquisición de este producto. Lea atentamente el siguiente manual y siga cuidadosamente las instrucciones de uso con el fin de evitar posibles daños. La empresa no se responsabiliza de los daños ocasionados por un uso indebido del producto o por haber desatendido las indicaciones de seguridad. Escanee el siguiente código QR para tener acceso al manual de instrucciones más actualizado y a información adicional sobre el producto.



ÍNDICE

Datos técnicos	106
Indicaciones de seguridad	107
Partes suministradas	108
Descripción del aparato	109
Puesta en funcionamiento	114
Dlna	120
Resumen del menú	121
Menú principal	123
Radio internet	131
Centro multimedia	132
Centro de información	133
Reproducción de usb	133
Radio fm	134
Reproducción de cd	134
Bt	135
Control remoto a través de aplicaciones	136
Retirada del aparato	137
Declaración de conformidad	137

DATOS TÉCNICOS

Número de artículo	10033704, 10033706
Suministro eléctrico de la fuente de alimentación	Entrada: 100-240 V ~ 50/60 Hz , 0,6 A Salida: 12 V - 1 A
Conexiones	USB, Entrada AUX (3,5 mm)
Radio FM	
Rango de frecuencia	87,5 MHz - 108 MHz
DAB/DAB+	
Rango de frecuencia	174-240 MHz
Wireless	802.11b/g/n Codificación: WEP, WPA, WPA 2(PSK), WPS
Transmisión	UPnP, DLNA
Tipos de archivos compatibles	WMA, MP3
BT	
Banda de frecuencias	2402–2480 MHz
Potencia máxima de transmisión	10 dBm
WLAN	
Estándar	802.11 b/g/n
Banda de frecuencias	2402–2480 MHz
Potencia de transmisión	14-20 dBm

INDICACIONES DE SEGURIDAD

Lea las indicaciones de seguridad y el manual de instrucciones antes de manejar el aparato.

- Conserve este manual de instrucciones en un lugar seguro para que pueda consultarlas con posterioridad.
- Cíñase a los pasos de uso necesarios.
- No ubique el aparato en un sitio húmedo ni en un lugar con campos electromagnéticos, expuesto a la luz directa del sol o con una temperatura ambiente elevada.
- Desconecte el enchufe de la toma de corriente cuando no utilice el aparato. Retire la pila del micrófono.
- Desconecte el enchufe antes de limpiar el aparato. No utilice gases volátiles, disolventes ni otros productos químicos para limpiar el aparato.
- Utilice exclusivamente los accesorios del fabricante.
- El suministro eléctrico del aparato solamente debe realizarse conforme a los datos de la placa técnica.
- No realice reparaciones ni trabajos de mantenimiento por su cuenta. La tensión peligrosa del aparato puede provocar una descarga eléctrica al abrir la carcasa. Las reparaciones deberán ser realizadas por personal de atención al cliente cualificado.
- Cuando sea necesario sustituir un componente, este debe coincidir con las especificaciones del fabricante o ser un repuesto original.
- Contacte con el servicio de atención al cliente si el aparato tiene fallos en el funcionamiento o no funciona correctamente. No abra la carcasa para hacerlo usted mismo.
- Las personas, incluidos niños, con discapacidades físicas, psíquicas o sensoriales o carentes de la experiencia y conocimiento necesarios no podrán utilizar el aparato salvo que estén bajo supervisión o hayan sido previamente instruidas sobre su utilización y las indicaciones de seguridad y se hayan familiarizado con sus funciones. Los niños deberán estar vigilados para evitar que jueguen con el aparato.
- Este aparato se utiliza para reproducir sonido. Se ha diseñado solamente para tal efecto y no debe ser utilizado para ningún otro fin distinto al del indicado en estas instrucciones de uso.

PARTES SUMINISTRADAS



Streamo



Mando a distancia



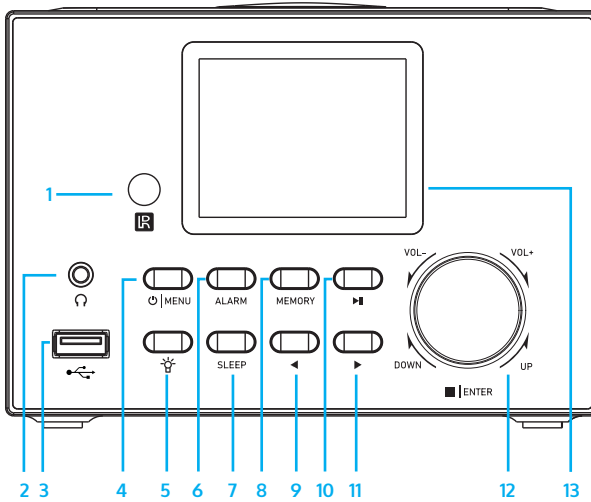
Alimentación



Manual de instrucciones

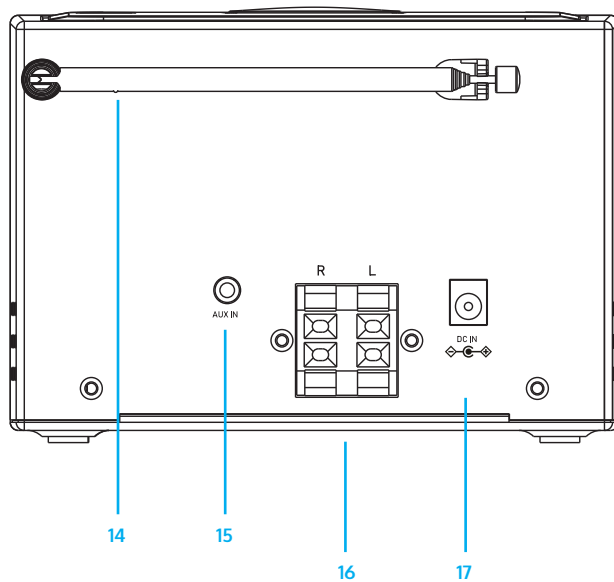
DESCRIPCIÓN DEL APARATO

Vista frontal



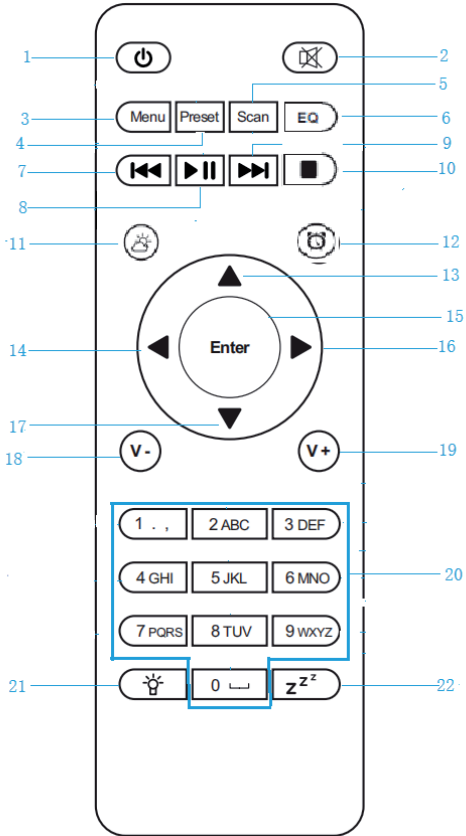
- 1 Receptor IR
- 2 Conexión para auriculares
- 3 Conexión USB para reproducción
- 4 Botón menú y on/off
- 5 Regulador
- 6 ALARMA - Despertador
- 7 SLEEP - botón de reposición
- 8 Botón Memoria
- 9 Botón izquierda
- 10 Botón Pausa/Reproducción
- 11 Botón derecha
- 12 Subir/bajar volumen y confirmación/detención
- 13 Pantalla LCD














Vista trasera















- 14 Antena telescópica
- 15 AUX-IN
- 16 Salidas de altavoz R/L
- 17 Toma para la fuente de alimentación (corriente continua)

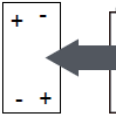
Mando a distancia



1		Standby
2		Altavoz on/off
3	MENU	Menú principal
4	Preset	Emisoras guardadas, favoritos, etc.
5	Scan	Botón de regulación
6	EQ	Ecualizador
7		Centro multimedia, retroceder una pista
8		Centro multimedia, Reproducción/pausa
9		Centro multimedia, avanzar una pista
10		Finalizar reproducción
11		Información meteorológica
12		Despertador
13		hacia arriba, seleccionar número/letra
14		hacia la izquierda, al introducir texto: carácter anterior, eliminar
15	Enter	ENTER - Confirmar selección
16		hacia la derecha, al introducir texto: siguiente carácter, guardar el último valor introducido
17		hacia abajo, seleccionar número/letra
18	v-	Bajar volumen
19	v+	Subir volumen
20	0.....9	Acceder a favoritos/memoria; introducir letras y números
21		Regulador
22	z^zz	Botón de posposición

Símbolos en pantalla

	Estableciendo la conexión, el aparato funciona
	Sin conexión WiFi
	Se ha establecido la conexión WiFi
	Recepción de radio VHF: Mono
	Recepción de radio VHF: Estéreo
	Radio en modo VHF
	AUX
	Altavoz desactivado
	Búsqueda
	Despertador activado
	Se ha guardado una emisora de radio de internet
	Se ha guardado una emisora de radio FM



PUESTA EN FUNCIONAMIENTO

Para utilizar el equipo estéreo Streamo es necesario cumplir con estos requisitos:

- Una conexión de banda ancha junto con un punto de acceso por cable/inalámbrico, router o dispositivo de red similar.
- El dispositivo de red debe ser compatible con una conexión inalámbrica por WiFi (802.11b/g/n).
- Un ordenador o smartphone debe estar disponible en la misma red que el aparato.

Colocación de las pilas en el mando a distancia

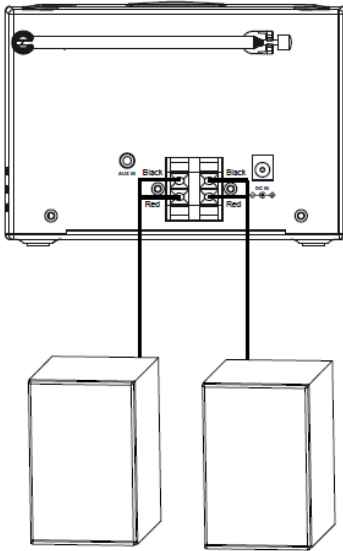
1. Presione la muesca del compartimento para las pilas hacia adentro y extráigalo.
2. Introduzca dos pilas del tipo AAA en el compartimento de las pilas (véase ilustración). Tenga en cuenta la polaridad dentro del compartimento de las pilas.
3. Vuelva a colocar la tapa del compartimento.

Indicaciones de seguridad sobre las pilas

Siga estas indicaciones de seguridad cuando utilice las pilas:

- Utilice exclusivamente pilas del tipo y tamaño correctos.
- Asegúrese de introducir correctamente las pilas en su compartimento. Tenga en cuenta la marca de la polaridad. Una colocación incorrecta de la pila puede averiar el aparato.
- Nunca utilice distintos tipos de pilas simultáneamente ni mezcle las pilas usadas con las nuevas.
- Si las pilas se agotan o si no utilice el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, retire las pilas de su compartimento para evitar vertidos.
- Nunca intente recargar pilas que no estén concebidas para tal fin, pues podrían sobrecalentarse y explotar. Siga las instrucciones del fabricante de la pila.
- Nunca exponga las pilas a una llama abierta, pues podrían explotar o verter su contenido.
- Limpie los contactos de las pilas y del compartimento del aparato antes de introducir las pilas.

Conexión del altavoz



1

El altavoz situado en la parte izquierda está conectado con la toma L del aparato. El cable rojo del altavoz está conectado a la toma roja. El cable negro está conectado con la toma negra.

El altavoz situado en la parte derecha está unido por cable del mismo modo que el altavoz izquierdo.

Conecte el enchufe a la toma de corriente.



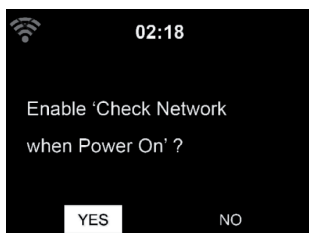
Establecer conexión de red

Para la conexión de red inalámbrica (WiFi): Compruebe si la luz WLAN KINK/ACT del punto de acceso inalámbrico/por cable o router está iluminada. En caso de dudas, lea el manual de instrucciones correspondiente.

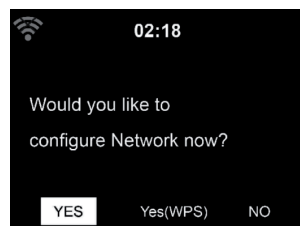
El WiFi permite transferir datos de manera inalámbrica entre dispositivos a distancias inferiores a 20 metros. Las paredes o los techos pueden reducir la intensidad de la conexión WiFi. Por ello, intente mantener al Streamo y/o al punto de de acceso dentro de la distancia mencionada y evite colocar obstáculos entre los dispositivos.

- Conecte el adaptador de red a la parte trasera del aparato y conecte el enchufe a la toma de corriente.
- Si enciende el aparato por primera vez, primero deberá aceptar los ajustes de idioma y de red.

2

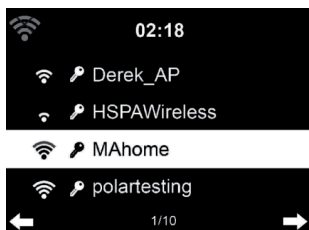


3

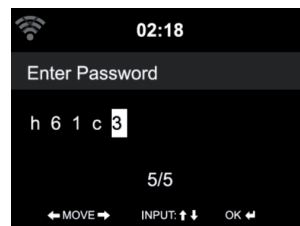


- Para establecer la conexión de red, seleccione "YES" (sí).
- Seleccione "YES" (WPS) (solo con router WPS). A continuación, pulse el botón WPS de su router.
- Si selecciona "YES", el aparato busca automáticamente redes WiFi disponibles y las enumera en una lista en pantalla.

1



2



- El número de barras del símbolo WiFi delante del nombre de la red (SSID) muestra la intensidad relativa de la red.
- El símbolo de la llave significa que la red en cuestión está protegida con una contraseña.
- Si el aparato no encuentra ninguna red inalámbrica, la pantalla mostrará "No wireless networks found". Modifique la ubicación del aparato o compruebe el router WLAN.
- Puede visualizar el SSID del punto de acceso en los ajustes del punto de acceso (router).
- Seleccione la red deseada y confirme con OK.
- Si la red seleccionada está protegida con contraseña, se le requerirá que introduzca la contraseña.
- Introduzca la contraseña con los números y letras del mando a distancia.
- Tenga en cuenta las mayúsculas y minúsculas al introducir la contraseña.
- Para ello, también puede valerse el regulador del aparato. Si se equivoca, pulse el botón X para corregir.

Introducción a través del mando a distancia

El cursor indica el espacio actual de escritura.

Presione el botón correspondiente del número varias veces.

0 0 (Eliminar carácter)

1 1(espcio)@!"#\$%&()*'+-{\|}<>?.....

2 2 A B C a b c

3 3 D E F d e f

4 4 G H I g h i

5 5 J K L j k l

6 6 M N O m n o

7 7 P Q R S p q r s

8 8 T U V t u v

9 9 W X Y Z w x y z

'◀' Para ir al carácter anterior. El carácter se puede sobrescribir.

'▶' Para ir al carácter siguiente. El último carácter se guarda.

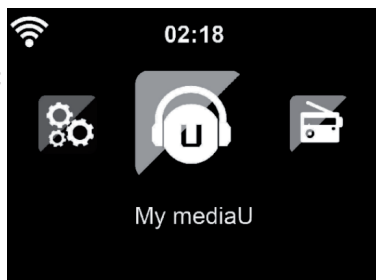
'▼▲' Seleccionar número/letra.

Enter - Confirmar introducción de valores

El establecimiento de la conexión de red puede tardar unos segundos.

En cuanto se haya establecido la conexión, el menú principal aparece con los subpuntos más importantes:

- Radio internet: Acceso a emisoras de radio de todo el mundo
- Centro multimedia: Acceso a sus dispositivos UpnP a través de software compatible con streaming
- Centro de información: Acceso a información meteorológica, financiera y del sistema
- Ajustes: Varios ajustes del sistema
- Emisoras de radio locales: Acceso a emisoras de radio de una región determinada (p. ej. solo emisoras españolas)
- My mediaU: Acceso a una biblioteca multimedia online. Este símbolo solo aparece si esta función se ha activado en "Ajustes".



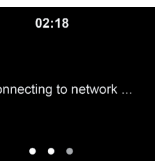
Pulse el botón Standby para acceder al modo standby. La hora, la fecha y todas las alarmas activas aparecen en el monitor.



Cuando se haya establecido correctamente la conexión de red y Streamo se vuelva a utilizar a la misma red, la conexión se realizará de manera automática. Si desea modificar la red, establezca la conexión correspondiente en "Ajustes".

Gire el regulador de volumen ARRIBA/ABAJO para introducir números/letras.

Gire el control de volumen redondo para introducir los números y letras. Una vez que haya llegado a la letra que desea introducir, pulse la tecla ► y siga introduciendo las siguientes letras. Una vez que haya terminado de ingresar, presione la tecla ENTER para confirmar la entrada. Puede pulsar el botón ◀ para volver a la entrada anterior. Gire el control de volumen de la unidad o pulse los botones V/ V+ del mando a distancia para ajustar el volumen. Si desea silenciar la unidad, puede pulsar directamente la tecla ✕



Información sobre la transmisión de música

- El nombre predeterminado del aparato es Streamo. Puede renombrar el aparato si lo desea (consulte la sección "Puesta en marcha y uso").
- La siguiente información es una introducción para transmitir música desde ordenadores y otros medios.
- Tenga en cuenta que las aplicaciones que utiliza para transmitir música cuentan con algunas instrucciones.
- Asegúrese de que los datos multimedia que se vayan a transmitir en Streamo estén en los formatos MP3, WMA, WAV o AAC.
- Los detalles sobre la reproducción de medios a través de streaming están disponibles en la sección "Puesta en marcha y uso".

UPnP

Para que se pueda transmitir música desde el ordenador, deben realizarse en este último las siguientes acciones:

- Conecte el ordenador a la red.
- Asegúrese de que Streamo esté encendido y conectado a la misma red que el ordenador.
- Abra el reproductor de Windows Media de la plataforma UpnP (11 o superior). Como alternativa, puede utilizar otros programas o servidores, como Windows Media Connection.

También puede transmitir música desde otros servidores de música, como desde su smartphone (Android):

- Conecte el smartphone a la red.
- Busque en Google Play aplicaciones para compartir música e instélas en su smartphone.
- Añada en su smartphone los archivos multimedia que desea reproducir.
- Ahora seleccione en la aplicación la música que desea reproducir en Streamo y regule el volumen en el propio aparato.

DLNA

Además de UPnP, Streamo es compatible con la función DLNA. Esto significa que los archivos de música del ordenador o smartphones de Android se pueden compartir con Streamo y la reproducción se puede controlar a través de su ordenador, smartphone de Android o iPhone/iPad (no es necesario ajustar la reproducción a través de Streamo).

Los requisitos del sistema para DLNA en el PC son de Windows 7 o superior y de Windows Media Player 12 o superior. Los ajustes se realizan del siguiente modo:

- Comparta los medios multimedia de su PC con Streamo en primer lugar
- Puede buscar aplicaciones de DLNA en Google Play o Apple Store, tanto gratuitas como de pago, si utiliza un smartphone, tableta, iPhone o iPad. Se recomienda la utilización de Bubble UPnP.
- Existe la posibilidad de que algunas aplicaciones no sean compatibles con la transmisión desde iPhone y iPod. iPhone y iPod pueden utilizarse para controlar la reproducción musical desde otros servidores:

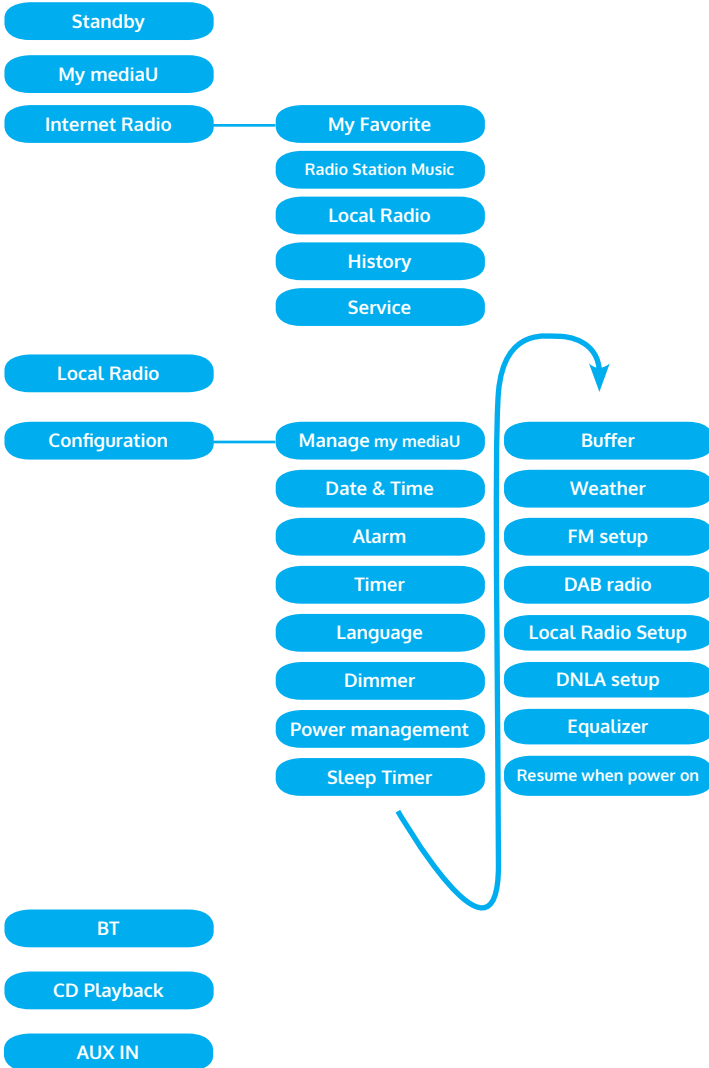
Seleccione Streamo como reproductor. Algunas apps permiten reproducir música en varios reproductores al mismo tiempo.

Seleccione el servidor musical y escoja la música que desee. Algunas apps pueden crear una lista de reproducción si escoge distintas pistas.

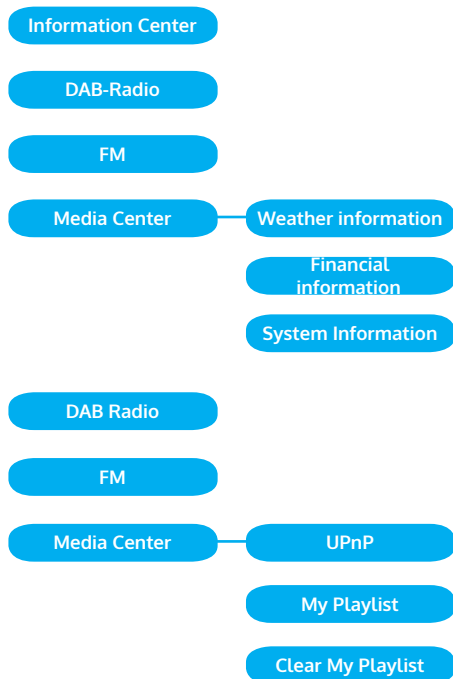
Para reproducir música a través de la aplicación, haga lo siguiente:

- Seleccione Streamo como medio de reproducción. Algunas aplicaciones permiten reproducir música en varios reproductores al mismo tiempo.
- Seleccione el servidor de música y la música. Algunas aplicaciones permiten crear una lista de reproducción.

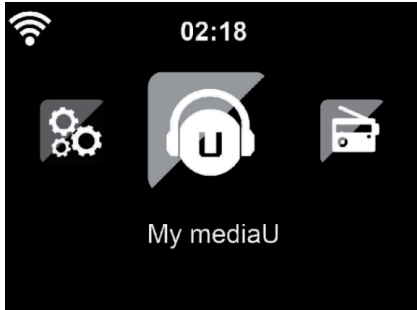
RESUMEN DEL MENÚ



Resumen del menú 2



MENÚ PRINCIPAL



En el menú principal puede seleccionar los siguientes modos: My media U, radio DAB, radio FM, AUX in, reproducción USB, radio internet, emisoras de radio locales, ajustes, centro de información, centro multimedia.

Einstellungen



Gestionar mi Media U

Biblioteca My mediaU - Gestionar emisoras de radio a través de internet.

Para tener acceso en cualquier momento a sus emisoras de radio favoritas de todo el mundo, puede crear un acceso gratuito a su biblioteca de medios en www.mediayou.net si dispone de un dispositivo final móvil compatible con streaming y añadir posteriormente a su cuenta tantos dispositivos como desee. Escoja un nombre de usuario y una contraseña.

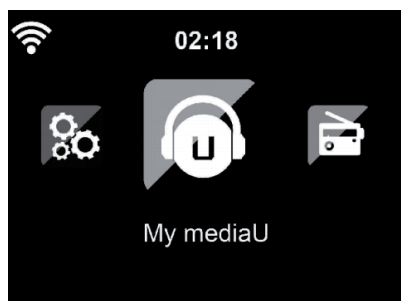
También debe conocer la dirección MAC de su aparato (llamado número de serie en Media You) para registrar el aparato en "Personalize Your Internet Radio". Puede acceder a él en Information Center > System information > Wireless Info > MAC Address.

Tras el registro, debe activarse esta función en Information Center > System information > Wireless Info > MAC Address para que la radio de internet pueda acceder a la biblioteca multimedia.



El aparato se conecta automáticamente a su cuenta e indica qué contenido se ha almacenado.

- Emisoras favoritas
- Ubicación/género favorito
- Mis emisoras locales
- Añadir manualmente
- En función de su configuración personal de My mediaU, la apariencia de la pantalla de su Streamo puede variar.
- Si su aparato todavía no está registrado en MediaYou, aparecerá el mensaje correspondiente que le pregunta si desea activar My mediaU.
- Si ha registrado su dispositivo en varias cuentas, tras la activación se mostrarán todas para que escoja la cuenta que desee. No es necesario introducir una contraseña.



El símbolo de My mediaU aparece en el menú principal. Están disponibles los siguientes subpuntos:

- Favorite Station
- Favorite Location/Genre
- My Local Station
- Manually Add

Estos subpuntos aparecen igualmente en la biblioteca de medios donde puede ordenar y gestionar como desee las emisoras de radio.

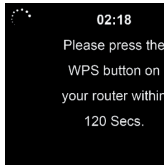
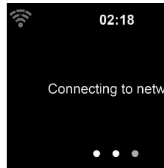


Si, por ejemplo, desea añadir manualmente un Podcast, debe conocer la URL correspondiente. Siga estos pasos:

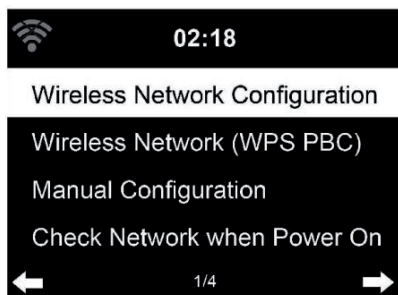
1. Rellene los campos marcados con "Add Manually" de su cuenta MediaYou.
2. Vaya a la transmisión en Configuration > Manage my mediaU y actívela de nuevo presionando "enable".
3. En My mediaU > Manually Add puede visualizar las carpetas añadidas manualmente y seleccionar el podcast.

Son compatibles los siguientes formatos de podcast:

- asx
- m3u
- pls
- transmisión pura con HTTP, RTSP, protocolo MMS



Red



Configuración de la red inalámbrica

Active/desactive la red WiFi. En cuanto active el WiFi, el aparato se conectará automáticamente. Seleccione el router deseado (consulte sección „Establecer conexión de red“)

Red inalámbrica (WPS PBC)

Si utiliza un router con botón WPS/QSS, puede realizar fácilmente la configuración de la red con la función WPS. Abra la función y pulse el botón WPS/QSS durante 120 segundos. La conexión entre el router y Streamo se configurará automáticamente.

Configuración manual

Puede seleccionar DHCP (la Dirección IP se asigna automáticamente) o asignar manualmente la dirección IP para la conexión de red inalámbrica.

Si selecciona una configuración manual para una conexión por cable, tiene disponibles las siguientes opciones:

1. SSID (nombre del punto de acceso)
2. Dirección IP
3. Máscara de subred
4. Pueta de acceso predeterminada
5. Servidor DNS prioritario
6. Servidor DNS alternativo.

Si dentro del área existe más de una conexión de red, puede seleccionar una red en concreto.

Comprobar la red mientras el aparato está encendido

Activar/desactivar WiFi.

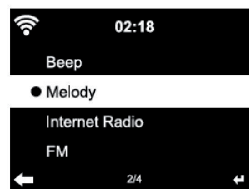
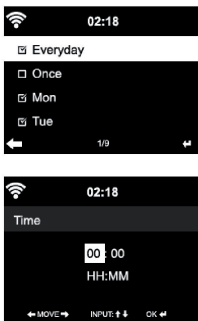
Si activa la red WiFi, el sistema busca automáticamente las redes disponibles. Seleccione la red WiFi deseada. Introduzca la contraseña WEP o WPA para conectarse. Si no existe ninguna conexión a la red o no se puede establecer la conexión, aparece tachado el símbolo en la esquina superior izquierda.

Fecha y hora

Los ajustes de fecha y hora solamente se pueden llevar a cabo si su aparato está conectado a una red inalámbrica. El aparato ajusta la hora y la fecha de manera automática en cuanto se establezca la conexión de red y tome los datos desde un servidor central.

El cambio horario de verano e invierno debe realizarse manualmente. Puede elegir entre el formato horario de 12 y 24 horas. Le fecha YY (año), MM (mes) y DD (día) se puede configurar en los formatos YY/MM/DD, DD/MM/YY o MM/DD/YY. Active o desactive el horario de verano (DST). Confirme la introducción pulsando el botón ENTER o presionando el regulador de volumen.

Si hay una red inalámbrica conectada, GMT (+01:00) será el valor de referencia. Tenga en cuenta que deberá añadir o reducir las horas para su zona horaria.



Despertador

Hay 3 alarmas independientes entre sí. 2 despertadores para el ajuste de hora absoluto (Alarm 1 y Alarm 2) y un despertador para el ajuste relativo de la hora (NAP Alarm). Seleccione „Alarm“ en el menú.

Las dos primeras alarmas son iguales que la alarma normal. Encienda el aparato, seleccione la hora actual y a continuación configure cada cuánto tiempo debe sonar la alarma. Puede elegir „diariamente“, „una vez“ y „en un día determinado de la semana“.

Ajuste los valores correspondientes girando el regulador de volumen o pulsando los botones ▲/▼ en el mando a distancia. Pulsando el botón ►, accederá al siguiente campo de introducción. Para confirmar, pulse el botón ENTER del mando a distancia o el regulador de volumen.

Seleccione el tono deseado para la alarma. Puede elegir entre un pitido, una melodía y la radio internet (DAB/FM/USB).

En cuanto se haya configurado la alarma, aparece su símbolo en pantalla, junto a la hora actual.

Advertencia: Si ha seleccionado la radio de internet (DAB/FM/USB) como tono de alarma, se reproducirá una de sus emisoras favoritas guardadas. Para Alarm 1 y Alarm 2 solamente se puede configurar la misma emisora. En cuanto se llegue a la hora configurada en la alarma y el tono de despertador sea „radio internet“, el aparato se conectará a internet si hay una conexión de red disponible.

Por ello, puede ocurrir que entre la hora de alarma configurada y la activación real de la emisora de radio se produzca un pequeño retardo. En caso de que en ese momento no exista ninguna conexión de red, el aparato cambia automáticamente a „melodía“: Si ha activado la NAPAlarm, el despertador sonará en función de su selección cada 5/10/20/30/60/90/120 minutos.

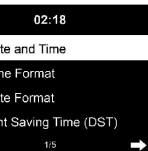
Puede seleccionar „Alarm volumen“ para regular el volumen del despertador.

En cuanto se haya establecido una o varias horas de alarma, el símbolo de la alarma se muestra en la parte inferior de la pantalla. El símbolo de la alarma con el indicador de la hora también aparece en la pantalla en modo standby.

Para interrumpir la alarma, pulse el botón X. Para activar el modo reposición, pulse el botón ☰ en el aparato o el botón del mando a distancia. La alarma volverá a sonar cada 5 minutos.

Idioma

Seleccione un idioma en la pantalla: Inglés/ alemán/ francés/ húngaro/



checo/ eslovaco/ polaco/ turco.

Regular iluminación de fondo

Puede regular el brillo de la iluminación de fondo. Seleccione „Power Saving“ para regular el brillo de la iluminación de fondo en modo standby y seleccione „Turn on“ para activar.

Puede ajustar el tiempo en que se mantiene encendida la pantalla de la radio cuando no la utilice.

Pantalla

Puede configurar la pantalla en blanco y negro o a color.

Administración de energía

Puede programar que el aparato pase a modo standby automáticamente cuando se encuentra en el menú principal o cuando no existe una conexión WiFi. Configure el temporizador de administración de energía (5/15/30 minutos) para que el aparato entre en modo standby automáticamente cuando no lo utilice.

Apague el aparato con „turn off“ si desea ignorar la administración de energía.

Sleep Timer (Tiempo hasta el apagado automático)

- Apague directamente el aparato o configure el tiempo hasta el apagado automático. Puede elegir entre 15/30/60/90/120/150/180 minutos.
- En cuanto haya transcurrido el tiempo hasta el apagado automático, el símbolo de una cama con el tiempo restante aparece en la esquina superior derecha.
- Cuando haya transcurrido el tiempo, Streamo pasa automáticamente al modo standby.

Buffer

Puede regular el tiempo de almacenamiento de la reproducción musical en 2/4/8 segundos.

Información meteorológica

Streamo puede mostrar los datos meteorológicos actuales en modo standby. Active el modo standby de la pantalla y ajuste la unidad de temperatura (°C o °F) para mostrar el tiempo en modo standby.

Con el aparato encendido, se muestra la hora actual y el tiempo meteorológico actual alternándose cada 10 segundos.

Configuración de reproducción

Seleccione el modo de reproducción deseado en el centro multimedia.

Puede elegir entre „off“ (sin repetición ni modo aleatorio), „Repeat all“ (repetir todas las pistas), „Repeat one“ (repetir una pista) o „Shuffle“ (modo aleatorio).

Ajustar DLNA

El nombre predeterminado del aparato para DLNA es Streamo.
El nombre del aparato se puede modificar en el PC o smartphone, en los ajustes DLNA.

Ecuualizador

El modo de ecualizador predeterminado es „normal“. Puede elegir entre „Normal“, „Flat“, „Jazz“, „Rock“, „Soundtrack“, „Classical“, „Pop“ o „News“. Pulse el botón EQ del mando a distancia para navegar entre los distintos modos.

Continuar con la reproducción al encender

El aparato se ha configurado de tal manera que continúa con la reproducción de la última fuente seleccionada cuando lo enciende de nuevo.
Con esta función activada y con el aparato en modo internet en el momento de apagarlo, la radio internet reanuda la reproducción cuando vuelva a encender el aparato.

Actualización de software

Si en el servidor hay una nueva versión de software disponible, el aparato le advierte en cuanto entre en el menú principal.

Reset

El aparato se restablece a los valores de fábrica.
Después de que Streamo se haya restaurado a los valores de fábrica, este entra automáticamente en la configuración de idioma.
Cuando se haya elegido un idioma, cambiará a la configuración de red.

Ajustes FM

Seleccione MONO o STEREO con la reproducción de radio.

My MediaU

Visualice y reproduzca la lista de emisoras mediaU en el servidor mediaU. Primero, cree una cuenta (consulte la sección „Ajustes de My mediaU“).

RADIO INTERNET

Después de haber establecido correctamente la conexión con una emisora se mostrará la velocidad de bits y el formato de la emisora en pantalla.

Mis favoritos

Puede crear y guardar una lista de sus emisoras favoritas. Puede guardar hasta 250 favoritas, incluyendo emisoras y carpetas. Mantenga pulsado el botón PRESET durante la reproducción para guardar una emisora en favoritos. Puede sustituir una emisora anteriormente guardada por otra. Durante el proceso de almacenamiento aparece en el símbolo en la parte superior de la pantalla.

También puede presionar un número en el mando a distancia (1, 2, 3) para guardar una emisora en el espacio de memoria correspondiente #1, #2 o #3. Si se ha guardado una emisora en un espacio de memoria, la misma emisora no podrá guardarse en otro espacio. Las emisoras guardadas aparecen en este menú. Para mostrar la lista de emisoras guardadas puede pulsar el botón PRESET.

Si ha abierto la lista de emisoras guardadas, seleccione una emisora y pulse el botón Enter para iniciar la reproducción. Si ha marcado una emisora, acceda a ella pulsando el botón ► del submenú. Allí puede eliminar una emisora (una emisora se quita de la lista de favoritos), puede navegar hacia arriba y abajo de la lista, renombrar (puede nombrar una emisora de radio como desee), reproducir la emisora o utilizarla como tono de alarma (si selecciona como fuente de alarma „Radio internet“). Para acceder a una emisora guardada, pulse primero el botón PRESET y seleccione la emisora guardada girando el regulador de volumen o pulsando los botones ▲/▼.

Emisora de radio/ música

Las emisoras se categorizan según „Top 20 mundial“, „género“, „país/ubicación“ y „destacados“. Pulse el botón ENTER para acceder al submenú y seleccione una emisora para reproducir la música. Presione el botón ENTER para una reproducción directa tras seleccionar una emisora.

Pulse el botón ►, para acceder al submenú. Puede añadir la emisora a Favoritos, iniciar una búsqueda automática de emisoras, reproducir una emisora o configurar una emisora como tono de alarma (si previamente ha seleccionado en los ajustes de alarma „Radio internet“).

Si selecciona „Auto Scan“, se reproducirán todas las emisoras del submenú durante 30 segundos hasta haber seleccionado todas o hasta que pulse el botón ENTER para interrumpir la reproducción.

Pulse el botón Info para visualizar la información correspondiente de la emisora.

Historial

Una lista de las últimas emisoras escuchadas. Se guardan hasta 10 emisoras en el historial. Presione el botón ENTER para una reproducción directa tras seleccionar una emisora.

Pulse el botón ►, para acceder al submenú. Puede añadir la emisora a Favoritos, iniciar una búsqueda automática de emisoras, reproducir una emisora o configurar una emisora como tono de alarma (si previamente ha seleccionado en los ajustes de alarma „Radio internet“).

Si selecciona „Auto Scan“, se reproducirán todas las emisoras del submenú durante 30 segundos hasta haber seleccionado todas o hasta que pulse el botón ENTER para interrumpir la reproducción.

Emisoras de radio locales

En el menú de radio internet existe una vinculación con las emisoras de radio locales para que pueda escuchar fácilmente emisoras de su zona.

Su aparato puede enviar su ubicación actual a través de la dirección IP y crear una lista de emisoras basándose en esta.

Si lo desea, también puede introducir otro país como ubicación para reproducir emisoras de allí.

CENTRO MULTIMEDIA

UPnP

Si ha configurado „medios compartidos“, puede visualizarlos a través de UPnP.

Si hay disponible más de un dispositivo para compartir medios, se listarán todas las alternativas.

Seleccione el medio desde el que desea reproducir música a través del aparato.

Advertencia: El aparato solamente puede leer pistas cuyo nombre cuente con menos de 40 caracteres. Los caracteres deben estar en idioma europeo. Si el aparato no puede reproducir una pista en modo UPnP, primero debe intentar renombrar la pista. Si la pista sigue sin poder reproducirse, puede intentar convertirla en otro formato.

Mi lista de reproducción

Puede crear una lista con sus canciones favoritas en modo UPnP. Mantenga pulsado el botón ENTER mientras se reproduce una canción para guardarla en „My Playlist“.

Eliminar mi lista de reproducción

Puede eliminar todas las pistas incluidas en la lista de reproducción „My Playlist“.

CENTRO DE INFORMACIÓN

Información meteorológica

Existe información y predicciones meteorológicas para 2000 ciudades. Seleccione el país y la ciudad para obtener datos meteorológicos más exactos.

Si desea que el tiempo de la ciudad que ha escogido también se muestre en modo standby, pulse el botón ENTER.

Información financiera

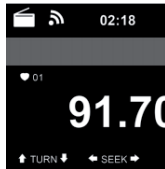
Consulte los índices de bolsa de todo el mundo.

Información del aparato

La versión actual del sistema y los detalles sobre la conexión de red están disponibles para su consulta. La información incluye la dirección MAC que ha introducido en el registro de „my mediaU“.

REPRODUCCIÓN DE USB

Tras seleccionar „USB-Playback“ introduzca un dispositivo USB en la toma correspondiente situada en la parte delantera de Streamo. Seleccione „YES“ para continuar, regrese a la página de reproducción de música y seleccione de nuevo „USB Playback“. Ahora gire el regulador de volumen del aparato o pulse los botones ▼/▲ del mando a distancia para seleccionar una carpeta del dispositivo USB. Para confirmar la selección de la carpeta, seleccione el botón ENTER y a continuación elija la pista de reproducción deseada.



Durante la reproducción

Para pausar/reproducir, pulse el botón ►|| para saltar de una pista a otra.

Mantenga pulsado los botones ◀◀ o ▶▶ para avanzar y retroceder rápidamente.

Mantenga pulsados los botones para rebobinar y avanzar rápidamente ◀◀ ▶▶.

Pulse el botón ◀ para acceder a la lista de reproducción anterior.

Si se selecciona „Repeat“, el aparato repite las pistas seleccionadas en bucle.

Si se selecciona „Shuffle“ todas las pistas se reproducen en modo aleatorio.

RADIO FM

En el modo radio FM se recibe la radio analógica de banda ancha. Pulse los botones ◀ o ▶ del aparato o del mando a distancia para iniciar una búsqueda de emisoras FM.

El indicador de frecuencia se desplaza hacia arriba durante la búsqueda. En cuanto se detecte una emisora, se detiene la búsqueda de emisoras.

Para realizar una búsqueda manual de emisoras, pulse los botones ▲/▼. La búsqueda manual se realiza en intervalos de 0,05 Mhz.

Mantenga pulsado el botón PRESET para guardar una emisora. Puede guardar hasta 20 emisoras FM.

Pulse el botón PRESET para acceder a una emisora guardada o en el aparato o los botones ▲/▼ en el mando a distancia.

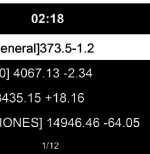
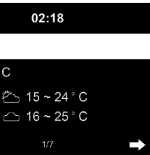
Como alternativa puede iniciar una búsqueda automática de todas las emisoras pulsando el botón ENTER del aparato o SCAN del mando a distancia. Las emisoras de radio encontradas se almacenarán automáticamente en la lista de emisoras.

REPRODUCCIÓN DE CD

Uso de CD/MP3

Pulse el botón MENU para seleccionar el modo CD.

- Pulse la cubierta superior para abrir el compartimento del CD.
- Introduzca un CD en el compartimento.
- Para iniciar la reproducción, pulse el botón ENTER de la unidad o el



botón ►|| del mando a distancia.

- Para hacer una pausa en la reproducción, pulse el botón ENTER de la unidad o el botón ►|| del mando a distancia.
- Para detener la reproducción, presione el botón ■.
- Presiona brevemente el botón ◀◀ o ▶▶ para saltar una pista.
- Gire el regulador de volumen del aparato o pulse los botones ▲/▼ del mando a distancia para regular el volumen.

BT

Seleccione una fuente de audio

Mantenga pulsado el botón ENTER hasta que "BT" aparezca en pantalla.

Asegúrese de que no haya ningún otro dispositivo BT conectado a Streamo.

En pantalla se muestra "No Connection".

Active el "BT" de su dispositivo externo.

Busque Streamo en la lista de dispositivos.

Seleccione Streamo de la lista de dispositivos. Si fuera necesario introducir una contraseña, introduzca "0000" (cuatro ceros).

En algunos dispositivos puede que se necesite también confirmar la conexión.

Si se ha establecido correctamente la conexión, "Connected" se mostrará en la pantalla de Streamo.

Inicie la reproducción BT en su dispositivo externo.

Puede controlar la reproducción BT a través de su dispositivo externo o de Streamo. El volumen se puede regular en ambos dispositivos.

La conexión BT se puede interrumpir presionando el botón ENTER durante tres segundos. El mensaje "No Connection" se muestra en pantalla.

CONTROL REMOTO A TRAVÉS DE APLICACIONES

Algunas aplicaciones de Androd, como Air Music control, permiten controlar el aparato a través de un smartphone o tableta.

En cuanto conecte los dispositivos a Streamo, se mostrarán los mismos indicadores de menú en el smartphone/tableta que en la pantalla de Streamo.

Puede seleccionar todas las funciones del mismo modo que lo hace en Streamo.

Las funciones/símbolos de menú seleccionados del aparato cambian en función de las acciones que realice en el smartphone/tableta.

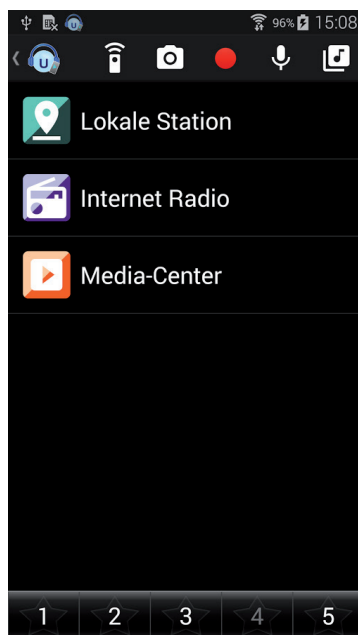
Si controla el aparato a través de la aplicación, puede ocurrir que no sea posible establecer una conexión UPnP con el Reproductor multimedia de Windows.

Control por aplicación a través de Air Music Control

Puede controlar la radio de internet a través de su smartphone o tablet.

Para ello, descargue la app "Air Music Control" de la "Google Play Store" o de la "Apple App Store".

Los dispositivos deben estar conectados a la misma red.



RETIRADA DEL APARATO



Si en su país existe una disposición legal relativa a la eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos, este símbolo estampado en el producto o en el embalaje advierte que no debe eliminarse como residuo doméstico. En lugar de ello, debe depositarse en un punto de recogida de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Una gestión adecuada de estos residuos previene consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud de las personas. Puede consultar más información sobre el reciclaje y la eliminación de este producto contactando con su administración local o con su servicio de recogida de residuos.

Este producto contiene baterías. Si en su país existe una disposición legal relativa a la eliminación de baterías, estas no deben eliminarse como residuo doméstico. Infórmese sobre la normativa vigente relacionada con la eliminación de baterías. Una gestión adecuada de estos residuos previene consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud de las personas.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD



Fabricante:

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Alemania.

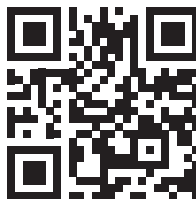
Importador para Gran Bretaña:

Berlin Brands Group UK Limited
 PO Box 42
 272 Kensington High Street
 London, W8 6ND
 United Kingdom

Por la presente, Chal-Tec GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico Streamo es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: use.berlin/10033704

Gentile cliente,

congratulations per l'acquisto del tuo nuovo apparecchio. Leggi attentamente le seguenti istruzioni e seguile per evitare possibili danni. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni causati dall'inosservanza delle istruzioni e dall'uso improprio del prodotto. Scansiona il codice QR per accedere alla guida utente più recente e a maggiori informazioni sul prodotto.



INDICE

Dati tecnici	140
Avvertenze di sicurezza	141
Consegna	142
Descrizione del dispositivo	143
Messa in funzione	148
DLNA	154
PanoramICA menu	155
Menu principale	157
internet radio	165
Media Center	166
Centro informazioni	167
Riproduzione USB	167
Radio FM	168
Riproduzione di CD	168
BT	169
Controllo tramite app	170
Avviso di smaltimento	171
Dichiarazione di conformità	171

DATI TECNICI

Codice articolo	10033704, 10033706
Alimentazione elettrica	Ingresso: 100-240 V ~ 50/60 Hz max. 0,8 A Uscita: 12 V / 2,5 A
Connessioni	USB, ingresso Aux (3,5 mm)
Radio FM	
Gamma di frequenze	87,5 MHz - 108 MHz
DAB/DAB+	
Gamma di frequenze	174-240 MHz
WLAN	802.11b/g/n Crittografia: WEP, WPA, WPA 2(PSK), WPS
Streaming	UPnP, DLNA
Formati di file supportati	WMA, MP3
BT	
Banda di frequenza	2402–2480 MHz
Potenza massima di trasmissione	10 dBm
WLAN	
Standard	802.11 b/g/n
Banda di frequenza	2402–2480 MHz
Potenza massima di trasmissione	14-20 dBm

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Leggi attentamente le istruzioni di sicurezza e le istruzioni per l'uso prima di mettere in funzione l'apparecchio.

- Conserva le istruzioni per l'uso in un luogo sicuro per potervi accedere successivamente.
- Segui tutte le fasi operative necessarie.
- Non collocare l'apparecchio in un luogo umido. Inoltre, non collocarlo in un luogo con campi elettromagnetici, luce solare diretta o temperatura ambiente elevata.
- Se non intendi utilizzare il dispositivo per un lungo periodo di tempo, scollega la spina dalla presa a muro. Rimuovi la batteria dal microfono.
- Stacca la spina prima di pulire l'apparecchio. Non utilizzare gas volatili, prodotti diluenti o altri detergenti chimici per la pulizia.
- Utilizza esclusivamente gli accessori del produttore.
- Il dispositivo può essere alimentato solo secondo le specifiche riportate sulla scheda delle caratteristiche.
- Non eseguire la manutenzione e le riparazioni da solo. La pericolosa tensione all'interno dell'apparecchio può provocare una scossa elettrica se l'alloggiamento viene aperto. Le riparazioni possono essere eseguite solo da un'assistenza clienti qualificata.
- Se dovesse essere necessario sostituire un componente, questo deve corrispondere alle specifiche del produttore o essere un componente originale.
- Se il dispositivo è difettoso o non funziona correttamente, contatta il tuo rappresentante del servizio di assistenza. Non aprire l'alloggiamento per riparare l'apparecchio.
- Questo dispositivo non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o che per mancanza di esperienza e/o conoscenze non sono in grado di usare l'apparecchio, a meno che non siano sorvegliate o non siano state istruite nell'uso di questo dispositivo da una persona responsabile della loro sicurezza. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Questo dispositivo è destinato alla riproduzione del suono. È stato progettato e può essere utilizzato esclusivamente a questo scopo. Può essere utilizzato solo come descritto in queste istruzioni per l'uso.

CONSEGNA



Streamo



Telecomando



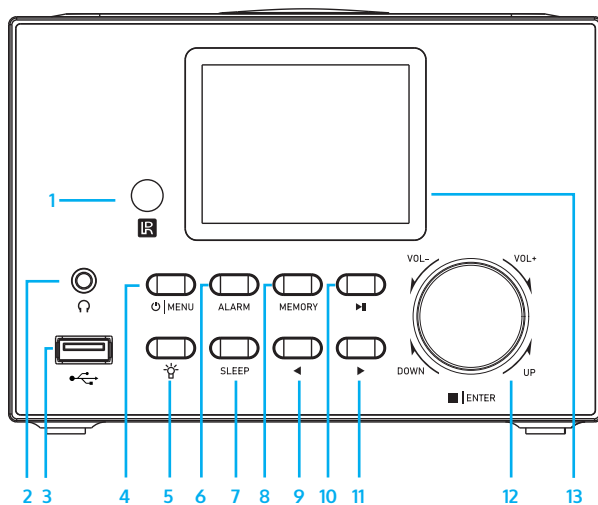
Alimentatore



Istruzioni d'uso

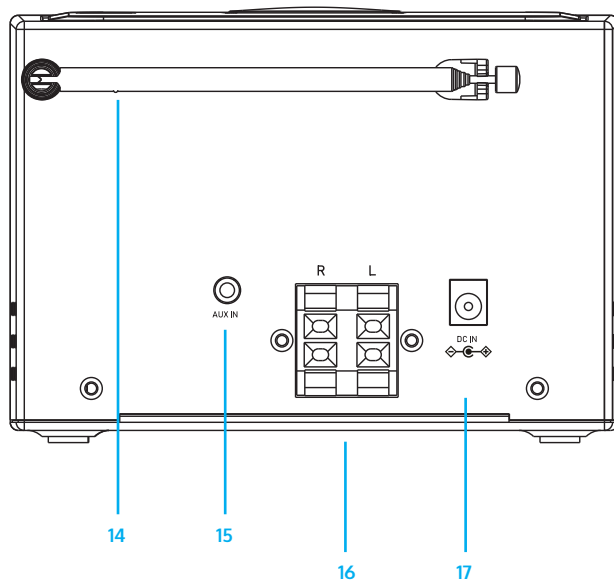
DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

Vista frontale



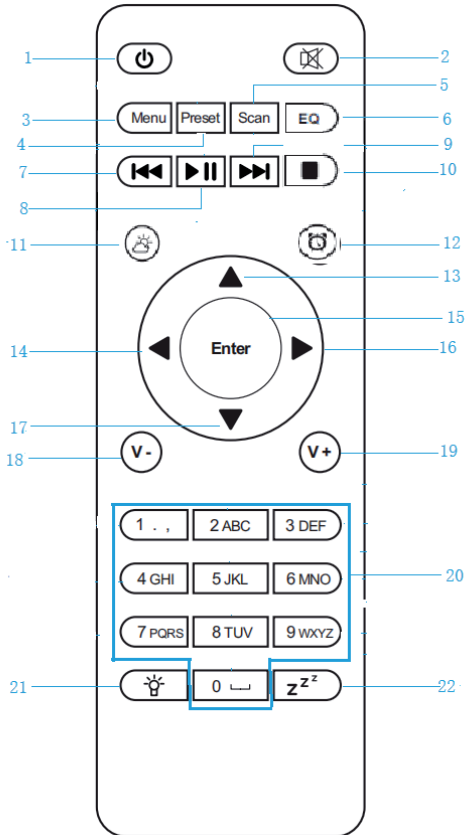
- 1 Ricevitore IR
- 2 Collegamento cuffie
- 3 Ingresso USB per la riproduzione
- 4 Pulsante per accensione, spegnimento e menu
- 5 Regolazione della luminosità
- 6 LARM - Sveglia
- 7 SLEEP - Pulsante posponi
- 8 Pulsante salva
- 9 Pulsante sinistro
- 10 Pulsante pausa/riproduzione
- 11 Pulsante destro
- 12 Aumento/diminuzione del volume e pulsante di invio/stop
- 13 Schermo LCD














Vista posteriore















- 14 Antenna telescopica
- 15 AUX-IN
- 16 Connettori per gli altoparlanti R/L
- 17 Collegamento per l'alimentazione elettrica (corrente continua)

Telecomando



1		Standby
2		Altoparlante on/off
3	MENU	Menu principale
4	Preset	Stazioni salvate, preferiti, ecc.
5	Scan	Scansione DAB/FM
6	EQ	Impostazione suono
7		Media center, un brano indietro
8		Media center, riproduzione/pausa
9		Media center, un brano in avanti
10		Termina riproduzione
11		Meteo
12		Sveglia
13		Su, seleziona numero/lettera
14		A sinistra, per l'immissione del testo: campo di immissione precedente, cancella
15	Enter	ENTER - conferma immissione
16		A destra, per l'immissione del testo: campo di immissione successivo, salva l'ultima immissione
17		Giù, seleziona numero/lettera
18	v-	Abbassa il volume
19	v+	Alza il volume
20	0.....9	Selezione dei preferiti/memoria; selezione di lettere e numeri
21		Dimmer
22	z^z	Pulsante posponi

Simboli sul display

	La connessione viene stabilita, dispositivo in funzione
	Connessione senza fili non disponibile
	Connessione senza fili stabilita
	Ricezione radio VHF: mono
	Ricezione radio VHF: stereo
	Funzione radio VHF
	AUX
	Altoparlante spento
	Cerca
	Sveglia accesa
	È stata salvata una stazione radio via internet
	È stata salvata una stazione radio FM



MESSA IN FUNZIONE

Per utilizzare l'impianto stereo Streamo sono necessari i seguenti requisiti

- Una connessione a banda larga in combinazione con un punto di accesso cablato/senza fili, un router o un dispositivo di rete simile.
- Il dispositivo di rete deve supportare la connessione wireless via WLAN (802.11b/g/n).
- Un computer o smartphone deve essere pronto ed essere sulla stessa rete del dispositivo.

Inserimento delle batterie nel telecomando

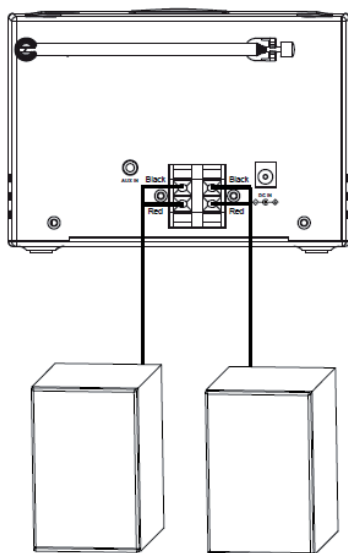
1. Spingi la tacca sul coperchio del vano batterie verso l'interno e rimuovilo.
2. Inserisci due batterie AAA nel vano batterie (vedi figura). Assicurati che i poli siano posizionati in maniera corretta all'interno del vano batterie.
3. Riposiziona il coperchio del vano batterie.

Avvertenze di sicurezza per le batterie

Segui le seguenti precauzioni di sicurezza durante l'utilizzo delle batterie:

- Utilizza esclusivamente batterie del tipo e delle dimensioni corrette.
- Accertati di inserire correttamente le batterie nel vano batterie. Rispetta i segni di polarità. Se una batteria è inserita in modo errato, può causare danni al dispositivo.
- Non utilizzare mai diversi tipi di batterie o batterie vecchie e nuove contemporaneamente.
- Se le batterie sono scariche o se non intendi utilizzare l'apparecchio per un periodo di tempo prolungato, rimuovi le batterie dal vano batterie per evitare perdite.
- Non tentare di ricaricare batterie non espressamente progettate per questo scopo, poiché queste potrebbero surriscaldarsi e scoppiare. Segui le istruzioni del produttore delle batterie.
- Non esporre mai le batterie a fiamme libere, in quanto ciò potrebbe causarne l'esplosione o perdite.
- Pulisci i contatti delle batterie e i contatti nel vano batterie prima dell'inserimento.

Collegamento degli altoparlanti



1

L'altoparlante sul lato sinistro è collegato al connettore L dell'unità. Il cavo rosso dell'altoparlante è collegato al connettore rosso. Il cavo nero è collegato al connettore nero.

L'altoparlante sul lato destro è cablato nello stesso modo del diffusore sinistro (connettore R).

Inserisci la spina nella presa di corrente.



Stabilire una connessione di rete

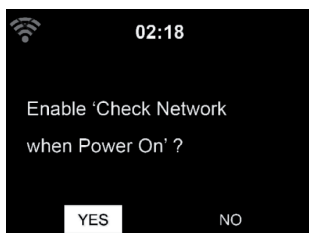
Per la connessione di rete LAN senza fili (WLAN):

Assicurati che la luce WLAN LINK/ACT del punto di accesso cablato o senza fili o del router sia illuminata. In caso di dubbi, leggi le relative istruzioni per l'uso.

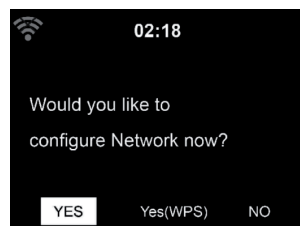
La connessione WiFi consente il trasferimento di dati senza fili tra apparecchi su brevi distanze inferiori a 20 metri. Pareti o soffitti possono ridurre la forza della connessione WiFi. Pertanto, cerca di mantenere lo stereo Streamo e/o il punto di accesso entro la distanza sopra indicata ed evita di porre ostacoli tra gli apparecchi.

- Collega l'adattatore di alimentazione sul retro di Streamo e inserisci la spina nella presa.
- Se si utilizza il dispositivo per la prima volta, è necessario impostare prima la lingua e le impostazioni di rete.

2

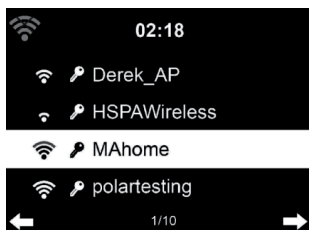


3

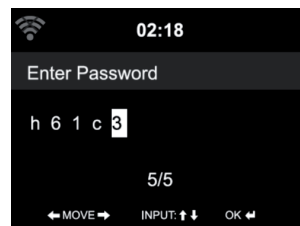


- Il numero di barre dell'icona WLAN prima del nome della rete (SSID) indica la potenza di connessione relativa della rete.
- Il simbolo della chiave indica che la rispettiva rete è protetta da password.
- Se il dispositivo non trova nessuna rete wireless, sullo schermo viene visualizzato il messaggio "No wireless networks found". Cambia la posizione del dispositivo o controlla che il router funzioni

1



2



correttamente.

- È possibile visualizzare l'SSID del punto di accesso nelle impostazioni del punto di accesso (router).
- Seleziona la rete desiderata e conferma con OK.
- Se il numero di barre dell'icona wireless che precede il nome della rete (SSID) indica che la relativa rete selezionata è protetta da password, verrà richiesto di inserire la password.
- Inserisci la password utilizzando i numeri e le lettere sul telecomando.
- Durante l'inserimento della password, fai attenzione alle lettere maiuscole e minuscole.
- È inoltre possibile ruotare la manopola del dispositivo per inserire la password. Se inserisci un carattere errato, premi il tasto per correggerlo.

Immissione tramite telecomando

Il cursore indica lo spazio di immissione corrente.

Premi ripetutamente il pulsante numerico corrispondente.

0 0 (cancella immissione)

1 1 (spazio) @ ! " # \$ % & () * ' + - { \ | } < > ?

2 2 A B C a b c

3 3 D E F d e f

4 4 G H I g h i

5 5 J K L j k l

6 6 M N O m n o

7 7 P Q R S p q r s

8 8 T U V t u v

9 9 W X Y Z w x y z

'◀' Vai al carattere precedente. Il carattere può essere sovrascritto.

'▶' Vai al carattere successivo. L'ultimo carattere viene sovrascritto.

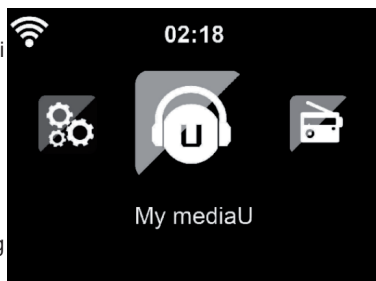
'▼▲' Scelta tra numeri e lettere.

Enter Conferma immissione

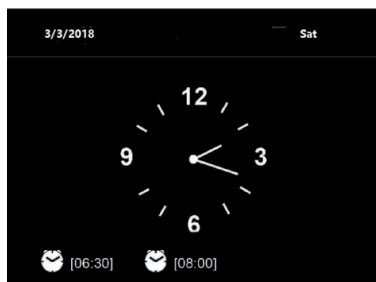
La connessione di rete può richiedere alcuni secondi.

Una volta stabilita la connessione, appare il menu principale con le voci più importanti:


- Radio via internet: accesso alle stazioni radio in tutto il mondo
- Media center: accesso ai dispositivi UPnP tramite il software abilitato allo streaming
- Centro informazioni: accesso alle informazioni meteo, finanziarie e di sistema
- Impostazioni: varie impostazioni di sistema
- Stazioni radio locali: accesso alle stazioni radio di una determinata regione (ad es. solo stazioni italiane).
- My mediaU: accesso a una mediateca online. Questa voce compare solo se questa funzione è già stata attivata in "Impostazioni".

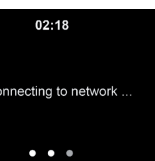


Premi il pulsante di standby per andare in modalità standby. Sullo schermo vengono visualizzati l'ora, la data e tutte le sveglie attive.



Se la connessione di rete è stata stabilita con successo e Streamo viene utilizzato nuovamente con la stessa rete, il dispositivo stabilirà automaticamente la connessione. Se desideri modificare la rete, stabilisci la connessione con la rete corrispondente in "Impostazioni".

Ruota la manopola rotonda del volume per inserire numeri e lettere. Una volta raggiunta la lettera che desideri immettere, premi il tasto ► e continua con l'immissione della lettera successiva. Una volta completato l'inserimento, premi il tasto ENTER per confermare. È possibile premere il pulsante ◀ per tornare all'immissione precedente. Ruota la manopola del volume sull'unità o premi i pulsanti V-/V+ sul telecomando per regolare il volume. Se desideri disattivare l'audio del dispositivo premi direttamente il tasto x .



Informazioni sullo streaming di musica

- Il nome predefinito del dispositivo è Streamo. È possibile rinominare l'apparecchio come desideri (vedi il paragrafo "Messa in funzione e funzionamento").
- Le informazioni che seguono sono un'introduzione alla configurazione dello streaming musicale dal computer e da altri dispositivi.
- Nota che le applicazioni utilizzate per lo streaming di musica hanno le proprie istruzioni d'uso.
- Assicurati che i file multimediali da trasmettere con Streamo siano in formato MP3, WMA, WAV o AAC.
- Per ulteriori informazioni sulla riproduzione di contenuti multimediali in streaming, consulta la sezione "Messa in funzione e funzionamento".

UPnP

Per eseguire lo streaming di musica dal computer, è necessario eseguire le seguenti operazioni sul computer:

- Collega il computer alla rete.
- Assicurati che Streamo sia acceso e collegato alla stessa rete del computer.
- Apri la piattaforma UPnP Windows Media Player (11 o superiore). In alternativa, è possibile utilizzare altre piattaforme o server, come Windows Media Connection.

È inoltre possibile eseguire lo streaming di musica da altri server musicali, come il proprio smartphone (Android):

- Collega lo smartphone alla rete.
- Cerca su Google Play applicazioni per la condivisione di musica e installale sul tuo smartphone.
- Aggiungi i file multimediali dal tuo smartphone che desideri condividere.
- Seleziona quindi nella app la musica che vuoi riprodurre e regola il volume tramite Streamo.

DLNA

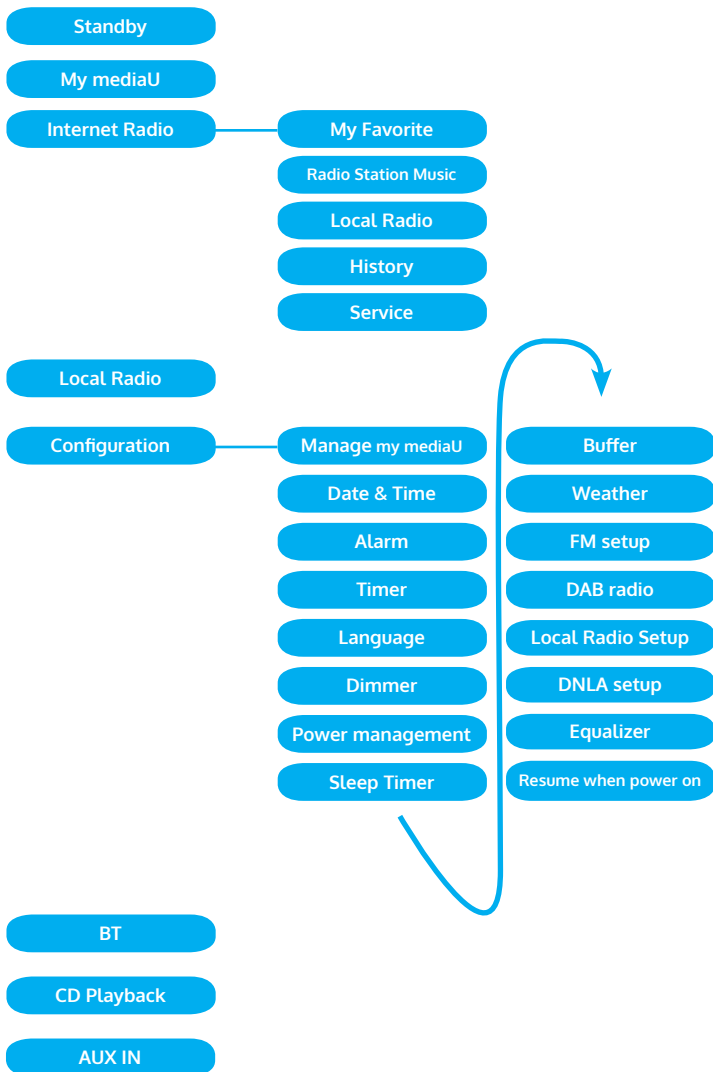
Oltre all'UPnP, Streamo supporta la funzione DLNA. Ciò significa che puoi condividere i file musicali dal tuo PC o smartphone Android con Streamo e controllarne la riproduzione dal tuo PC, smartphone Android o iPhone/iPad (non è necessario controllare ogni riproduzione tramite Streamo). I requisiti di sistema del PC per il DLNA sono Windows 7 e Windows Media Player 12 (o versioni superiori). Configura come indicato di seguito).

- Per prima cosa condividi i file multimediali sul tuo PC con Streamo
- È possibile cercare su Google Play o sull'Apple Store qualsiasi applicazione per DLNA gratuita o a pagamento se si utilizza uno smartphone, tablet, iPhone o iPad. È consigliato l'uso di Bubble UPnP.
- Alcune applicazioni potrebbero non supportare lo streaming da iPhone e iPod. Questi possono tuttavia essere utilizzati per controllare la riproduzione musicale da altri server.

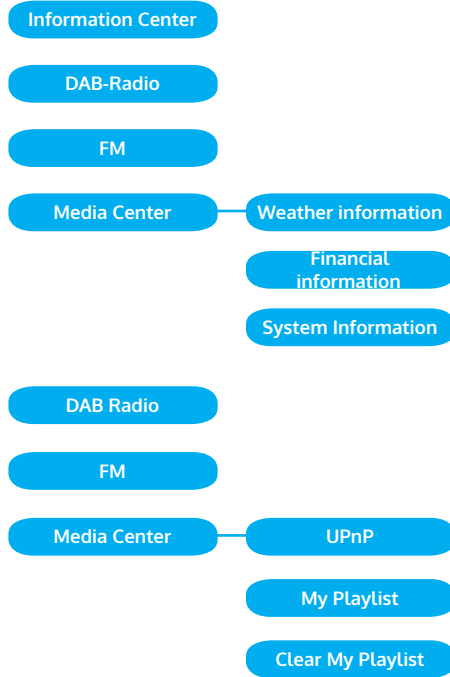
Per riprodurre la musica dall'applicazione, procedi come indicato di seguito:

- Seleziona Streamo come dispositivo di riproduzione. Alcune applicazioni consentono di riprodurre la musica su più dispositivi contemporaneamente.
- Seleziona il music server e scegliere la musica. In alcune applicazioni è possibile creare una playlist scegliendo più brani musicali.

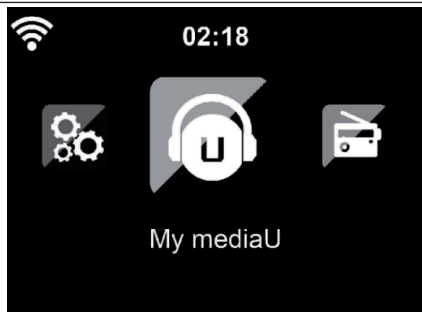
PANORAMICA MENU



Panoramica menu 2



MENU PRINCIPALE



Nel menu principale è possibile selezionare le seguenti modalità: My mediaU, radio DAB, radio FM, AUX in, riproduzione USB, radio via internet, stazioni radio locali, impostazioni, centro informazioni, media center.

Impostazioni



Gestione di "My mediaU"

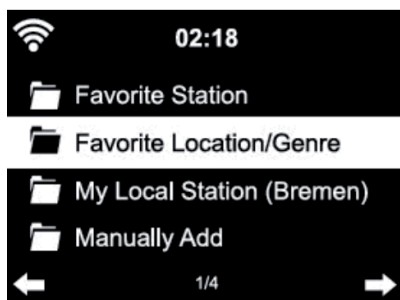
Mediateca My mediaU: gestione delle stazioni radio tramite internet.

Se si dispone di un dispositivo mobile abilitato allo streaming, è possibile avere accesso gratuito alla mediateca sul sito www.mediayou.net e aggiungere al proprio account tutti i dispositivi desiderati, in modo da poter accedere in qualsiasi momento alle stazioni radio mondiali preferite. È necessario scegliere un nome utente e una password.

È inoltre necessario conoscere l'indirizzo MAC del proprio dispositivo (indicato come numero di serie su Media You) per registrarlo in "Personalize Your Internet Radio".

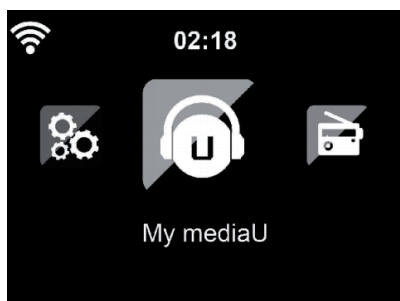
È possibile accedervi tramite Center > System information > Wireless Info > MAC Adress.

Dopo la registrazione, questa funzione deve essere abilitata in Center > System information > Wireless Info > MAC Address affinché la radio via Internet possa accedere alla libreria multimediale.



Il dispositivo si connette automaticamente al tuo account e visualizza ciò che vi è memorizzato:

- Stazione preferita
- Posizione preferita/genere preferito
- Le mie stazioni locali
- Aggiunti manualmente
- A seconda delle impostazioni personali di My mediaU, l'aspetto della schermata di Streamo può variare.
- Se il dispositivo non è ancora stato registrato su MediaYou appare un messaggio corrispondente all'attivazione di My mediaU.
- Se il dispositivo è stato registrato su più account, dopo l'attivazione saranno tutti visualizzati in modo da poter selezionare l'account desiderato. Non è necessario inserire una password.



L'icona di My mediaU appare anche nel menu principale. Sono disponibili le seguenti voci:

- Favorite Station
- Favorite Location/Genre
- My Local Station
- Manually Add

Queste voci vengono visualizzate anche nella mediateca, dove è possibile organizzare e gestire le stazioni radio.

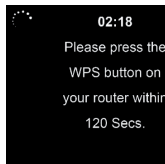
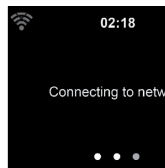


Ad esempio, se si desidera aggiungere un podcast manualmente, è necessario conoscerne l'URL. A tal fine, procedi come indicato di seguito.

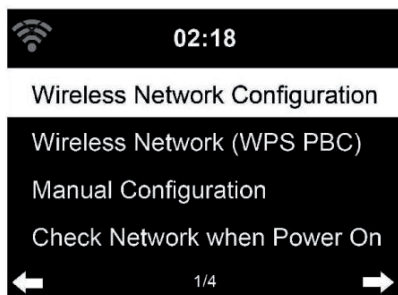
1. Compila i campi contrassegnati sotto "Add Manually" nel tuo account MediaYou.
2. Nello streaming, vai su Configuration > Manage My mediaU e attivalo nuovamente premendo "enable".
3. In My mediaU > Manually Add è possibile visualizzare tutte le cartelle e gli indirizzi aggiunti manualmente e selezionare il podcast.

Sono supportati i seguenti formati di podcast:

- asx
- m3u
- pls
- streaming puro con protocollo HTTP, RTSP e MMS



Rete



Configurazione della rete wireless

Attiva/disattiva la rete WiFi. Una volta attivata la rete WiFi, l'apparecchio si collega automaticamente.

Seleziona il router desiderato (vedi la sezione „Stabilire una connessione di rete“)

Rete senza fili (WPS PBC)

Se si utilizza un router con un pulsante WPS/QSS, è possibile impostare facilmente la connessione di rete utilizzando la funzione WPS. Apri la funzione e premi il tasto WPS/QSS entro 120 secondi. La connessione tra il router e Streamo sarà quindi configurata automaticamente.

Configurazione manuale

Seleziona DHCP (l'indirizzo IP viene assegnato automaticamente) o inserisci manualmente l'indirizzo IP per la connessione di rete wireless.

Se si seleziona l'impostazione manuale per un collegamento con cavo, sono disponibili le seguenti opzioni:

1. SSID (nome del punto di accesso)
2. Indirizzo IP
3. Subnet Mask
4. Gateway predefinito
5. Server DNS preferito
6. Server DNS alternativo. .

Se ci sono più connessioni di rete all'interno dell'area, è possibile selezionare una rete specifica.

Controlla la rete mentre il dispositivo è acceso

Attiva/disattiva la rete WiFi.

Quando si attiva la rete WiFi, il dispositivo cerca automaticamente le reti disponibili. Seleziona la rete WiFi desiderata.

Inserisci la password WEP o WPA per connetterti.

Se la connessione di rete non c'è non è stata stabilita, il simbolo nell'angolo in alto a sinistra è barrato.

Data e ora

Data e ora possono essere impostate solo se il dispositivo è collegato a una rete wireless.

Il dispositivo imposta automaticamente l'ora e la data nel momento in cui viene stabilita una connessione di rete, ottenendo i suoi dati da un server centrale.

Il passaggio tra ora legale a solare deve essere effettuato manualmente.

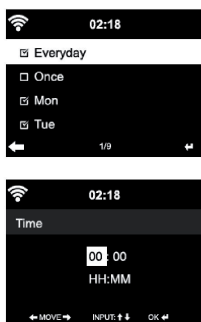
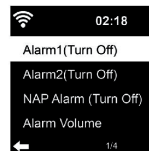
Scegli tra i formati 12 e 24 ore.

Imposta la data YY (anno), MM (mese) e DD (giorno) nei formati YY/MM/DD, DD/MM/YY o MM/DD/YY.

Attiva o disattiva l'ora legale (DST).

Conferma l'immissione premendo il tasto ENTER o la manopola per il controllo del volume.

Se si è connessi a una rete wireless, l'impostazione di riferimento è GMT (+01:00). Potrebbe essere necessario dedurre o aggiungere delle ore in base al proprio fuso orario.



Sveglia

Ci sono tre sveglie indipendenti. Due sveglie per l'impostazione assoluta dell'ora (Alarm 1 e Alarm 2) e una sveglia per l'impostazione relativa dell'ora (NAP Alarm). Seleziona "Alarm" dal menu.

Le prime due sveglie sono simili a quella normale. Accendi il dispositivo, imposta l'ora attuale, quindi imposta la frequenza con cui desideri che la sveglia suoni. È possibile scegliere tra "ogni giorno", "una sola volta" e "in determinati giorni della settimana".


Regola i rispettivi valori ruotando la manopola del volume o premendo i tasti ▲/▼ sul telecomando. Premendo il tasto ►, si passa al campo di immissione successivo. Premi il tasto ENTER sul telecomando o la manopola del volume per confermare.

Imposta il suono di sveglia desiderato. È possibile scegliere tra un segnale acustico, una melodia e la radio via internet (DAB/FM/USB).

Non appena è stata impostata una sveglia, il simbolo corrispondente appare sullo schermo accanto all'ora attuale.

Nota: se è stata selezionata la radio via internet (DAB/FM/USB) come suono della sveglia, verrà riprodotta la stazione preferita memorizzata. Per Alarm 1 e Alarm 2 può essere impostata una sola stazione. Se il suono scelto per la sveglia è la radio via internet, quando viene raggiunto l'orario impostato il dispositivo si connette a internet se c'è una rete disponibile. Pertanto, può accadere che ci sia un breve ritardo tra l'ora impostata per la sveglia e l'effettiva riproduzione della stazione radio. Se in quel momento non è disponibile alcuna connessione di rete, l'apparecchio passa automaticamente a "Melodia". Se è stato attivato il NAP Alarm, questo suonerà ogni 5/10/20/30/60/90/120 minuti, a seconda dell'intervallo impostato.

È possibile selezionare "Alarm Volume" per regolare il volume della sveglia. Una volta impostata una o più sveglie, il simbolo dell'allarme viene visualizzato nella parte inferiore dello schermo. Il simbolo dell'allarme con visualizzazione dell'ora viene mostrato anche sullo schermo in modalità standby.

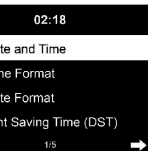
Premi il pulsante  per interrompere la sveglia. Per attivare la modalità posponi, premi il pulsante SLEEP sul dispositivo o il tasto sul telecomando. La sveglia suonerà di nuovo dopo 5 minuti.

Lingua

Seleziona la lingua del display: inglese, tedesco, francese, ungherese, ceco, slovacco, polacco, turco.

Regolazione della retroilluminazione anpassen

È possibile regolare la luminosità della retroilluminazione.



Seleziona "Power Saving" per impostare la retroilluminazione in modalità standby e seleziona "Turn On" per attivare la luminosità.

È possibile regolare la durata dell'illuminazione dello schermo della radio, quando non la si utilizza.

Schermo

È possibile impostare lo schermo a colori o in bianco e nero.

Gestione dell'energia

È possibile configurare il dispositivo affinché passi automaticamente alla modalità standby durante il menu principale o in assenza di connessione WiFi.

Imposta il timer di gestione dell'energia (5/15/30 minuti) in modo che il dispositivo entri automaticamente in modalità standby quando non viene utilizzato.

Spegni il dispositivo con "Turn Off" se desideri ignorare la funzione di gestione dell'energia.

Sleep Timer (tempo fino allo spegnimento automatico)

- Spegni direttamente il dispositivo o imposta il lasso di tempo fino allo spegnimento automatico. È possibile scegliere tra 15/30/60/90/120/150/180 minuti.
- Una volta impostato il tempo fino allo spegnimento automatico, nell'angolo in alto a destra viene visualizzato il simbolo di un letto con il tempo rimanente.
- Non appena trascorso il tempo impostato, Streamo passa alla modalità standby.

Caricamento

È possibile impostare il tempo di caricamento (buffer) per la riproduzione musicale di 2/4/8 secondi.

Meteo

Streamo visualizza i dati meteo attuali in modalità standby.

In modalità standby, attiva lo schermo e imposta l'unità di temperatura (°C o °F) per visualizzare il meteo in modalità standby.

Quando il dispositivo è acceso, l'ora corrente e le condizioni meteorologiche vengono visualizzate in maniera alternata per 10 secondi.

Impostazione di riproduzione

Seleziona la modalità di riproduzione desiderata nel Media Center. È possibile scegliere tra "Off" (nessuna riproduzione), "Repeat all" (ripetizione di tutti i brani), "Repeat one" (ripetizione di un singolo brano) o "Shuffle"



02:18

Link to "my media

account not set o

account not exist

Pls visit www.mediac

(riproduzione casuale).

Impostazione del DLNA

Il nome predefinito del dispositivo per il DLNA è Streamo.

Il nome del dispositivo può essere cambiato sul PC o sullo smartphone nelle impostazioni del DLNA.

Equalizzatore

La modalità predefinita dell'equalizzatore è "Normal".

È possibile scegliere tra "Normal", "Flat", "Jazz", "Rock", "Soundtrack", "Classical", "Pop" o "News".

Premi il tasto EQ sul telecomando per passare da una modalità all'altra.

Ripresa della riproduzione all'accensione

Il dispositivo è impostato per riprendere la riproduzione dall'ultima impostazione quando viene riacceso.

Se questa funzione è abilitata e il dispositivo è in modalità radio via internet quando viene spento, la radio via internet riprenderà alla riaccensione del dispositivo.

Aggiornamento del software

Se sul server è disponibile una nuova versione del software, il dispositivo ti informerà non appena accedi al menu principale.

Reset

Il dispositivo viene riportato alle impostazioni di fabbrica.

Dopo che Streamo è stato riportato alle impostazioni di fabbrica, il dispositivo apre automaticamente l'impostazione della lingua.

Una volta selezionata la lingua desiderata, il dispositivo passa alle impostazioni di rete.

Impostazione FM

Durante la riproduzione della radio, seleziona MONO o STEREO.

My MediaU

Visualizza e riproduci l'elenco dei canali mediaU sul server mediaU.

Per prima cosa, crea il tuo account (vedi la sezione sulla gestione di My mediaU).

INTERNET RADIO

Dopo aver effettuato con successo la connessione ad una stazione, sullo schermo vengono visualizzati la velocità in bit e il formato della stazione.

I miei preferiti

È possibile creare e salvare un elenco delle stazioni preferite.

Puoi memorizzare fino a 250 preferiti, incluse stazioni e cartelle.

Durante la riproduzione, tieni premuto il tasto PRESET per memorizzare una stazione nei preferiti.

È possibile sostituire una stazione precedentemente memorizzata con una nuova.

Durante il processo di salvataggio, il simbolo } appare nella parte superiore dello schermo.

È inoltre possibile premere un numero (1, 2, 3) sul telecomando per salvare una stazione sullo spazio di memoria #1, #2 o #3 corrispondente.

Quando una stazione viene salvata su uno spazio di memoria, questa stazione non può essere memorizzata su un altro spazio di memoria.

In questo menu vengono visualizzate le stazioni salvate. Premendo il tasto PRESET è possibile visualizzare l'elenco delle stazioni salvate.

Una volta aperto l'elenco delle stazioni salvate, seleziona un canale e premi il tasto Enter per avviare la riproduzione.

Quando viene selezionata una stazione è possibile entrare nel sottomenu premendo il pulsante ► Qui è possibile cancellare la stazione (questa verrà rimossa dalla lista dei preferiti), spostare la stazione in alto o in basso nella lista, rinominarla (è possibile assegnare dei nomi alle stazioni radio), riprodurre la stazione o utilizzarla come suono della sveglia (se si seleziona "Radio via internet" come impostazione della sveglia).

Per accedere a una stazione salvata, premi prima il pulsante PRESET e poi seleziona una stazione salvata ruotando la manopola del volume o premendo i tasti ▲/▼.

Stazione radio/musica

Per riprodurre direttamente, dopo aver selezionato una stazione, premi il tasto ENTER.

Premi il pulsante ►, per entrare nel sottomenu. È possibile aggiungere la stazione ai preferiti, avviare la ricerca automatica delle stazioni, riprodurre una stazione o impostare una stazione come suono della sveglia (se nelle impostazioni di sveglia è stata selezionata "Radio via internet").

Se si seleziona "Auto Scan", ogni stazione del sottomenu viene riprodotta per 30 secondi fino a quando non vengono selezionate tutte le stazioni o si preme ENTER per mettere in pausa.

Premi il pulsante Info per visualizzare le informazioni sulla stazione.

Cronologia

Lista di stazioni ascoltate di recente. Nella cronologia vengono memorizzate fino a 10 stazioni.

Per riprodurre direttamente, dopo aver selezionato una stazione, premi il tasto ENTER.

Premi il pulsante ►, per entrare nel sottomenu. È possibile aggiungere la stazione ai preferiti, avviare la ricerca automatica delle stazioni, riprodurre una stazione o impostare una stazione come suono della sveglia (se nelle impostazioni di sveglia è stata selezionata "Radio via internet"). Se si seleziona "Auto Scan", ogni stazione del sottomenu viene riprodotta per 30 secondi fino a quando non vengono selezionate tutte le stazioni o si preme ENTER per mettere in pausa.

Stazioni radio locali

Nel menu della radio via internet c'è un collegamento alle stazioni radio locali in modo da poter ascoltare facilmente le stazioni della propria regione.

Il dispositivo determina la sua posizione attuale in base all'indirizzo IP e crea un elenco di stazioni basato su di esso.

Se lo si desidera, è anche possibile specificare un paese diverso come luogo da cui riprodurre le stazioni.

MEDIA CENTER

UPnP

Se sono stati impostati dei "supporti condivisi", è possibile visualizzarli tramite UPnP.

Se è disponibile più di un dispositivo di condivisione di contenuti multimediali, vengono elencate le diverse opzioni.

Seleziona il supporto dal quale desideri riprodurre la musica sul dispositivo.

Nota: il dispositivo è in grado di leggere solo titoli il cui nome non supera i 40 caratteri. I caratteri devono essere in lingua europea. Se il dispositivo non riesce a riprodurre un brano in modalità UPnP, prova a rinominare il brano. Se ancora non riesci a riprodurre il brano, puoi provare a convertirlo in un altro formato.

La mia playlist

È possibile creare un elenco delle proprie canzoni preferite in modalità UPnP.

Durante la riproduzione di un brano, tieni premuto il tasto ENTER per salvarlo in "My Playlist".



Cancellare la mia playlist

È possibile eliminare tutti i brani memorizzati in "My Playlist".

CENTRO INFORMAZIONI

Informazioni meteorologiche

Le informazioni e le previsioni del tempo sono disponibili per 2000 città. Seleziona il paese e la città per ottenere informazioni meteo accurate.

Se desideri che il meteo della città selezionata venga visualizzato durante la modalità standby, premi il tasto ENTER.

Informazioni finanziarie

Visualizza l'indice azionario globale.

Informazioni sul dispositivo

Vengono visualizzati la versione attuale del sistema e i dettagli della connessione di rete. Le informazioni contengono l'indirizzo MAC, necessario per la registrazione in My mediaU.

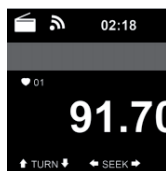
RIPRODUZIONE USB

Dopo aver selezionato "USB Playback", inserisci la chiavetta USB nella porta USB sul lato anteriore di Streamo.

Per continuare, seleziona "YES", torna alla pagina di riproduzione musicale e seleziona nuovamente "USB Playback".

Ora ruota la manopola del volume del dispositivo o premi i tasti ▼/▲ sul telecomando per selezionare una cartella del dispositivo USB.

Per confermare la cartella selezionata, premi il tasto ENTER, quindi seleziona la traccia desiderata.



Durante la riproduzione

Premi il pulsante ►II. per mettere in pausa/riproduzione.

Tieni premuto il pulsante ◀◀ o ▶▶ per saltare i titoli.

Tieni premuto il pulsante ◀◀ o ▶▶ per riavvolgere o avanzare velocemente.

Tieni premuto il pulsante ◀ per tornare alla playlist precedente.

Se si seleziona "Repeat", il dispositivo ripete le tracce selezionate in maniera continua.

Se si seleziona "Shuffle", i brani vengono riprodotti in ordine casuale.

RADIO FM

Nella modalità radio FM, viene ricevuta la radio analogica a banda larga. .
Premi i pulsanti ◀ o ▶ sul dispositivo o sul telecomando per avviare la ricerca di stazioni FM.

La visualizzazione della frequenza va a salire durante la ricerca.

Quando viene ricevuta una stazione, la scansione delle stazioni si arresta.

Premi i tasti ▲/▼. per la ricerca manuale delle stazioni. La ricerca manuale viene eseguita a intervalli di 0,05 MHz.

Tieni premuto il pulsante PRESET per salvare una stazione.

È possibile memorizzare fino a 20 stazioni FM.

Per accedere a una stazione salvata, premi il pulsante PRESET sul dispositivo o i tasti ▲/▼ sul telecomando.

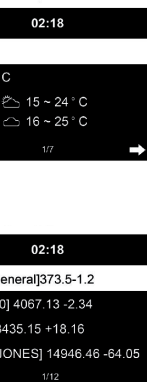
In alternativa, è possibile avviare la scansione automatica di tutte le stazioni premendo il tasto ENTER sul dispositivo o il tasto SCAN sul telecomando. Le stazioni radio trovate vengono memorizzate automaticamente nell'elenco delle stazioni.

RIPRODUZIONE DI CD

Funzionamento di CD/MP3

Premi il tasto MENU per selezionare la modalità CD.

- Premi lo sportellino superiore per aprire il vano CD.
- Inserisci un CD nel vano CD.
- Per avviare la riproduzione, premi il tasto ENTER sul dispositivo o il tasto ►II der Fernbedienung.
- Per mettere in pausa la riproduzione, premi il tasto ENTER sul



dispositivo o il tasto ►|| sul telecomando.

- Premi il pulsante ■ per interrompere la riproduzione.
- Premi brevemente il pulsante ◀◀ o ▶▶ per saltare un brano.
- Per regolare il volume, ruota la manopola del volume sul dispositivo o premi i tasti ▲/▼ sul telecomando.

BT

Seleziona una sorgente audio.

Tieni premuto il tasto ENTER finché non viene visualizzato "BT" sullo schermo.

Assicurati che nessun altro dispositivo BT sia collegato a Streamo.

Sullo schermo viene visualizzato "No Connection".

Attiva il Bluetooth sul dispositivo esterno.

Cerca Streamo nell'elenco dei dispositivi.

Seleziona Streamo dall'elenco dei dispositivi. Se dovesse essere necessario inserire una password, inserisci "0000" (quattro zeri).

Per alcuni dispositivi potrebbe anche essere necessario confermare la connessione.

Una volta che la connessione è stata stabilita con successo, verrà visualizzato "Connected" sullo schermo di Streamo.

Avvia la riproduzione BT sul dispositivo esterno.

È possibile controllare la riproduzione BT tramite il dispositivo esterno o tramite Streamo. Il volume può essere regolato tramite entrambi i dispositivi.

Il collegamento BT può essere interrotto premendo il tasto ENTER per tre secondi. Sullo schermo verrà visualizzato il messaggio "No Connection".

CONTROLLO TRAMITE APP

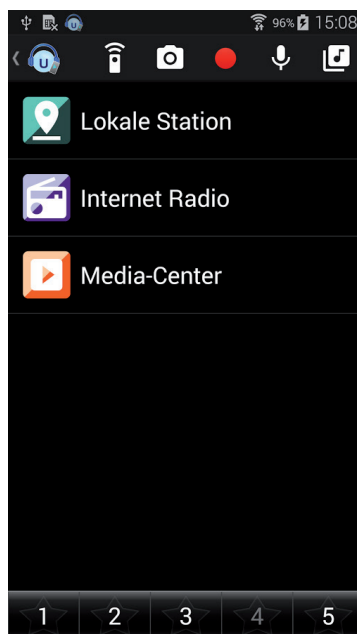
Alcune applicazioni Android, come Air Music Control, consentono di controllare il dispositivo tramite smartphone o tablet. Non appena il dispositivo viene collegato a Streamo, sullo smartphone/tablet appare lo stesso menu visualizzato sullo schermo di Streamo. È possibile selezionare tutte le funzioni come su Streamo. Le funzioni/icone del menu selezionate visibili sul dispositivo cambiano a seconda delle azioni eseguite sullo smartphone/tablet. Se si controlla il dispositivo tramite un'app, può accadere che la connessione UPnP a Windows Media Player non sia possibile.

Controllo tramite Air Music Control

È possibile controllare la radio via internet dal proprio smartphone o tablet.

Per fare ciò, scarica l'app Air Music Control dal Google Play Store o dall'Apple App Store.

I dispositivi devono essere collegati alla stessa rete.



SMALTIMENTO



Se nel proprio paese si applicano le regolamentazioni inerenti lo smaltimento di dispositivi elettrici ed elettronici, questo simbolo sul prodotto o sulla confezione segnala che questi prodotti non possono essere smaltiti con i rifiuti normali e devono essere portati a un punto di raccolta di dispositivi elettrici ed elettronici. Grazie al corretto smaltimento dei vecchi dispositivi si tutela il pianeta e la salute delle persone da possibili conseguenze negative. Informazioni riguardanti il riciclo e lo smaltimento di questi prodotti si ottengono presso l'amministrazione locale oppure il servizio di gestione dei rifiuti domestici.

Il prodotto contiene batterie. Se nel proprio paese si applicano le regolamentazioni inerenti lo smaltimento di batterie, non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici. Preghiamo di informarvi sulle regolamentazioni vigenti sullo smaltimento delle batterie. Grazie al corretto smaltimento dei vecchi dispositivi si tutela l'ambiente e la salute delle persone da conseguenze negative.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

**Produttore:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlino, Germania.

Importatore per la Gran Bretagna:

Berlin Brands Group UK Limited
PO Box 42
272 Kensington High Street
London, W8 6ND
United Kingdom

Il fabbricante, Chal-Tec GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Streamo è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: use.berlin/10033704

